



ÖVERKLAGAT AVGÖRANDE

Västmanlands tingsrätts dom den 1 mars 2022 i mål nr B 2856-21, se bilaga A

PARTER (antal tilltalade 3)

Klagande och motpart (Åklagare)

Kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås

Klagande och motpart (Tilltalad)

Kjell DENNIS Peter Vilhelmsson, 19900307-5471
Frihetsberövande: Häktad
F.n. Häktet Salberga

Ombud och offentlig försvarare: Advokat Ola Tingvall
FIRMAN advokaterna Fialdini Dahlqvist AB
Sveavägen 17
111 57 Stockholm

SAKEN

Synnerligen grovt narkotikabrott

HOVRÄTTENS DOMSLUT

- Hovrätten ändrar tingsrättens dom på så sätt att
 - Dennis Vilhelmsson döms för grovt narkotikabrott enligt 1 § första stycket 1, 4, 5 och 6 samt 3 § första stycket narkotikastrafflagen (1968:64) under perioden 2021-04-16–2021-05-19, i stället för synnerligen grovt narkotikabrott och
 - fängelsestraffets längd bestäms till 5 år och 6 månader.
- Det som tingsrätten har beslutat om beslag ska fortsätta att gälla.
- Dennis Vilhelmsson ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.
- Ola Tingvall får ersättning av staten med 61 208 kr. Av beloppet avser 38 934 kr arbete, 9 240 kr tidsspillan, 792 kr utlägg och 12 242 kr mervärdesskatt. Staten ska även slutligt stå för den kostnaden.

ÖVERKLAGAT AVGÖRANDE

Västmanlands tingsrätts dom den 1 mars 2022 i mål nr B 2856-21, se bilaga A

PARTER (antal tilltalade 3)

Klagande och motpart (Åklagare)

Kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås

Klagande och motpart (Tilltalad)

Ardian Ceranaj, 19920225-4117
Frihetsberövande: Häktad
F.n. Häktet Umeå

Ombud och offentlig försvarare: Advokat Tobias Enochson
Advokatfirman En&Son AB
Karlplan 12
115 20 Stockholm

SAKEN

Synnerligen grovt narkotikabrott

HOVRÄTTENS DOMSLUT

1. Hovrätten ändrar tingsrättens dom endast på så sätt att
 - a) det belopp som Ardian Ceranaj förpliktas att utge till staten som förverkat värde och vinning av försåld narkotika bestäms till 217 500 kr och
 - b) beslutet om kvarstad endast ska omfatta 217 500 kr.
 2. Det som tingsrätten har beslutat om beslag ska fortsätta att gälla.
 3. Ardian Ceranaj ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.
 4. Tobias Enochson får ersättning av staten med 232 802 kr. Av beloppet avser 165 830 kr arbete, 15 840 kr tidsspillan, 4 572 kr utlägg och 46 560 kr mervärdesskatt. Staten ska även slutligt stå för den kostnaden.
-

ÖVERKLAGAT AVGÖRANDE

Västmanlands tingsrätts dom den 1 mars 2022 i mål nr B 2856-21, se bilaga A

PARTER (antal tilltalade 3)

Klagande och motpart (Åklagare)

Kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås

Klagande och motpart (Tilltalad)

Kardå Talani, 19870501-2451
Frihetsberövande: Häktad
F.n. Häktet Huddinge

Ombud och offentlig försvarare: Advokat Björn Sandin
Försvarsadvokaterna Stockholm HB
Box 12107
102 23 Stockholm

SAKEN

Synnerligen grovt narkotikabrott

HOVRÄTTENS DOMSLUT

1. Hovrätten ändrar tingsrättens dom endast på så sätt att
 - a) det belopp som Kardå Talani förpliktigas att utge till staten som förverkat värde och vinning av försåld narkotika bestäms till 462 500 kr och
 - b) beslutet om kvarstad endast ska omfatta 462 500 kr.
 2. Det som tingsrätten har beslutat om beslag ska fortsätta att gälla.
 3. Kardå Talani ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.
 4. Björn Sandin får ersättning av staten med 102 320 kr. Av beloppet avser 69 216 kr arbete, 11 880 kr tidsspillan, 760 kr utlägg och 20 464 kr mervärdesskatt. Staten ska även slutligt stå för den kostnaden.
-

YRKANDEN I HOVRÄTTEN

Åklagaren har yrkat att hovrätten ska döma Ardian Ceranaj, Kardå Talani och Dennis Vilhelmsson till längre fängelsestraff.

Åklagaren har i hovrätten justerat gärningsbeskrivningen i åtalspunkten 1 B och G genom att byta ut Debora Retamales Yanes namn till ”okänd”.

Dennis Vilhelmsson har yrkat att hovrätten ska frikänna honom från ansvar för brott under åtalspunkterna 1 B och C i gärningsbeskrivningen och ändra rubriceringen till grovt brott. I andra hand har han yrkat att hovrätten ska bedöma gärningen som grovt brott. Under alla förhållanden har han yrkat att hovrätten ska lindra straffet.

Ardian Ceranaj har yrkat att hovrätten ska frikänna honom helt från ansvar för brott och under alla förhållanden lindra straffet samt upphäva beslutet om att den tidigare utdömda skyddstillsynen ska undanröjas. Vidare har han yrkat att hovrätten ska befria honom från skyldigheten att utge 290 000 kr som förverkat värde och vinning av försåld narkotika samt under alla förhållanden sätta ned beloppet. Ardian Ceranaj har slutligen yrkat att hovrätten ska upphäva besluten om förverkande i punkterna 2 och 3 i tingsrättens dom samt bifalla hans yrkande om ersättning för rättegångskostnad.

Kardå Talani har yrkat att hovrätten ska frikänna honom helt från ansvar för brott och befria honom från skyldigheten att utge 535 000 kr som förverkat värde och vinning av försåld narkotika samt upphäva beslutet om kvarstad. Han har vidare yrkat att hovrätten ska upphäva beslutet om förverkande i punkten 3 i tingsrättens dom. Under alla förhållanden har han yrkat att hovrätten ska lindra straffet.

Parterna har bestritt respektive motparts ändringsyrkanden.

Medtilltalade Hassan Majed Hassan har efter huvudförhandlingen i hovrätten återkallat sitt överklagande. Målet beträffande honom har därför skrivits av. Hovrätten redovisar därför i det följande inte det av honom åberopade nya vittnesförhöret.

HOVRÄTTENS DOMSKÄL

Skuldfråga som inte har överklagats

Dennis Vilhelmsson ska, i inte överklagad skuldfråga, dömas för den gärning som tingsrätten funnit honom skyldig till (åtalpunkten 1 D).

Skuldfrågor som har överklagats

Utredningen

Parterna har i överklagade delar åberopat väsentligen samma bevisning i hovrätten som i tingsrätten. Åklagaren och Kardå Talani har därutöver åberopat viss ytterligare skriftlig bevisning. Vidare har som ny muntlig bevisning på Kardå Talanis begäran förhör hållits med vittnet Majid Hussein.

Utgångspunkter för bevisprövningen m.m.

Det är åklagaren som har bevisbördan i brottmål. Beviskravet brukar uttryckas så att det för fällande dom krävs att det ska vara ställt utom rimligt tvivel att den tilltalade gjort sig skyldig till brottet.

När det gäller metod för bevisbedömningen har det från försvararhåll framförts att den modell som Högsta domstolen anvisade i rättsfallet NJA 2015 s. 702 (det s.k. balkong-målet) inte är lämplig att använda i detta mål. Hovrätten är av motsatt uppfattning. Enligt hovrätten är den modell för bevisbedömningen som Högsta domstolen framhöll i nämnda rättsfall också den som bör tillämpas i målet (se särskilt punkterna 22 och 23). Det bör påpekas att i rättsfallet används inte begreppet förklaringsbörda utan Högsta domstolen uttrycker sig i stället på så sätt att den tilltalades tystnad i situationer som uppenbarligen kräver en förklaring kan tillmätas betydelse vid bevisvärderingen (se punkten 24).

Det har också från försvararhåll riktats kritik mot utredningen i målet och att den i vissa delar varit behäftad med sådana brister att den inte ens kan läggas till grund för en bevisprövning i målet. Hovrätten delar inte denna uppfattning utan anser tvärtom att åklagaren har presenterat en mycket robust och gedigen utredning som klart belyser de berörda personernas inblandning i påstådda brott i linje med vad som framgår i det följande.

Kort om Anom-materialet m.m.

Även i hovrätten har till viss del tillåtligheten för åklagaren att åberopa aktuellt Anom-materialet ifrågasatts, t.ex. har Ardian Ceranaj hänvisat till ett ingivet rättsutlåtande i målet. När det gäller detta material har tingsrätten redogjort för vad som har kommit fram om den krypterade tjänsten, hur uppgifterna kommit svensk åklagare tillhanda och hur materialet bör värderas och prövas. Hovrätten ansluter sig helt till tingsrättens resonemang i dessa delar och instämmer alltså i slutsatsen att Anom-materialet ska prövas och värderas enligt vanliga bevisvärderingsprinciper. Tingsrätten har vidare redogjort för tillförlitligheten av mastuppkopplingar och positioneringar. Hovrätten ansluter sig även till dessa uttalanden.

Anom-telefonernas koppling till de tilltalade

Answerheat – Kardå Talani

Tingsrätten har utförligt redogjort för vilken bevisning åklagaren har lagt fram och hur den har värderats. Hovrätten instämmer i tingsrättens bedömning i dessa delar och vill särskilt lyfta fram följande omständigheter. Telefonen hittades på laddning hemma hos Kardå Talani. Han har vidgått att han använt telefonen för att skicka bilder på brev. I den delen instämmer hovrätten i tingsrättens uppfattning att meddelanden om brev och meddelanden med innehåll rörande narkotikahandel inte går att separera i tid på något tydligt sätt. Det kan därutöver konstateras att brukaren av answerheat-telefonen identifierar sig som ”bror K” som omnämns i de avfotograferade breven. Att ”bror K” skulle vara någon annan än Kardå Talani är utifrån bevisningen i målet uteslutet. Den

bevisning som åklagaren har lagt fram talar därför med styrka för att Kardå Talani är den som har brukat telefonen med användarnamn answerheat.

Hovrätten övergår till att pröva om det som Kardå Talani lagt fram motbevisar eller förtar värdet av åklagarens bevisning på så sätt att nödvändigt beviskrav inte längre kan anses uppfyllt.

Kardå Talani har gjort gällande att han enbart lånat telefonen för att skicka bilder på brev. Han har i hovrätten åberopat ett nytt vittne, Majid Hussein, för att belysa dennes kännedom om den aktuella telefonen. Att förhöret åberopas först i hovrätten beror på, enligt försvararen, att han under rättegången i hovrätten fått ett anonymt tips om att Majid Hussein också använt telefonen.

Majid Hussein har berättat att han känner samtliga tilltalade i målet och att han bor i närheten av Kardå Talani. Han har vidare uppgett att han använt answerheat-telefonen men han har inte lämnat några närmare detaljer om när eller vad han har använt telefonen till. Som åklagaren påtalat saknar hans berättelse helt kontrollerbara uppgifter. Redan mot denna bakgrund och med beaktande av att han är nära vän till Kardå Talani har hans uppgifter ett begränsat bevisvärde. Dessutom satt Majid Hussein med under delar av tingsrättsförhandlingen, vilket också sänker bevisvärdet av hans uppgifter. Det som har kommit fram i denna del i hovrätten motbevisar inte eller förtar styrkan av åklagarens bevisning.

Kardå Talani har också uppgett att det av utredningen kan konstateras att hans sociala telefon och answerheat-telefonen har befunnit sig på olika platser vid i vart fall tre olika tillfällen. Som bevisning för detta har han pekat på vissa mastuppkopplingar. Åklagaren har tillbakavisat påståendena och också lämnat in material från polisen som motsäger Kardå Talanis uppgifter. Enligt åklagaren går det inte av materialet att utläsa att telefonerna har varit på olika ställen. Hovrätten delar den uppfattningen. Av de utpekade uppkopplingarna som Kardå Talani hänvisat till går det, enligt hovrätten, varken att konstatera att telefonerna har varit på samma plats eller på olika platser. Uppkopplingarna talar därför varken för eller emot att Kardå Talani brukat telefonen. Hovrätten delar inte heller Kardå Talanis uppfattning att åklagaren har använt osäkra

positioneringsuppgifter. Inte heller dessa påståenden motbevisar eller förtar styrkan av åklagarens bevisning.

Sammantaget instämmer hovrätten i tingsrättens bedömning att Kardå Talani är den person som står bakom telefonen med användarnamnet answerheat.

Shoepool – Ardian Ceranaj

Tingsrätten har utförligt redogjort för vilken bevisning åklagaren har lagt fram och hur den har värderats. Hovrätten instämmer i tingsrättens bedömning och vill särskilt peka på följande omständigheter. Shoepool-telefonen har aldrig hittats. Den har dock positionerat sig på Ardian Ceranajs hemadress 297 gånger samt både hemma hos hans föräldrar och vid hans familjs företag vid ett flertal tillfällen. Vid samtliga resor som Ardian Ceranaj genomfört har shoepool-telefonen varit med. Användaren av shoepool-telefonen har uppgett sig vara nyopererad ca en månad efter det att Ardian Ceranaj opererat axeln och fortfarande, enligt journalanteckningar, ansett sig ha problem med den. Det finns inga uppkopplingar som tyder på att shoepool-telefonen och Ardian Ceranajs sociala telefon befunnit sig på olika platser. Den bevisning som åklagaren har lagt fram talar därför med styrka för att Ardian Ceranaj är den som har brukat telefonen med användarnamn shoepool.

Hovrätten övergår till att pröva om det som Ardian Ceranaj lagt fram motbevisar eller förtar värdet av åklagarens bevisning på så sätt att nödvändigt beviskrav inte längre kan anses uppfyllt.

Ardian Ceranaj har uppgett att han haft en inneboende som måste varit den som brukat telefonen. Personen bodde hos honom ett par månader och flyttade ut dagen innan han greps. Till stöd för det har han åberopat förhör med sin flickvän och sin bror. De har båda berättat om en inneboende. Enligt hovrätten har deras uppgifter dock ett högst begränsat bevisvärde. Till en början är de båda närstående till Ardian Ceranaj och har därmed inte avlagt någon ed. Vidare är deras uppgifter vaga och oprecisa och går i vissa hänseenden i sär. De har inte velat namnge personen eller lämna några som helst detaljer som går att kontrollera. Mot denna bakgrund är bevisvärdet av deras uppgifter

mycket lågt och motbevisar därför inte eller förtar styrkan av den bevisning som åklagaren har presenterat.

I sammanhanget bör dock påpekas att Ardian Ceranajs försvarare har namngett en person som möjlig inneboende i sin klients lägenhet. Ingen av de inblandade har emellertid nämnt den personen eller ens bekräftat försvararens uppgifter. Hovrätten noterar att polisen under förundersökningen har hört personen och att åklagaren, som har en skyldighet att lyfta fram både sådant som talar för och emot respektive tilltalads skuld (dvs. åklagarens objektivitetsplikt), uppenbarligen inte har bedömt personens uppgifter som relevanta att lyfta fram i målet. Ardian Ceranaj har inte heller själv åberopat personen som vittne i målet eller, såvitt kommit fram, begärt komplettering av förundersökningen i denna del. Mot denna bakgrund kan försvararens uppgifter inte tillmätas någon nämnvärd betydelse i målet.

Sammantaget instämmer hovrätten i tingsrättens bedömning att Ardian Ceranaj är den person som står bakom telefonen med användarnamnet shoepool.

Plantsmall – Dennis Vilhelmsson

Tingsrätten har utförligt redogjort för vilken bevisning åklagaren har lagt fram och hur den har värderats. Hovrätten instämmer i tingsrättens bedömning och vill särskilt peka på att Dennis Vilhelmsson bar telefonen på sig när han greps. Vid gripandet hade han också ett kilo kokain i en väska vilket stämmer med chattarna om vad plantsmall skulle ta emot. Utöver vad som har lagts fram i tingsrätten som besvärande omständigheter för Dennis Vilhelmsson, att han även agerat som åklagaren har påstått vid de tidigare händelserna, har åklagaren här pekat på att någon vid tillfället den 26 april 2021 (åtalspunkten 1 C) har öppnat ytterdörren till Dennis Vilhelmssons fastighet med hans plupp i omedelbar anslutning till att en Quick-resa avslutats vid bostaden, vilket talar för att det var Dennis Vilhelmsson som brukade elsparkcykeln.

Enligt hovrätten framstår det sammantaget som uppenbart att Dennis Vilhelmsson är den person som står bakom telefonen med användarnamnet plantsmall och hovrätten instämmer alltså även i denna del i tingsrättens bedömning.

De åtalade gärningarna

Hovrätten delar tingsrättens bedömning att chattmaterialet är tillförlitligt och att det av utredningen går att dra slutsatsen att narkotikahandel har ägt rum på det sätt som åklagaren har påstått. Vid de tillfällen där Anom-telefoner har använts kan alltså respektive tilltalad kopplas till gärningarna.

När det gäller Dennis Vilhelmssons inblandning i åtalspunkterna 1 B och 1 C instämmer hovrätten i tingsrättens bedömning att det är visat att det är han som har gjort sig skyldig till de åtalade gärningarna.

Ardian Ceranaj har invänt att användaren av telefonen med användarnamn shoepool inte varit inblandad i överlåtelsen i åtalspunkten 1 B. Hovrätten delar inte den bedömningen utan instämmer i den slutsats som tingsrätten har dragit från chattarna, dvs. att både Ardian Ceranaj och Kardå Talani har varit inblandade i samtliga påstådda gärningar avseende kokain.

Slutligen gör hovrätten inte någon annan bedömning än den som tingsrätten har gjort beträffande att Kardå Talani också har gjort sig skyldig till gärningarna i åtalspunkterna 1 A, E och F.

Rubricering m.m.

Ett eller flera brott

Hovrätten instämmer i tingsrättens bedömning att respektive tilltalads hantering av narkotikan ska bedömas som ett brott.

Kardå Talani och Ardian Ceranaj

I likhet med tingsrätten finner hovrätten att Kardå Talani och Ardian Ceranaj har agerat tillsammans och i samförstånd avseende kokainhandeln. De ska därför dömas för att ha bedrivit handel med drygt fem kilo kokain. Redan mot bakgrund av mängden

kokain ska brottet bedömas som ett synnerligen grovt narkotikabrott. I Kardå Talanis brott ingår dessutom att han även döms för gärningar beträffande annan narkotika (åtalpunkterna 1 A, E och F).

Hovrätten instämmer vidare i de ytterligare försvårande moment som tingsrätten har angett och återkommer till dessa i bedömningen av straffvärde och påföljd.

Dennis Vilhelmsson

Av utredningen kan slutsatsen dras att Dennis Vilhelmsson har fungerat som en mellanhand i hanteringen av kokainet. Han har haft ansvar för att ta emot leveranser, sköta betalning, paketera om narkotikan till mindre partier och leverera dessa till köpare i nästa led. Dennis Vilhelmsson har vid tre tillfällen hanterat ca ett kilo kokain, totalt drygt tre kilo. Mängden i sig är inte tillräcklig för att brottet ska bedömas som synnerligen grovt. Det finns ingenting i utredningen som tyder på att Dennis Vilhelmsson har haft något egentligt inflytande eller någon bestämmanderätt över narkotikan eller handeln utan han får anses ha agerat på Kardå Talanis och Ardian Ceranajs uppdrag. Mot denna bakgrund ska den gärning som han döms för bedömas som grovt narkotikabrott. Tingsrättens dom ska därför ändras avseende rubriceringen av det brott som Dennis Vilhelmsson döms för.

Påföljd

Kardå Talani och Ardian Ceranaj

Kardå Talani och Ardian Ceranaj döms nu för att tillsammans och i samförstånd ha bedrivit handel med fem kilo kokain. Utöver det döms Kardå Talani för att ha hanterat 15 750 stycken tramadoltabletter, tio kilo hasch och tio kilo marijuana.

Både Kardå Talani och Ardian Ceranaj har agerat som huvudmän för narkotika-handeln. Handeln har varit omfattande och välorganiserad, de har använt krypterade kommunikationstjänster och snabbt omsatt narkotikan. Genom att använda mellan-händer har de också hållit avstånd till narkotikan och därmed lagt den största risken i

hanteringen på andra än sig själva. Det finns mot denna bakgrund flera försvårande omständigheter vid bestämmandet av straffvärdet. I mildrande riktning talar att de suttit frihetsberövade med restriktioner under en längre tid. Sammantaget instämmer hovrätten i tingsrättens bedömning att Kardå Talani ska dömas till fängelse i åtta år och Ardian Ceranaj till fängelse i sju år och sex månader. Med hänsyn till det långa fängelsestraffet ska den skyddstillsyn som Ardian Ceranaj tidigare dömts till undanröjas på sätt som tingsrätten bestämt.

Dennis Vilhelmsson

Dennis Vilhelmsson döms för att ha tagit emot och hanterat drygt tre kilo kokain.

Dennis Vilhelmsson har visserligen haft viss insyn i den omfattande narkotikahandeln som han har varit en del av. Hans roll har dessutom varit helt avgörande för genomförandet av överlåtelseerna. Som angetts ovan förefaller han dock inte ha haft något bestämmande inflytande över handeln. Han har inte heller haft någon reell rådighet över narkotikan. Av utredningen går det inte heller att fastslå vad han fått i ersättning för sin inblandning. Med beaktande av detta och den långa tid han suttit häktad med restriktioner samt det faktum att han med största sannolikhet kommer att förlora sitt arbete, bestäms påföljden till fängelse i fem år och sex månader. Tingsrättens dom ska därför ändras i enlighet med det anförda.

Beslag, förverkande och kvarstad

När det gäller yrkandet om förverkande av vinning mot Kardå Talani och Ardian Ceranaj gör hovrätten följande bedömning. Hovrätten instämmer i tingsrättens slutsats att varje kilo kokain, efter avdrag för inköpspris, genererat en vinst på 145 000 kr. Av de fem kilo som de förvärvat har ett kilo beslagtagits av polisen varför det inte ska tas med i beräkningen. Av chattmaterialet framgår vidare att endast ett kilo av de två som Hassan Majed Hassan tog emot hann säljas innan polisens tillslag. Ett kilo är därmed osålt. Mot denna bakgrund bedömer hovrätten att nämnda kilo inte har genererat någon vinst för Kardå Talani och Ardian Ceranaj. Det ska därför inte heller tas med i vinstberäkningen. Mot bakgrund av det anförda ska nettoförtjänsten beräknas till

sammanlagt 435 000 (145 000 + 145 000 + 145 000) kr. Fördelningen ska göras med hälften vardera och vinning för var och en av dem blir således 217 500 kr avseende kokainet.

När det gäller Kardå Talanis vinst av övrig narkotikaförsäljning instämmer hovrätten fullt ut i tingsrättens bedömning. Han ska därför sammantaget betala 462 500 kr (217 500 kr + 245 000) medan Ardian Ceranajs ersättningsskyldighet uppgår till nämnda 217 500 kr.

Förverkande av vinning i enlighet med vad som anförts ovan är inte uppenbart oskäligt.

På samma skäl som tingsrätten har angett ska det förordnas om kvarstad hos Ardian Ceranaj och Kardå Talani. Beloppen ska justeras i enlighet med beräkningen ovan.

Avseende övriga beslag inklusive frågan om utvidgat förverkande gör hovrätten inte några andra bedömningar än de som tingsrätten har gjort.

Häktning

För brotten är inte föreskrivet lindrigare straff än fängelse i två år. För samtliga tilltalade finns det risk att de på fri fot fortsätter sin brottsliga verksamhet. För Kardå Talani och Ardian Ceranaj finns det dessutom, med beaktande av att de döms till långa fängelsestraff, risk för att de undandrar sig verkställigheten av fängelsestraffen. Det är inte uppenbart att skäl till häktning saknas och fortsatt häktning är proportionerligt. Samtliga tilltalade ska därför vara fortsatt häktade på sätt som framgår av domsluten.

Ersättning

Offentliga försvarare

Ola Tingvalls kostnadsanspråk är skäligt och ska ersättas.

Åklagaren har yttrat sig över övriga försvarares kostnadsräkningar och invänt mot Björn Sandins räkning på den grunden att den uppgivna tidsåtgången inte är befogad samt mot Tobias Enochsons på den grunden att han inte har behövt ta del av förundersökningsmaterial i den omfattning som skett.

Avseende Björn Sandins kostnadsanspråk gör hovrätten följande överväganden. Av specifikationen till kostnadsräkningen framgår att Björn Sandin besökt sin klient i häktet elva gånger under de sju veckor som målet har legat i hovrätten. Vid flera tillfällen framgår inte av specifikationen att det vidtagits några åtgärder mellan besöken. Utöver det finns ett flertal kontakter per telefon samt sammanträden inför och efter huvudförhandlingsdagar. Även om en försvarare måste ha stora möjligheter att besöka sin häktade klient finns ingenting i målet som motiverar en sådan frekvens av besöken som det nu varit frågan om. Hovrätten anser att det inte har varit motiverat med fler än fem besök utöver huvudförhandlingsdagarna. Arbetad tid (6 x 1 h), tids-spillan (6 x 1,5 h) och utlägg (6 x 153 kr) för sex besök ska därför inte ersättas. När det gäller arbetad tid i övrigt anser hovrätten att det mot bakgrund av målets art och omfattning inte har varit motiverat att sammantaget lägga ner mer än 48 timmars arbete. Övrig begärd ersättning är skälig och ska ersättas.

När det gäller Tobias Enochsons ersättningsanspråk gör hovrätten följande överväganden. Han har yrkat ersättning för 147,25 timmars arbete. Han förordnades som försvarare efter tingsrättens dom och har därför behövt lägga mycket tid på inläsning och förberedelser. Även med beaktande av detta framstår hans begärda ersättning i denna del som väl tilltaget. Med hänsyn till målets art och omfattning får han skäligen anses vara väl tillgodosedd med ersättning för arbete motsvarande 115 timmar. När det gäller övriga poster i kostnadsräkningen är dessa skäliga och ska ersättas.

Samtliga kostnader ska, med hänsyn till de långa fängelsestraffen, även slutligt stanna på staten.

Vittnesersättning

Hovrätten instämmer i tingsrättens bedömning när det gäller Ardian Ceranajs yrkande om ersättning för vittneskostnad i tingsrätten.

HUR MAN ÖVERKLAGAR, se bilaga B

Överklagande senast 2022-06-27

I avgörandet har deltagit hovrättslagmannen Erik Lindberg, hovrättsrådet Viveca Lång och tf. hovrättsassessorn Mathilde Ramel, referent, samt nämndemännen Claes Hellgren och Helene Glant.

Avräkningsunderlag bifogas.



VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Enhet A
Rotel 3

DOM
2022-03-01
meddelad i
Västerås

Mål nr: B 2856-21

PARTER (Antal tilltalade: 5)

Tilltalad

Ardian Ceranaj, 19920225-4117
Frihetsberövande: Häktad
Knivgatan 12
724 76 Västerås

Offentlig försvarare:

Advokat Martin Beskow
Advokatfirman Beskow AB
Slottet 1
722 11 Västerås

Åklagare

Kammaråklagare Helena Lundgren och kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås
Box 21
721 03 Västerås

DOMSLUT

Brott som den tilltalade döms för

Synnerligen grovt narkotikabrott, 1 § 1 st 1 p och 3 p och 3 § 2 st narkotikastrafflagen
(1968:64)
2021-04-16 -- 2021-06-07

Påföljd m.m.

1. Fängelse 7 år 6 månader
Påföljden avser även brottsligheten i avgörandet 2021-05-11.
2. Tidigare utdömd skyddstillsyn undanröjs.
(Västmanlands tingsrätt Enhet C Rotel 12, 2021-05-11, B6405/18)

Lagrum som åberopas

34 kap 1 § 1 st brottsbalken
34 kap 1 § 2 st och 4 § 1 st brottsbalken

Betalningsskyldighet till staten

Ardian Ceranaj förpliktas att som förverkat värde och vinning av försäld narkotika utge 290 000 kr.

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida

Förverkande och beslag

1. I beslag taget kokain om 1 005 g förklaras förverkat. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG61957, nr 3).
2. I beslag tagen Rolexklocka förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71248, nr 1).
3. Beslaget av surfplatta ska bestå tills domen vunnit laga kraft. Därefter ska godset utlämnas till Ardian Ceranaj (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70665, nr 3).

Häktning m.m.

Ardian Ceranaj ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.

Brottsofferfond

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 800 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

Ersättning

Martin Beskow får ersättning av staten med 373 450 kr. Av beloppet avser 248 024 kr arbete, 44 880 kr tidsspillan, 5 856 kr utlägg och 74 690 kr mervärdesskatt. Kostnaden ska stanna på staten.

Övrigt

1. Med ändring av tingsrätten beslut den 11 oktober 2021 förordnar tingsrätten om kvarstad på så mycket av Ardian Ceranajs egendom att 290 000 kr kan antas bli täckt vid utmätning. Förordnandet om kvarstad ska gälla tills dess verkställighet kan ske, dock längst två månader efter lagakraftvunnen dom.
 2. Ardian Ceranajs yrkande om ersättning för rättegångskostnad avseende vittnesersättning lämnas utan bifall.
-



VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Enhet A
Rotel 3

DOM
2022-03-01
meddelad i
Västerås

Mål nr: B 2856-21

Tilltalad

Hassan Majed Hassan, 19920402-5572
Frihetsberövande: Häktad
c/o Majed Hassan
Färnebogatan 8 A Lgh 1103
723 42 Västerås

Offentlig försvarare:

Advokat Lars-Åke Chorell
Advokatfirman Chorell AB
Djurgårdsvägen 19
633 40 Eskilstuna

Åklagare

Kammaråklagare Helena Lundgren och kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås
Box 21
721 03 Västerås

DOMSLUT

Brott som den tilltalade döms för

Grovt narkotikabrott, 1 § 1 st 1 p, 4 p, 5 p och 6 p och 3 § 1 st narkotikastrafflagen (1968:64)
2021-06-05

Påföljd m.m.

Fängelse 5 år

Förverkande och beslag

1. I beslag tagen ANOM-telefon förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70722, nr 2).
2. I beslag tagna plastpåsar och handskar m.m. förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70849, nr 6).
3. I beslag tagen vacuumförpackare förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70849, nr 7).
4. I beslag tagna kontanter om 100 000 kr förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70849, nr 1).
5. Beslaget av läsplatta av märket Samsung ska bestå tills domen vunnit laga kraft. Därefter ska godset utlämnas till Hassan Majed Hassan (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70722, nr 3).

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida

Häktning m.m.

Hassan Majed Hassan ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.

Brottsofferfond

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 800 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

Ersättning

Lars-Åke Chorell får ersättning av staten med 311 426 kr. Av beloppet avser 183 855 kr arbete, 56 760 kr tidsspillan, 8 526 kr utlägg och 62 285 kr mervärdesskatt. Kostnaden ska stanna på staten.



VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Enhet A
Rotel 3

DOM
2022-03-01
meddelad i
Västerås

Mål nr: B 2856-21

Tilltalad

DEBORA Grace Retamales Yanes, 19880528-7623
Frihetsberövande: Häktad
Oxenstiernas Allé 36 Lgh 1302
174 63 Sundbyberg
Medborgare i Nederländerna

Offentlig försvarare:

Advokat Ersin Aziman
Advokatfirman Johan Rainer AB
Riddargatan 68 nb
114 57 Stockholm

Åklagare

Kammaråklagare Helena Lundgren och kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås
Box 21
721 03 Västerås

DOMSLUT

Brott som den tilltalade döms för

1. Narkotikabrott, 1 § 1 st 6 p narkotikastrafflagen (1968:64)
2021-06-07
2. Grovt narkotikabrott, 1 § 1 st 4 p och 6 p och 3 § 1 st narkotikastrafflagen (1968:64)
2021-05-19

Åtal som den tilltalade frikänns från

Grovt narkotikabrott, 1 § 1 st 1 p och 3 § 1 st narkotikastrafflagen (1968:64)
2021-04-16 -- 2021-06-07 (2 tillfällen)

Påföljd m.m.

Fängelse 4 år

Förverkande och beslag

1. I beslag taget kokain om 2,8 gram förklaras förverkat. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71369, nr 14-15).
2. I beslag tagen vacuumplast och taget kassaskåp förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71369, nr 11-12, 16:1).
3. I beslag tagen mobiltelefon av märket Samsung förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71369, nr 5).

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida

4. I beslag tagna kontanter om 510 500 kr förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71369, nr 16:3, 16:5, 16:8, 16:10).
5. I beslag tagna kontanter om 36 710 kr förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG74930, nr 9-10).
6. Beslaget av mobiltelefon av märket Nokia ska bestå tills domen vunnit laga kraft. Därefter ska godset utlämnas till Debora Retamales Yanes (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71369, nr 1.)
7. Beslaget av emballage ska bestå tills domen vunnit laga kraft. Därefter ska godset utlämnas till Debora Retamales Yanes (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG71369, nr 16:6, 16:7, 16:9, 16:11).

Häktning m.m.

Debora Retamales Yanes ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot henne.

Brottsofferfond

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 800 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

Ersättning

Ersin Aziman får ersättning av staten med 309 608 kr. Av beloppet avser 173 401 kr arbete, 66 660 kr tidsspillan, 7 626 kr utlägg och 61 921 kr mervärdesskatt. Kostnaden ska stanna på staten.



VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Enhet A
Rotel 3

DOM
2022-03-01
meddelad i
Västerås

Mål nr: B 2856-21

Tilltalad

KARDÅ Talani, 19870501-2451
Frihetsberövande: Häktad
Stålverksgatan 47
724 77 Västerås

Offentlig försvarare:

Advokat Björn Sandin
Försvarsadvokaterna Stockholm HB
Box 12107
102 23 Stockholm

Åklagare

Kammaråklagare Helena Lundgren och kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås
Box 21
721 03 Västerås

DOMSLUT

Brott som den tilltalade döms för

Synnerligen grovt narkotikabrott, 1 § 1 st 1 p och 3 p och 3 § 2 st narkotikastrafflagen
(1968:64)
2021-04-14 -- 2021-06-07

Påföljd m.m.

Fängelse 8 år

Betalningsskyldighet till staten

Kardå Talani förpliktas att som förverkat värde och vinning av försåld narkotika utge 535 000 kr.

Förverkande och beslag

1. I beslag taget kokain om 1 005 gram förklaras förverkat. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG61957, nr 3).
2. I beslag tagen ANOM-telefon förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70688, nr 1).
3. I beslag tagna kontanter om 20 650 kr respektive 4 240 euro förklaras förverkade. Beslagen ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70688, nr 7, 12).
4. Yrkandet om förverkande av i beslag tagna kontanter om 30 809 kr ogillas. Beslaget hävs (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70688, nr 14).

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida

5. Beslaget av mobiltelefon av märket Samsung ska bestå tills domen vunnit laga kraft. Därefter ska godset utlämnas till Kardå Talani (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG70688, nr 4).

Häktning m.m.

Kardå Talani ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.

Brottsofferfond

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 800 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

Ersättning

Björn Sandin får ersättning av staten med, rätt räknat, 387 309 kr. Av beloppet avser 235 407 kr arbete, 69 300 kr tidsspillan, 5 140 kr utlägg och 77 462 kr mervärdesskatt. Kostnaden ska stanna på staten.

Övrigt

Tingsrätten förordnar om kvarstad på så mycket av Kardå Talanis egendom att ett belopp om 535 000 kr kan tänkas bli täckt vid utmätning. Förordnandet om kvarstad ska gälla tills dess verkställighet kan ske, dock längst två månader efter lagakraftvunnen dom.



VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Enhet A
Rotel 3

DOM
2022-03-01
meddelad i
Västerås

Mål nr: B 2856-21

Tilltalad

Kjell DENNIS Peter Vilhelmsson, 19900307-5471
Frihetsberövande: Häktad
Skallbergsgatan 20 B Lgh 1202
722 21 Västerås

Offentlig försvarare:

Advokat Ola Tingvall
FIRMAN advokaterna Fialdini Dahlqvist
AB
Sveavägen 17
111 57 Stockholm

Åklagare

Kammaråklagare Helena Lundgren och kammaråklagare Jessica Wenna
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Västerås
Box 21
721 03 Västerås

DOMSLUT

Brott som den tilltalade döms för

Synnerligen grovt narkotikabrott, 1 § 1 st 1 p, 4 p, 5 p och 6 p och 3 § 2 st
narkotikastrafflagen (1968:64)
2021-04-16 -- 2021-05-19

Påföljd m.m.

Fängelse 6 år

Förverkande och beslag

1. I beslag taget kokain om 1 005 gram förklaras förverkat. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-BG61957, nr 3).
2. I beslag tagen ANOM-telefon förklaras förverkad. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG61957, nr 4).
3. I beslag tagen vacuumförpackare och vacuumplast förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG62027, nr 5, 7).
4. I beslag tagen vacuumplast och zip-påsar förklaras förverkade. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG65114, nr 1, 4).
5. I beslag taget emballage förklaras förverkat. Beslaget ska bestå (Polismyndigheten Region Mitt; beslagsliggare 2021-5000-BG61957, nr 1-2).

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida

Häktning m.m.

Dennis Vilhelmsson ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.

Brottsofferfond

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 800 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

Ersättning

Ola Tingvall får ersättning av staten med 256 641 kr. Av beloppet avser 164 148 kr arbete, 37 510 kr tidsspillan, 3 655 kr utlägg och 51 328 kr mervärdesskatt. Denna kostnad, liksom kostnaden för den tidigare försvararen, ska stanna på staten.

Innehåll

1.	BAKGRUND.....	13
2.	YRKANDEN M.M.....	14
3.	DOMSKÄL.....	14
3.1	De tilltalades inställning.....	14
3.1.1	Ardian Ceranaj.....	14
3.1.2	Kardâ Talani.....	14
3.1.3	Dennis Vilhelmsson.....	15
3.1.4	Debora Retamales Yanes	15
3.1.5	Hassan Hassan.....	15
3.2	Bevisning.....	16
3.3	Förhörsuppgifter	17
3.4	Inledande om ANOM-materialet.....	39
3.5	Positionsuppgifter m.m.	40
3.6	Answerheat, shoepool, plantsmall och thrownd	41
3.6.1	Utredningen	41
3.6.2	Värderingen av bevisningen gällande användarnamn.....	50
3.7	Brottspåståendena	54
3.7.1	Åtalspunkt 1 D (1 kg kokain den 18-19 maj 2021)	56
3.7.2	Åtalspunkt 1 G (2 kg kokain den 25 maj till den 5 juni 2021)	58
3.7.3	Åtalspunkt 1 B-C (Ett kg kokain den 16-17 april 2021 och ett kg kokain den 25-26 april 2021)	61
3.7.4	Åtalspunkt 1 A (15 750 tramadoltabletter), 1 B (tio kilo hasch) och 1 C (tio kg marijuana)	66
3.7.5	Åtalspunkt 2 (Debora Retamales Yanes).....	69

VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Enhet A
Rotel 3

DOM
2022-03-01

Mål nr: B 2856-21

3.8	Brottsrubriceringar	69
3.9	Påföljder m.m.....	70
3.10	Särskilda yrkanden	73
3.11	Ersättningsfrågor	80

1. BAKGRUND

ANOM är en krypterad kommunikationstjänst som med början 2019 togs fram av FBI inom ramen för operationen Trojan Shield. ANOM-tjänsten krävde en speciell förkonfiguration av telefoner och möjliggjorde krypterad kommunikation mellan ANOM-användare. Systemet var uppbyggt så att FBI kunde dekryptera alla meddelanden och en kopia av alla meddelanden gjordes tillgängliga för FBI via en server i ett tredje land. Användare av ANOM-plattformen kunde kommunicera med varandra genom skriftliga meddelanden, röstmeddelanden eller bilder. Varje ANOM-konto har haft ett unikt användar-ID som kallas Jabber Identifier (JID) kopplat till en enhet (telefon). Alla ANOM-telefoner registrerades i en s.k. MDM-applikation som kontrollerades av ANOM-administratörer. Från våren 2021 fick svensk polis tillgång till information från ANOM-applikationen, dock inledningsvis utan rätt att använda informationen i utredningar. Natten till den 7 juni 2021 togs plattformen ned och polis över hela världen gjorde tillslag.

Den 17 maj 2021 greps Dennis Vilhelmsson i anslutning till Vitmåragatan i Västerås. Han bar på en väska som innehöll ett kilo kokain. Vid spaning i samband med gripandet gjorde polisen även iakttagelser av Debora Retamales Yanes. Dennis Vilhelmsson hade vid gripandet en ANOM-telefon på sig. Dennis Vilhelmsson anhölls och häktades.

Vid tillslaget den 7 juni 2021 greps Ardian Ceranaj, Kardå Talani och Hassan Hassan. Vid gripandet av Kardå Talani och Hassan Hassan påträffades hos var och en av dem en ANOM-telefon i bostaden. Ardian Ceranaj, Kardå Talani och Hassan Hassan anhölls och häktades. Debora Retamales Yanes anhölls samma dag i sin frånvaro, greps den 15 juni 2021 och häktades därefter.

Husrannsakan har gjorts i de tilltalades bostäder och på ytterligare platser, vilket har föranlett ett stort antal beslag.

2. YRKANDEN M.M.

Åklagarens yrkanden, se bilaga 1-4.

Tingsrätten förordnade i beslut den 11 oktober 2021 om kvarstad på så mycket av Ardian Ceranajs egendom att ett belopp om 700 000 kr kan antas bli täckt vid utmätning.

3. DOMSKÄL

3.1 De tilltalades inställning

3.1.1 *Ardian Ceranaj*

Ardian Ceranaj har förnekat gärningarna.

Han har motsatt sig yrkandena om värde/vinningsförverkande (855 000 kr), bevisbeslag (surfplatta), utvidgat förverkande (Rolexklocka) och kvarstad (700 000 kr). Han har förklarat sig inte ha någon erinran mot yrkandet om förverkande av narkotika (1 005 gram kokain).

Ardian Ceranaj har begärt ersättning för rättegångskostnad avseende vittnesersättning till vittnet Elvis Suljevic.

3.1.2 *Kardå Talani*

Kardå Talani har förnekat gärningarna.

Han har motsatt sig yrkandena om värde/vinningsförverkande (1 100 200 kr), utvidgat förverkande (51 459 kr plus 4 240 euro) och kvarstad (1 100 200 kr). Han har förklarat

sig inte ha någon erinran mot yrkandena om förverkande av ANOM-telefon, bevisbeslag (Samsungmobil) eller förverkande av narkotika (1 005 gram kokain).

3.1.3 Dennis Vilhelmsson

Dennis Vilhelmsson har erkänt innehav av 1 005 gram kokain enligt åtalpunkt 1 D. Han har förnekat gärningspåståendena i övrigt.

Han har förklarat sig inte ha någon erinran mot yrkandena om förverkande av ANOM-telefon, narkotika (1 005 gram kokain) eller narkotikahjälpmedel.

3.1.4 Debora Retamales Yanes

Debora Retamales Yanes har förnekat gärningarna under åtalpunkt 1. Hon har erkänt gärningen under åtalpunkt 2.

Debora Retamales Yanes har förklarat sig inte ha någon erinran mot förstahandsyrkandet avseende förverkande av mobiltelefon (Samsungmobil). Hon har förklarat sig inte ha någon erinran mot yrkandena om bevisbeslag (Nokiamobil, Samsungmobil, emballage) eller förverkande av narkotika (2,58 g kokain). Hon har motsatt sig yrkandet om utvidgat förverkande av kontanter (547 210 kr).

3.1.5 Hassan Hassan

Hassan Hassan har förnekat gärningen.

Han har förklarat sig inte ha någon erinran mot yrkandet om förverkande av ANOM-telefon. Han har motsatt sig yrkandena om bevisbeslag (läsplatta Samsung), förverkande av plastpåsar m.m. och motsatt sig yrkandet om utvidgat förverkande av kontanter (100 000 kr).

3.2 Bevisning

Den av åklagaren åberopade skriftliga bevisningen framgår av bilaga 1 och 4-5. I beslut den 28 januari 2022 avvisade tingsrätten bevisning i form av uppspelning av ljud från polisförhör med en närstående till Kardå Talani.¹

Åklagaren har vid sakframställningen hänfört sig till en presentation (ingiven som aktbil 351). I presentationen har åklagaren sammanställt delar av den skriftliga bevisningen bl.a. i form av s.k. brukaranalyser för i målet förekommande ANOM-telefoner och för Debora Retamales Yanes mobiltelefon, brottsillustrationer för de påstådda brotten i åtalspunkt 1 A-G liksom uppgifter hänförliga till yrkandena om förverkande. Åklagaren har vidare spelat upp röstmeddelanden från ANOM-materialet tillsammans med korta ljudklipp från polisförhör med Kardå Talani och Ardian Ceranaj.

Sammanfattningsvis består åklagarens skriftliga bevisning av bl.a.

- chattmeddelanden, bilder, röstmeddelanden och positionsangivelser hänförliga till ANOM-telefoner
- positionsangivelser avseende mobiltelefoner och elsparkcykel från Qick Mobility AB
- fotografier från spaning
- analysbesked avseende i beslag tagen narkotika
- fotografier från husrannsakan de tilltalades respektive bostäder och i Hassan Hassans mors bostad
- beslagsprotokoll
- protokoll över DNA- och fingeravtrycksundersökningar
- protokoll med bildjämförelser
- analysbesked från Århus universitet.

¹ Denna bevisning anges i bilaga 1 på s 13 i första stycket efter strecksatserna.

- PM med vinningsberäkning avseende narkotika
- förenklade tillgångsutredningar

Utöver förhör med de tilltalade har, på begäran av åklagaren, vittnesförhör hållits med poliserna Patrik Karlsson, Michaela Nyström, Patrik Malmberg och John Santaniemi. Åklagaren återkallade vid huvudförhandlingen det i åtalet åberopade vittnesförhöret med Madeleine Victorsson.

Ardian Ceranaj har som skriftlig bevisning åberopat ett kvitto. På hans begäran har vittnesförhör hållits med hans bror Elbasan Ceranaj, sambo Yasamen Samer Mohsen och med Elvis Suljevic.

Dennis Vilhelmsson har som skriftlig bevisning åberopat PM angående resor med Qick-elsparkcykel, mejlkorrespondens med Qick Mobility AB, viss data angående Qickresa, information från Google maps och data avseende uppkoppling av Dennis Vilhelmssons mobiltelefon.

Hassan Hassan har som skriftlig bevisning åberopat transaktionshandlingar och kvittenser, utlåtande från NFC avseende kokain på en våg och sakkunnigutlåtande avseende DNA på ett sim-kort. På Hassan Hassans begäran har vittnesförhör hållits med Reza Palizgar.

3.3 Förhörsuppgifter

Debora Retamales Yanes

Hon är inte bekant med de övriga tilltalade. Hon har inte transporterat kokain. Den 16-17 april hämtade hon sin vän. Hon vill inte berätta om det. Den 18-19 maj fick hon i uppdrag av en vän att lämna ett paket som hon trodde var pengar som hon åkte och lämnade. Hon vill inte berätta mer om det. Den 5 juni 2021 var det andra av de två tillfällen då hon hämtade sin vän. Hon vill inte berätta mer om det. Det enda hon vill

kommentera gällande husrannsakan och beslag som gjorts i hennes bostad är att de 385 000 kr som fanns i hennes kassaskåp är en väns pengar. De resterande pengarna, 20 000 kr, var från försäljning av hennes bil. Hon fick inget kvitto från försäljningen av bilen. 16 000 kr som fanns hemma hos henne var pengar som hon fått genom att sälja matlådor. 118 000 kr var pengar som hon sparat i många år. Det är hennes pengar. Hon erkänner att narkotikan enligt åtalpunkt 2 var hennes, men vill inte berätta mer om det. Det stämmer att hon den 7 juni 2021 gjorde sig av med den telefon som hon använt vid resorna till Västerås. Skälet till det var att hon hade intima saker på mobilen som hon inte ville att någon skulle se.

På frågor från åklagaren har *Debora Retamales Yanes* bekräftat att hon lämnat följande uppgifter i polisförhör, dock utan att kommentera dessa vidare:

Initialt i utredningen berättade hon på frågor om resor till Västerås att hon varit i Västerås en gång för något år sedan i samband med att hon arbetade på Riddermarks och en gång för två-tre månader sedan med Michelle som hon bor tillsammans med för att fotografera. Hon bekräftade vidare det var hon som man kunde se på polisens spaningsfilm från den 19 maj 2021 i samband med ingripandet mot Dennis Vilhelmsson men hon inte mindes något om det. I förhör den 9 september 2021 berättade hon att hon åkte till Västerås den 19 maj 2021 för att lämna pengar, att en killkompis hade bett henne följa med honom till Västerås men att han sedan hade fått förhinder och bett henne åka. Han hade erbjudit henne pengar och sagt att det var pengar som skulle till Västerås, att hon hade fått en fett dålig magkänsla när hon kom till Västerås och att den person som hon skulle träffa i Västerås var lång och blond. Hon tittade inte i påsen utan kände bara på den och att det kändes hårt som pengar. Hon ville inte lämna några uppgifter om vem personen var som hade bett henne åka. Hon har vidare berättat att den mobil som hon gjorde sig av den 7 juni 2021 med var en Iphone 11 Pro som hon hade köpt den ett år tidigare på MediaMarkt för 14-15 000 kr, att hon sålde sin bil vid samma tid som hon gjorde sig av med mobilen och att hon berättat att hon fick 20 000 kr för den men även sagt att hon fick 36 000 kr för bilen. Initialt i förhör berättade hon att de 385 000 kr som togs i beslag vid husrannsakan hos

henne var hennes pengar och att det var ett arv från en moster. Efter att hon fått del av utredningen, i ett eget påkallat förhör den 11 januari, berättade hon att hon vid resorna den 17 april 2021 och den 5 juni 2021 bara hämtade en kompis och att det inte var samma vän som bett henne resa till Västerås som hade bett henne förvara pengarna.

I samband med förhöret med Debora Retamales Yanes har åklagaren vidare föredragit uppgifter som antecknats i polisförhör enligt nedan. Dessa uppgifter har *Debora Retamales Yanes* uppgett att hon inte vill kommentera:

Polisförhör den 16 juni 2021 under rubriken ”Boende”: *Lägenheten Debora och Michelle bor i tillhör en Hanna Reblin och ligger på Oxenstiernas Allé 36 Ursvik. [...] Debora och Michelle betalar 10.000kr/månad till Hanna i hyra. Debora minns inte när hon flyttade in i lägenheten men hon gissar att hon bott där vid senaste tillfället ca 1år. Under detta år har Debora betalt 10.000kr/månad till Hanna. Detta har betalats via banköverföring, swish eller att hon betalt kontant. Det är både Debora och Michelle som gjort överföringen till Hanna för hyran men oftast är det Debora som gjort det.*

Förhör den 30 juni 2021 under rubriken ”Västerås den 19 maj och mötet med Dennis Vilhelmsson”: *Under den tid som förbörsladaren och Debora behandlar denna fråga upprepar Debora ett flertal gånger att hon har varit i Västerås vid två tillfällen och båda gångerna har det varit med Michelle. Syftet har då varit att hitta fina platser att fotografera på. [...] Tillfrågad om Debora är under press eller hot som gör att hon inte kan berätta svarade hon att det inte är så.*

I samma förhör under rubriken ”Dennis väska”: *Debora tillfrågas om hon känner igen ryggsäcken och påsen samt om hon tagit på påsen med kokainet. Debora uppger att hon inte känner igen något av de saker som finns på bilden. Hon har inte heller tagit på påsen innehållande kokainet.*

Förhör den 21 september 2021 under rubriken ”Paket vid andra tillfällen”: *Debora tillfrågas om hon vid något annat tillfälle lämnat över något paket så som hon gjorde 19 maj i Västerås. Debora uppger först att hon inte vet. Sen uppger Debora att hon inte vet vad hon skall svara. Fbl ber Debora att svara ärligt på frågan bara. Debora uppger då att hon hade en känsla att*

fbl skulle ställa denna fråga till Debora vid förhöret och att Debora därför haft ont i magen. Vidare så säger Debora så ja, jag har lämnat pengar flera gånger. Debora vet inte om det är pengar hon lämnar, men hon har precis som vid 19 maj i Västerås trott att det var pengar hon lämnat över. Debora minns inte vilka datum hon gjort detta men hon tror att det kan vara vid de tillfällen som fbl nämnde vid delgivningen av de nya brotten.

Samma förhör under rubriken ”Grovt narkotikabrott 17/4-21” m.m.: *Debora informeras om brottsmisstanken igen samt att man genom inhämtad information gällande hennes telefon sett att hon varit i Västerås vid detta datum och hon tillfrågas om hon då vid detta tillfälle lämnat ett paket som hon tror innehåller pengar. Debora uppger att det måste vara så då hon annars inte är i Västerås, förutom de två tillfällen hon varit med Michelle som hon tidigare berättat om. Hon minns inte hur detta paket ser ut jämfört med det paketet från 19 maj. Debora minns inget kring denna händelse med paketet den 17 april. Debora känner inte igen adressen Örnvägen. Debora har ingen koppling till Örnvägen och har därför ingen annan anledning att vara vid denna adress än att lämna paketet med vad hon tror är pengar. Fbl påstår till Debora att hon vid detta tillfälle träffar Dennis. Debora uppger att hon inte minns detta. [...] På fråga om varför hon gör denna resa uppger Debora att hon inte vet det. Debora berättar att hon tidigare uppgivit att hon lämnat pengar vid flera tillfällen. Med tanke på hur länge som hon är i Västerås vid detta tillfälle så anser Debora att hon måste lämnat ett paket vid detta tillfälle. De tillfällen då hon varit i Västerås med Michelle så har hon varit på plats i Västerås mycket längre än så. [...] På fråga uppger Debora att personen hon lämnar över paketet till vid detta tillfälle är vad hon tror en svart klädd man. Hon minns att hon åker in i Västerås och hon dirigeras av kartan i sin telefon vart hon skall åka. [...] Vidare uppger hon att vid detta tillfälle 17 april var det bestämt att hon skulle åka själv. Hon får ingen mer information än så. Debora säger att hon inte minns hur paketet ser ut. På detta paket kan hennes fingeravtryck finnas då hon gett det till personen som tar emot det. Debora tror att det är massa pengar i paketet då mannen som bad henne åka sa att det var det i, men Debora tittade aldrig i paketet så hon vet inte vad som är i. Debora vet inte hur stort paketet hon lämnar är, hur det ser ut, vilken färg eller om det ligger i en papp eller plastpåse.*

Samma förhör under rubriken ”Chattar gällande 17 april 2021”: *[...] Debora vet inte hur det kommer sig att hon känner på paketet 19 maj då hon redan lämnat ett paket 17 april. Vidare*

uppgger hon att hon inte hade känt på paketet om hon vetat vad som var i det. Debora anser att om hon vetat att det var kokain och ändå känner på påsen så måste hon vara dum i huvudet. Debora tillfrågas igen hur det kommer sig att hon känner på paketet 19 maj då hon redan lämnat ett paket 17 april. Debora uppgger att hon bara ville känna att det inte var något annat än pengar. Debora tror att hon känner på alla paket hon lämnat.

Samma förhör under rubriken ”Grovt narkotikabrott 5/6-21”. Debora ombeds berätta om denna resa till Västerås. Debora uppgger att den sker på samma tillvägagångssätt som de andra resorna hon berättat om men hon minns inga detaljer kring denna resa heller. [...] De gånger Debora varit i Västerås så har det varit för att lämna paket som vad Debora tror innehåller pengar, förutom de två gånger då hon varit i Västerås med Michelle. [...] Debora kommer inte ihåg adressen eller personen hon möter. Det hon minns är att det är i ett vanligt bostadsområde. Debora tror att detta är ett nytt område som hon inte varit och lämnat pengar vid tidigare. [...] Debora uppgger på fråga att hon inte vet att det är pengar i det paket hon lämnar den 5 juni då hon inte tittat i paketet som hon lämnar över. [...] Debora uppgger att hon inte meddelat någon om att överlämnandet skett. Debora minns inte att hon är på plats i ca 20 minuter. Hon tror att det kan vara så att hon sitter i sin bil på adressen och väntar på mottagaren av paketet skall komma. Vidare uppgger Debora att hon inte lämnar sin bil utan hon sitter och väntar i bilen. Medan hon gör det så håller hon på med sin mobil. [...]

Samma förhör under rubriken ”Resor med Michelle till Västerås”: Debora uppgger på fråga att det är samma person vid alla tre tillfällena som ber Debora att åka med paketet. Alla tre resorna sker på samma sätt. Debora är inte tvingad eller hotad till att göra dessa resor. Hon gör detta frivilligt då hon vill hjälpa personen. Detta då personen kanske är stressad men Debora vet inte varför personen behöver hjälp med paketen. Det är bara vid tillfället 19 maj som hon har den dåliga magkänslan.

Förhör den 16 juni 2021 om brottsmisstanken avseende innehav av några gram kokain: Debora uppgger att det är hennes narkotika och hon vill inte kommentera kring hur hon fick kokainet. Debora införskaffade narkotika ca den 6/6-21. Vid detta tillfälle skaffade hon en femma kokain. Hon kommer inte ihåg hur mycket hon fick betala för detta. Debora berättar att hon varken

dricker eller tar narkotika och detta var den enda gången hon gjorde det. Debora skulle träffa en kille och äta mat hos Debora och ha lite kul. Debora uppger på fråga att det är hon som skaffar kokainet då hon inte vill vara som alla andra tjejer och låta killen fixa allt. Spontant säger hon sen att hon är naiv vilket hon ombeds berätta mer om. Hon kan inte svara på vad hon menade med detta. [...] Debora uppger att den person som hon köper 2,9 g kokain av inte är samma person som vill att hon skall åka och träffa Dennis 19/5-21. Hon vet inte om de två personerna känner varandra. Debora har inget annat att berätta kring denna narkotika än det hon sagt i tidigare förhör.

Förhör den 16 juni 2021 – frågor angående beslag: *Debora informeras att fbl tycker de är väldigt lika de påsar som kokainet som hon i förböret erkänt är hennes ligger i. Hon tillfrågas om det är så att hon lagt i narkotikan som ligger i de påsarna som hittas hos henne svarar hon att hon inte vet och sen säger hon att hon inte vill svara på frågan. [...] Hon vet att det är 385.000kr i den andra högen då även räknat dessa hon tror att det var för ett par veckor sedan. Hon räknade båda högarna vid detta tillfälle och skrev 385.000 kr på påsen.*

Förhör den 9 september 2021: (Angående beslag) *Debora svarar att vännen som lagt in pengarna i kassaskåpet ändå inte kommer berätta att det är dennes pengar. [...] (Under rubriken ”Resan Västerås 19/5) [...] Debora vet inte vilken adress som vännen trycker in i hennes telefon. Vidare uppger Debora att hon bara varit i Västerås två gånger innan den aktuella dagen och det är när hon och Michelle har varit till Västerås för att fota Michelle, annars har hon aldrig varit i Västerås.*

Förhör den 22 november 2021: [...] *Debora informeras om att hon i de tidigare förhören pratat om att hon vid tre tillfällen fått paket med vad hon trott innehållit pengar, som hon sedan lämnat över till annan person, och att hon i detta förhör behöver förtydliga vissa delar i denna berättelse. Debora vill inte prata om detta och hon har inget att säga om detta.*

Dennis Vilhelmsson

Han är bekant med Kardå Talani och de brukar träna tillsammans. Han lärde känna Kardå Talani i samband med att han var på en restaurang som skulle premiäröppna.

Han var där för att reparera en pastamaskin. Han känner inte någon annan av de medtilltalade. Det stämmer att han har varit hemma hos Kardå Talani, men vet inte hur många gånger. Han har hämtat upp Kardå Talani för att de skulle åka och träna. Den 1 maj 2021 var han där för att fira Kardå Talanis födelsedag. Han minns inte om han också varit där den 17 april, den 25 och 26 april eller den 3 maj 2021. Han minns inte om han var där tre gånger den 17 april 2021. Han har ingen aning om varför han stämplade ut från sitt arbete tidigare den 18 maj 2021. Han har ju komp-saldo, så han brukar ofta göra så.

Under våren 2021 jobbade han heltid som automationstekniker på Hilton Food Group. Han har levt ensam. Det är inte någon av hans vänner som har bott hos honom, men någon har väl sovit över någon enstaka natt. Han har inget missbruk av narkotika men det händer väl då och då att han använder kokain. Han minns inte när han skaffade sin tatuering i ansiktet. Han tror det var 2020, men det kan vara fel.

Det stämmer att telefonen med ett nr som slutar på -3668 är hans telefon. Det har säkert hänt att han lånat ut den till någon, men han vet inte till vem eller något datum. Det kan ha varit när han varit tillsammans med någon. Han har bil och har kört den till och från jobbet. Han startade upp sitt Qick-konto i mitten av april. Det var bättre väder och han ville inte köra bil. Han blir också stoppad hela tiden av polisen och är trött på det. Han har använt elsparkcykel lite då och då, för allt möjligt, men inte för att åka till jobbet.

Om det var så att han åkte omkring på Qick-skoter den 17 april vid Örnvägen så som åklagarens karta visar beror det på att han varit trött på att bli stoppad av polisen. Han cirkulerar när han känner en dålig magkänsla, när han ser poliser. Han vill inte bli stoppad, han tycker att det är skitjobbigt.

Den 26 april 2021 var han i Uppsala och träffade en vän. Han tänker inte berätta vem det var, han vill inte hänga ut några namn. Han vill inte berätta vad han gjorde. Han minns inte vilken tid han åkte till Uppsala. Det var på dagen. Han minns inte vad han

gjorde när han kom hem. Han minns inte att han var hos Kardå Talani då. Han har ingen anledning att misstro att det var så om hans telefon visar det.

Han tar ansvar fullt ansvar för sin handling såvitt avser det erkända innehavet enligt åtalspunkt 1 D. Att påsar låg upplagda i hans bostad vid husrannsakan den 19 maj 2021 i samband med att han greps beror på att tanken var att han skulle dela upp narkotikan och någon skulle komma och hämta det.

Dennis Vilhelmsson har härutöver valt att inte kommentera frågor bl.a. om beslagen som gjordes vid husrannsakan hemma hos honom, om hantering av pengar och om möte med Debora Retamales Yanes.

Dennis Vilhelmssons försvarare har efter förböret med Dennis Vilhelmsson hållit en kompletterande saksframställning och framfört att han med anledning av ett missförstånd kan ha påverkat Dennis Vilhelmsson i dennes uppfattning om var Dennis Vilhelmsson befann sig den 26 april 2021. På Dennis Vilhelmssons begäran har därefter försvararen ställt frågor till Dennis Vilhelmsson i kompletterande förhör:

Han vet inte vad han gjorde den 26 april 2021. Han vet att han har varit i Uppsala men om det var den 26, 27 eller 28 april 2021 vet han inte. Han ifrågasätter inte att han var i Västerås den 26 april 2021. Han har inte tagit emot någon narkotika den dagen och har därmed inte heller åkt Qick. Han måste därför ha distansbetalat den Qick-färd som åklagaren har beskrivit. Förmodligen har han fått en fråga via snapchat eller whatsapp om han kunnat betala för en voi på distans. Det har inte funnits någon anledning för honom att ifrågasätta det. Han kan inte svara för vad den personen kan ha gjort. Han fick inte betalt för resan, varför skulle han få det? Han stänger inte av sin telefon. Hans jobbtelefon kopplar till den och han måste vara tillgänglig.

Hassan Hassan

Han är barndomsvän med Ardian Ceranaj och de är fortfarande vänner. Det kan vara så att Ardian Ceranaj har foton på honom i sin mobil. Han har träffat Ardian Ceranaj minst en gång per vecka. Han känner inte någon annan av de medtilltalade.

Han har sin bostad på Färnebogatan och bor där ensam. Hans mor och hans 16-årige lillebror bor på Spikverksgatan. Det händer att han sover över där, men det händer väldigt sällan. När han gör det sover han på undervåningen. Han arbetar på Volvo i Köping och har en månadslön om 30 500 kr före skatt. Hans arbetstider är 15.54-00.06 måndag till torsdag. Han arbetar aldrig fredag till söndag. Om det är beordrad övertid är det söndagar kl. 15.00-23.00. Telefonen som slutar på nr -5831 är hans. Det är en Samsung Galaxy. Han har inte något missbruk men det kan hända att han röker marijuana eller snortar kokain, men väldigt sällan. Han har inte någon särskild kunskap om narkotikahantering.

De 100 000 kr som fanns i hans mors bostad är ett arv till hans mor från hennes far. Han fick i uppdrag av sin far att hämta pengarna från arvet i en butik i Västerås. Han legitimerade sig och signerade mottagandet. Pengarna har förts över av hans far från hemlandet till Sverige vid tre olika tillfällen. Han fick signera en kvittens som var skriven på persiska och som han inte förstod. Han hämtade pengar första gången någon gång i mars-april 2021. Han hämtade först 69 000 kr, sedan i runda slängar, 37 000 kr och 40 000 kr. Han räknade pengarna vid det första tillfället och lämnade över alla pengar till sin mor. Pengarna skulle gå till renovering av köket.

Det stämmer att han i polisförhör inte velat kommentera pengarna. Han blev lovad att få träffa sin familj men fick samma morgon information om att han bara fick träffa sin flickvän trots att han hade fått tillåtelse att träffa även sin mor och far. Därför svarande han inga kommentarer i det förhöret. Han var just då irriterad och arg.

I maj 2021 kom hans far tillbaka till Sverige. De var på Erikslund när han fick i uppdrag av sin mor att köpa en ny vacuummaskin och påsar. Hans far hade kommit hem med en massa örter och kryddor. Hans mor ville vacuumpacka dessa för att hålla det färskt. I samma vecka bad hans far honom att köpa en digitalvåg som skulle användas för att väga saffran som hans far köpt i hemlandet. Han var i flera butiker och hittade till slut en vacuummaskin och vacuumpåsar men hittade ingen digitalvåg. Han har en vän som kunde låna ut en våg. Han har även en egen digitalvåg, men den visar inte decimaler så att det går att väga upp saffran. Det gick någon vecka och det var en söndag så kom hans vän och lämnade över vågen till honom. Han kollade på bilar och hans vän var kvar hemma hos honom. Så köpte han bilen. De var ett tag hos honom. Han skulle sedan hem till sin mor på en liten fest med sin syster och hennes man och deras familjer. Han åkte iväg och han släppte av sin vän. Hemma hos hans mor var det fullt hus. Hans far sa åt honom att lämna vågen på övervåningen bland vacuummaskinen. Han gick upp på övervåningen och såg en påse med vacuummaskin och vacuumpåsar. Han lade vågen i påsen och tror att han knuffade in påsen under sängen för den låg mitt i rummet. Det hände inte så mycket mer.

Sedan begav han sig ut. Oftast hänger han med sina vänner på inhägnade områden. Han åkte sparkcykel till Hällbyskolan där det var mycket folk, 10-15 personer. Han är bekant med de flesta och vän med flera. Han umgicks med dem, han vet inte hur länge. Han vill inte nämna någon som var med eftersom det är farligt. Han hade varit där kanske 20 minuter eller en timme när någon sa "aina" kommer. De flesta försvann och han bestämde sig också att lämna platsen. Han började åka därifrån på sin sparkcykel. Han såg att det låg en telefon i en buske. Det såg ut som om någon hade tappat den. Han kom att tänka på att för ett år sedan så ringde han sin lillebror och en främmande man svarade och sa att han hade hittat telefonen och den kom på så sätt tillbaka. Han bestämde sig för att ta med sig telefonen eftersom han tänkte att den tillhörde någon som hade varit på platsen. Han tog med sig telefonen och åkte hem. Han förberedde sig sedan för arbetsveckan. Det ringde inte i telefonen och han glömde bort den. Sedan vaknade han av att polisen stormade bostaden.

I polisförhör sa han att han inte mindes riktigt och att han hade hittat telefonen för sju till åtta dagar sedan men att han var säker på att det var en helg, kanske helgen innan eller den senaste helgen. Han var osäker. Vid förhöret mådde han dåligt och var skakig. Polisen slog in brevlådan och kom in maskerade. Det var en kraftig chock, han har aldrig varit med om något sådant och han har haft mardrömmar om det i tre månader.

Det stämmer att han inte berättat tidigare för polisen om köpet av vacuummaskinen. Han tyckte inte att de borde veta något eftersom de från dag ett har bedömt att han är en brottsling. De har inte haft någon respekt för honom. Han vill inte berätta vem vännen är som han lånade vågen av. Det stämmer att han inte berättat för polisen om lånet av vågen. Han kände inte för det.

Han vet inte varför ANOM-telefonen har kopplat upp den 29 och den 30 maj mot Spikverksgatan eller mot en mast som täcker Färnebogatan där han har sin bostad varje dag från den 30 maj till den 5 juni. Han vet inte varför den telefonen och hans sociala telefon har rört sig på ett likartat sätt den 5 juni. ANOM-telefonen hade samma laddare som till hans Samsung, så han satte den på laddning. Han försökte komma in i ANOM-telefonen men lyckades inte, det behövdes ett lösenord.

Han minns inte vad han gjorde den 5 juni 2021, det är mer än åtta månader sedan. Det är mycket möjligt att han tränade på morgonen, det är hans dagliga rutin. Han brukar träna på Nordic Wellness på olika anläggningar. Han tror att han sedan var hos sin mor och grillade och åt mat, troligen middag. Han var där på Spikverksgatan hela dagen. Han var inte på Rösegårdsgatan. Hans flickvän kom till maten. Det var nog han, hans mor, far och hans lillebror. Han vet inte vem shoepool är. Han ser inte några märken på de bilder som åklagaren har visat. Han tror inte någon annan skulle ha varit inne i bostaden och fotograferat.

I polisförhör som hölls med Hassan Hassan den 8 juni 2021 har antecknats följande.
Hassan kände inte till dessa pengar och hänvisade till de som bor på adressen. Tillfrågad om detta

har Hassan Hassan uppgett att polisen visade en bild på pengarna och att han nog menade att han inte kände till att pengarna förvarades på den platsen.

Kardå Talani

Han har inte begått någon av de åtalade gärningarna. Han är bekant med Ardian Ceranaj och Dennis Vilhelmsson. Han känner Ardian Ceranaj sedan länge och umgås med Dennis Vilhelmsson. Han lärde känna Dennis Vilhelmsson i början av 2020. Han har aldrig varit hemma hos Ardian Ceranaj, aldrig ringt honom eller stämt träff med honom. Han har ingen sådan relation till Ardian Ceranaj och Ardian Ceranaj har aldrig varit hemma hos honom. Han har inte sett Debora Retamales Yanes eller Hassan Hassan tidigare.

Han bor på Stålverksgatan med sin fru och sina barn. Det är ingen annan som har bott hos dem. I samma område, Bäckby, bor även många vänner och bekanta. Han brukar ha vänner på besök. När Dennis Vilhelmsson har varit hemma hos honom har de umgåtts. Dennis Vilhelmsson har också plockat upp honom för träning och sedan släppt av honom hemma igen. Han minns inte något tillfälle då Dennis Vilhelmsson skulle ha varit tre gånger hos honom.

Han har lånat en ANOM-telefon, den som har hittats hemma hos honom. Han vill inte berätta vem som hade ANOM-telefonen. Han har känt den personen i många år. Om användarnamnet answerheat finns i den telefonen känner han inte till. Han har lånat den telefonen för att skicka foton på brev. Han dementerar att breven är från hans bror. I samband med att han skickade foton på breven kan han ha skickat ett par meddelanden. Han hade koden till telefonen. Han har absolut inte gjort några narkotikaaffärer genom ANOM-telefonen. Det har hänt att den personen som hade telefonen har varit med eller att personen lämnat telefonen till honom för att personen haft bråttom. Det har varit olika. Han har aldrig haft telefonen över dagen. Vad han vet håller inte den personen på med narkotika. Han har inte pratat med den personen om Dennis Vilhelmsson.

Vad han minns fotograferade han breven hemma hos sig. Han minns inte när han fick dessa, det var i nära anslutning till att han skickade bilderna. Efteråt spolade han ner breven i toaletten enligt instruktioner som han fick. Han vet inte om någon annan har skrivit angående breven. Han vet inte vad han själv kan ha skrivit om det. Han spolade inte ner det sista brevet för att visste inte om fotot på brevet hade skickats från telefonen. Hans vän hade då bråttom därifrån och sa åt honom att behålla telefonen. Han känner inte till användarnamnet datemass och vet inte vem han skulle skicka breven till. Vad han vet skulle han bara skicka till en person. Han lade telefonen på laddning och brevet där polisen hittade det.

Han fick telefonen två nätter innan han greps. Han hade precis fått telefonen när han skickade fotot på det sista brevet. Han kunde inte logga in i telefonen de två dagarna därefter. Han vill inte berätta vem som gav honom brevet. Han har inte spelat in någon ljudfil vad han kan minnas.

De pengar som har hittats hos honom är samlade pengar. De 30 809 kr var till större delen mynt, 20 kr- och 50 kr-sedlar. Det är pengar som han sparat kanske under sex års tid. De hade tidigare en kiosk i stan och sparade mynt eftersom mynten jämnt tog slut. Han har inte lagt några 200 kr-sedlar där, det kanske lades samman vid husrannsakan. 20 650 kr kommer från restaurangen. De hade ingen bankningsmöjlighet när de startade upp restaurangen. Det handlade om ett par-tre tusen kr per månad. Tanken var att pengarna skulle redovisas. De hade inte gjort något bokslut vid det tillfället. Allt fanns i kassasystemet, men det hade inte kommit in på något konto för de hade ingen möjlighet till det. De beslagtagna 4 240 i euro har de bland annat fått från släktingar när hans son föddes och det var även pengar som fanns över från någon semester. På grund av pandemin och då det har varit lång kö in till banken har de inte haft möjlighet att öppna ett konto till sonen, därför har dessa pengar blivit lämnade hemma under snart två års tid.

De bilder på postitlappar som har fotograferats gäller pengar som tydligen någon är skyldig en nära vän till honom. Den personen är frihetsberövad och han blev ombedd att hjälpa till om de personer som är skyldig den personen pengar kunde komma förbi honom. Hans vän som är frihetsberövad litar på honom och att pengarna är säkra hos honom. Han fick postit-lapparna för att hålla koll på pengarna. Hans vän som har telefonen nämnde att han fått pengar och tog en bild av postit-lapparna. Han har själv inte fotograferat postit-lapparna. Dessa låg i en bok för att de väl hade gömts för han vet inte vad det rör för pengar egentligen. Det kanske är utlånade pengar för ränta som kan klassas som ocker.

Ardian Ceranaj

Han har inte handlat med narkotika och är inte den person som står bakom användarnamnet shoepool. Han har inte begått något av de påstådda brotten. Han känner Kardå Talani sedan många år tillbaka. Han brukade handla i en kiosk som Kardå Talani jobbade i förut. De har inte varit hemma hos varandra. Han är barndomsvän med Hassan Hassan. De träffas ibland på helgerna. De har kontakt genom en snapchatgrupp. Det stämmer att hans telefon slutar på nr -7315. Han har provat narkotika men har inte något missbruk.

Han har bott med sin sambo på adressen på Dragverksgatan i cirka två år. Våren 2021 brukade han vara hos sina föräldrar på Knivgatan för att hälsa på sin hund. Han var där åtminstone varannan dag. Företaget Comfort-bilar är hans familjs företag och har sin adress på Kokillgatan. Han besökte Comfort-bilar ofta, två-tre gånger per vecka. Företaget drivs av hans lillebror Elbasan Ceranaj. De träffas ett par gånger i veckan och har daglig kontakt. När han blev frihetsberövad hade han varit arbetslös i cirka 1,5 år. Han hade a-kassa och fick ut 13-14 000 kr per månad efter skatt. Under våren 2021 ersattes A-kassan av ersättning från Försäkringskassan med 12 000 kr per månad.

De pengar som finns på Avanza har han sparat tillsammans med sin sambo. De har haft gemensam ekonomi. Han och Yasamen Mohsen har levt ganska snålt. De har

sparat hans lön genom att han har investerat i aktier. Det har varit ett gemensamt sparande. Vad han minns har inte Yasamen Mohsen gjort överföringar till honom, kanske när de köpte bostaden. Han köpte en bil någon gång under halvåret innan han greps. Den kostade 50 000 kr. Han betalade den kontant med pengar som han tidigare hade lånat ut till sin familj och fick tillbaka inför köpet.

Han har haft en barndomsvän som har bott hemma hos honom från mars till dagen innan han greps. Vännen hade gjort slut med sin flickvän och hade ingenstans att bo. De kommer från samma land och pratar samma språk. De har växt upp tillsammans på Bäckby. De har sedan umgåtts väldigt mycket eftersom vännen har bott hemma hos dem. Vännen har varit med på bilfirman, när han rastat hunden hos sina föräldrar och på utflykter. De har dock inte varit tillsammans hela tiden. Vännen har kanske inte varit med honom när han handlat, på varje promenad med hunden eller på bilfirman. De umgicks som vänner innan han flyttade in och vännen borde då ha träffat Yasamen Mohsen, hans föräldrar och hans bror Elbasan Ceranaj. Han vill inte namnge vännen, det är livsfarligt. Han vill inte gå in på vad vännen har jobbat med. Vännen opererades i mitten av april i vänster knä. Det påverkade inte vännen något speciellt och han märkte inte någon skillnad på vännen när han kom tillbaka. Vännen använde sedan kryckor men han minns inte hur länge.

Utifrån uppkopplingarna så måste vännen vara shoepool men vännen berättade inte för honom om telefonen. Han har inte känt till att vännen håller på med narkotika. Han tänker att om vännen sysslar med sådant kan ha vara kapabal att göra andra saker. Han har inte varit med vännen hemma hos Kardå Talani, i Hassan Hassans mors bostad eller hos Dennis Vilhelmsson. Han vet inte om vännen känner Kardå Talani.

Han känner inte till något om ANOM-telefoner och har inte införskaffat ANOM-telefoner till Dennis Vilhelmsson eller Hassan Hassan. Den 26 april 2021 hade hans sambo ett återbesök efter en operation på en klinik i Stockholm. Hans vän frågade om han fick följa med och om de kunde skjutsa honom till Uppsala där denne skulle träffa en vän. Han och sambon fick vänta på en plats och när vännen var klar så åkte de hem.

Han minns inte hur det såg ut på platsen. Den 29 maj 2021 bad hans vän honom att skjutsa denne till Uppsala. Vännen skulle träffa en vän. Han frågade sin sambo om hon ville följa med och kika i butiker. Efter ett par-tre timmar sa hans vän att den person som vännen skulle träffa inte kunde komma in till stan och frågade honom om han kunde skjutsa vännen till en närliggande plats. De satte sig i bilen och han vet inte om det var den här gången som vännen bad honom knappa in en adress på telefonen eftersom vännens batteri hade tagit slut. De åkte till platsen, han och sambon väntade på vännen och sedan åkte de hem. Han såg inte om vännen hade någon extra telefon med sig tillbaka.

Angående pengarna och de brev som han skrivit till sin sambo var det så att det var ett gemensamt sparande sedan nio år och de hade planerat att åka till Thailand över jul när coronan lagt sig och han hade tänkt fria. Han hamnade i en rävsax. Antingen skulle han namnge sin vän och riskera sitt liv eller riskera få ett långt fängelsestraff för något som han inte hade gjort. Han mådde fruktansvärt dåligt och trodde inte att han skulle klara det. Han ville bara att hans sambo skulle klara sig och ville därför att hon skulle be om hjälp att sälja av aktierna. Hans advokat hade inte talat om för honom att han kunde bli skyldig att betala pengar om han skulle dömas och han hade inte för avsikt att kringgå något.

Han har lånat Rolexklockan av Elvis Suljevic. Han tycker att den är fin. Han kanske skulle ha den på sig för att gå ut på en fin restaurang, han minns inte. Han frågade Elvis Suljevic om han fick låna den ett par dagar. Han minns inte hur det gick till när han lånade klockan, det var ingen märkvärdig grej. Den låg i en låda för att den skulle skyddas. Det fanns kanske kvitto i lådan. Han vet inte varför det fanns med. Han tror att han har haft klockan på sig men minns inte var, det var så längesedan. Sedan blev han frihetsberövad. Han har lånat klockan vid ett tidigare tillfälle. Då togs den i beslag. Han vet inte hur länge den var i beslag. De pratade inte om att klockan tidigare hade varit i beslag. Om klockan skulle råka försvinna skulle han betala för klockan. Han har ju mycket pengar som helst på banken. Elvis Suljevic har köpt den. Elvis Suljevic har jobbat i många år och har en väldigt hög inkomst.

Patrik Karlsson

Den 19 maj 2021 iakttog han Dennis Vilhelmsson komma gående på en trottoar vid Vitmåragatan 10. Han befann sig själv åtta till tio våningar upp i en fastighet. Fönsterrutan var skitig men det var inget som skymde hans sikt. Dennis Vilhelmsson vände sedan tillbaka och pratade i telefon. Dennis Vilhelmsson försvann ur hans blickfång och återkom sedan gående på samma trottoar tillsammans med en välklädd kvinna. De vek av till höger ner på en gång- och cykelbana vid Mårtens hage och han tappade dem ur sikte. Dennis Vilhelmsson bar en grå gymnastikpåse med något sportnamn. Kvinnan bar på en brun matkasse av större modell och hade en liten svart axelremsväska. Sedan såg han kvinnan komma tillbaka från samma plats. Hon såg ut att bära matkassen i armvecket. Hon skrev på telefonen när hon passerade Vitmåragatan 10. Han tappade henne ur sikte och en kollega rapporterade att hon hoppade in i en bil på Vitmåragatan. Han såg henne sedan vända bilen och köra ner på Gideonsbergsgatan.

Michaela Nyström

Den 19 maj 2021 fick hon information om att de skulle kontrollera en person. Kolleger kom i fatt personen och hon kom efter dem och satte på handfängsel. Det var Dennis Vilhelmsson som hon har träffat på tidigare i tjänsten. De satte Dennis Vilhelmsson i polisbilen. Han frågade henne om hon kunde ta av honom handfängslen och sa att han nog lär bli borta ett tag. Hon frågade honom vad han menade och han sa då att hon skulle titta i väskan och att han hade ett kilo kokain med sig.

Elbasan Ceranaj

Han har nära kontakt med sin bror Ardian Ceranaj, de har kontakt i princip dagligen. Han driver en bilfirma på Bäckby och Ardian Ceranaj har även arbetat där fram till för två-tre år sedan. Därefter har Ardian Ceranaj hållit på med något projekt, han vet inte riktigt vad. Han och Ardian Ceranaj har många gemensamma vänner. Ardian Ceranaj

bor med sin sambo på Dragverksgatan. Någon gång under våren 2021 bodde även en annan person där. Det var en person som han uppfattade som en närmare vän till Ardian Ceranaj. Han vet inte varför vännen bodde hos Ardian Ceranaj. Han har ingen aning om hur länge personen bodde hos Ardian Ceranaj och vet inte när personen flyttade in. Han vet inte var den här personen förvarade sina saker hos Ardian Ceranaj. Han sov ju inte själv hemma hos Ardian Ceranaj. Han har själv träffat den personen. Personen har kommit till bilfirman med lite vänner och andra personer som han inte känner. Det har varit fler än tre-fyra gånger i alla fall. Ardian Ceranaj har även varit med. Han har även träffat den här personen utomhus på Bäckby. Han vet inte om vännen har varit hemma hos deras föräldrar men det kan absolut vara så. Han vet inte vad vännen jobbar med. Han har ingen aning om han är kriminell, men i efterhand verkar det vara så. För cirka en månad sedan, då Ardian Ceranaj hade pratat med sin flickvän, framkom det att Ardian Ceranaj mådde fruktansvärt dåligt, så dåligt att det kunde vara livshotande. Det fick honom att bli väldigt ledsen och oroad. Han försökte då träffa den här personen och prata med honom. Det gjorde han via en gemensam vän. Det var några dagar efter att han hade pratat med Yasamen. Han förklarade för personen att Ardian Ceranaj mådde mycket dåligt och att det kunde vara livshotande. Han ville att personen skulle träda fram och ta på sig det. Personen uttryckte att det inte kunde hända någonting eftersom Ardian Ceranaj inte har gjort någonting. Personen sa också till honom att han skulle säga till Ardian Ceranajs sambo Yasamen Mohsen att tänka sig för vad hon skulle säga i rättegången. Han upplevde det som ett indirekt hot mot dem båda. Han förmedlade inte det till Yasamen Mohsen för att inte oroa henne. Det stämmer att han inte berättat om det i polisförhör. Det här har ju hänt efter polisförhöret. Killens kryckor ligger kvar på hans bilfirma. Han vet inte varför killen hade kryckor och vet inte varför de hamnade på hans företag. Det var under våren. Det stämmer att han inte har berättat det för polisen. Han har inte fått den frågan. Cirka en månad efter att Ardian Ceranaj häktades var det ett inbrott på bilfirman. De snodde en bil och han upplevde det som att de hade gjort mer skada än vad som behövdes. Det visste tydligen var nycklarna låg. Han hade förvarat dem i en hurts på hans kontor. De fick tillbaka bilen, den hade använts vid ett grovt brott. Det känns konstigt med tajmingen. Han vill inte berätta vem den här personen är av

säkerhetsskäl för sig själv. Han har vetat hela tiden vem det är. Han har inte tidigare velat berätta det för polisen. Det framgår av polisförhören att det finns en person som han helst väljer att inte namnge. Han har förstått också att Ardian Ceranaj inte har velat namnge den personen. Det förstod han i förhören med polisen för det gällde en inneboende hos Ardian Ceranaj. Om han minns rätt så ville polisen förhöra honom för att Ardian Ceranaj ville att de skulle göra det. Ingen har talat om för honom att Ardian Ceranaj inte vill att han ska namnge den här personen.

I förhör som hölls med Elbasan Ceranaj den 12 oktober 2021 har antecknats bl.a. följande. *Fhl Är det någon mer som bor med dem? EC Det vet jag faktiskt inte. Fhl Som du vet? EC Nej, inte vad jag vet. Fhl Nej inte vad du vet. EC Inte vad jag vet, men han sa att han hade någon som bodde där ett tag. Fhl Mm, vem kan det vara då? EC Det vet jag faktiskt inte. [---] Fhl Okej men vet du när ungefär det var då? EC Nej jag minns faktiskt inte. Fhl Nej. Kan det vara i år? EC Ja det kan det absolut vara. Fhl Det kan ha varit i år? EC Ja. Fhl Ja, och vet du något namn på den personen då? EC Nej. Fhl Är det någon kompis till honom eller är det någon kompis till Yasamen? EC Jag skulle tippa att det är en vän till honom. Fhl En vän till Ardian? EC Ja. Fhl Ja. Och kunde du säga något namn? EC Nej. Fhl Nej. Vet du vem personen är? Nej. [---] Fhl Okej. Är det någon särskild som du tänker extra på som han brukar ha med sig ofta? EC Nej ingenting specifikt så.*

Tillfrågad om detta har Elbasan Cereanaj uppgett att det ganska tydligt framgår av det förhören att det finns någon som han hade i tankarna men som han av säkerhetsskäl inte ville uppge. Det kan ha hänt att han pratat med Yasamen Mohsen om den här personen, men det är inte något som han vill prata om här. Det känns inte relevant. Det stämmer att han i polisförhör har berättat om att han inte ville uttala sig eftersom det kunde bli dåligt för honom och att han berättade om det inbrott som han hade haft på bilfirman.

Yasamen Mohsen

Hon och Ardian Ceranaj har varit tillsammans i nio år och de har bott tillsammans i två år. Hon arbetar för egen del inom LSS och studerar samtidigt. Ardian Ceranaj är med i ett projekt via Arbetsförmedlingen och får sin inkomst därifrån. De har gemensam ekonomi. De har använt hennes inkomst för att betala hushållets kostnader och de har sparat Ardian Ceranajs inkomst. Ardian Ceranaj har hanterat sparpengarna på konto eller genom att köpa aktier. De köpte lägenheten ihop, en trea, för tre år sedan och hon och Ardian Ceranaj har bott tillsammans där i två år. Ardian Ceranaj har en hund, men den är hos hans föräldrar eftersom hon är allergisk mot pälsdjur.

Under en tid bodde en vän till Ardian Ceranaj i lägenheten. Han och Ardian Ceranaj var barndomsvänner. Det var för att han inte hade någonstans att bo. Hon fick höra av Ardian Ceranaj att killen hade bråkat med sin sambo eller tjej. Det var tillfälligt till dess vännen hade hittat någonstans att bo. Vänner bodde hos dem under tre-fyra månader till strax innan Ardian Ceranaj greps. Vänner sov i vardagsrummet. Han hade en väska med sina saker. Den låg i ett rum som hon använde för egen del. Som alla hade han en telefon. Hon vet inte om det var något speciellt med den eller om han hade flera telefoner.

Sista gången hon såg honom hemma hos dem var natten innan Ardian Ceranaj greps. Hon vaknade upp och Ardian Ceranaj och vännen stod och pratade. Hon gick sedan och lade sig igen och därefter har vännen inte varit där vad hon vet. Det stämmer att hon inte har berättat för polisen om detta. Hon har inte fått någon fråga om det. Vänner hade pratat om att han hade ordnat någonstans att bo men hon visste inte att han skulle flytta ut då. Han betalade inte för vistelsen. Han kunde komma någon gång i veckan med en ICA-kasse.

Vad hon vet var den här vännen inte kriminell. Han opererade sitt ben under den tiden som han bodde hos dem. Han berättade det och gick på kryckor. Som hon minns det

var det i början av perioden som han bodde hos dem och han gick på kryckor ett bra tag men hon vet inte hur länge.

Ardian Ceranaj och vännen umgicks jämnt för vännen bodde ju där. Vänner följde oftast med när de skulle åka iväg någonstans. De har varit på många resor tillsammans. De har varit Stockholm ganska ofta. De har varit i Stockholm och Uppsala tillsammans. Det kan hända att de också har varit i Köping. De var två gånger i Uppsala. Det kan stämma att det var i slutet av april och i slutet av maj. Vid den första resan hade de först varit i Stockholm och åkte sedan till Uppsala för att vännen hade ett ärende där. Hon hade varit i Stockholm på ett återbesök efter en operation som hon genomgått den 10-12 april. Vänner hade kryckor vid den tiden och hon tror att han blev opererad en vecka före eller efter hennes operation. Hennes återbesök var en till två veckor efter hennes operation. Hon minns att de släppte av vännen men minns inte om de sedan satt kvar och väntade i bilen. Hon minns inte så mycket av resan i slutet av maj. Vänner hade ett ärende och Ardian Ceranaj skulle skjutsa honom. Hon och Ardian Ceranaj skulle gå i butiker och vännen hade något att göra i Uppsala. Som hon minns det var de i Uppsala city. Hon minns inte om de var i Gottsunda.

Hon vill inte nämna vännens namn. Hon vågar inte göra det. Hon har hört en massa skräckhistorier om vad som kan hända om man väljer att nämna vissa personer. Hon var inte rädd eller orolig under den tiden som vännen bodde hos dem. Men något är ju fel har hon förstått. Hon fick många frågor i polisförhören om just de här två resorna. Om han hade varit en riktig vän hade han väl inte låtit Ardian Ceranaj sitta där han sitter. Det stämmer att hon nämnde personen först dagen efter det första förhören som hölls med henne. Hon förstod ju att något var fel. Hon vet att hon och Ardian Ceranaj inte har gjort något olagligt och kände att det var bäst att nämna den här personen, men till en början vågade hon inte det. Hon vill inte prata om hon haft kontakt med den här personen under den tiden som Ardian Ceranaj har varit häktad. Ardian Ceranaj har mått väldigt dålig under tiden som han har varit häktad.

Hon vet att Ardian Ceranaj har lånat en Rolex-klocka av en vän, Elvis. Ardian Ceranaj och hans vänner brukar låna ut saker till varandra. Hon vet inte vad klockan är värd eller hur den är finansierad. Ardian Ceranaj har många vänner. Hon vet vad de heter, men vill inte prata om vad de heter. Elvis namn kan hon nämna eftersom han ska vittne efter henne. Det stämmer att hon nämnt hans namn även i polisförhör, men det var för att det var första namnet som kom upp i hennes huvud.

I polisförhör den 8 juli 2021 har antecknats att Yasamen Mohsen i samband med genomläsning den 9 juli 2021 uppgav följande. *Natten innan polisen grep Ardian den 7 juni sov han inte där.* Tillfrågad om denna uppgift har Yasamen Mohsen uppgett att hon väl inte ville prata om att vänner varit där den natten. Hon har inte haft kontakt med någon om förhöret den 8 juli 2021 inför att hon kom till polisen för genomläsning av förhöret den 9 juli 2021.

Elvis Suljevic

Han äger en Rolexklocka som han köpte 2018 eller 2019. Han betalade kontant för klockan. Han har jobbat i 15 år, hade sparat pengar och har en bra ekonomi. Säljaren var en person som jobbade i en pizzeria på Bäckby. Mannen kom från Balkan, från samma land som han själv kommer ifrån. De kände inte varandra. Mannen ville bli av med klockan och frågade om han var intresserad av att köpa den. Han betalade mannen runt 80-90 000 kr för klockan. Han har alltid velat ha en Rolex, ända sedan han var liten. Han har själv haft den på sig sporadiskt, men har inte velat gå runt med den, man kan ju bli rånad. Ardian Ceranaj ville låna klockan över en helg. Han minns inte varför Ardian Ceranaj ville låna klockan. De är bra vänner och han kände inte någon tvekan att låna ut klockan. Han förvarade kvittot i klockans ask för det fall någon skulle undra. Han har ju rätt att låna ut klockan till vem han vill. Ardian Ceranaj har inte köpt klockan. Första gången då klockan var i beslag var Ardian Ceranaj intresserad av att köpa klockan men gjorde inte det.

Reza Palizgar

Han fick ärva sin far som gick bort för cirka 10 år sedan. Vid varje tillfälle som han sedan reste till Iran tog han med sig 10 000 – 20 000 kr från arvet. Han har växlat in pengarna på växlingskontor i Iran. Det finns bara 500 kr-sedlar på växlingskontoren i Iran. De pengar som han hade tagit till Sverige fanns kvar och när hans barn ville resa till Turkiet eller så brukade de få lite pengar av honom. Han arbetar som köttmästare i en butik i Västerås och Hassan Hassans far är en av hans kunder. Vid något tillfälle pratade Hassan Hassans far om att renovera ett kök och att han behövde pengar för det. Detta var för cirka ett år sedan. Han pratade med Hassan Hassans far och de kom överens om att Hassan Hassans far skulle sätta in pengar på hans brorsbarns konto i Iran och att han skulle överlämna motsvarande pengar till Hassan Hassans far i svenska kronor. Vid det iranska nyåret reste Hassan Hassans far till Iran och kontaktade honom för att föra över pengar. Hassan Hassans far satte sedan in pengar vid tre olika tillfällen på hans brorsbarns konton. Hassan Hassans far hade stämt av detta med sin son. Han betalade därefter ut pengar vid tre olika tillfällen till Hassan Hassan. Det var 37 600 kr, 40 000 kr och 69 823 kr. Han mindes inte dessa belopp exakt när han förhöordes av polisen.

Tingsrätten återkommer till övriga förhör i bedömningen nedan.

3.4 Inledande om ANOM-materialet

Utredningen i målet består till stor del av material från de i målet aktuella ANOM-kontona. Denna bevisning får, med utgångspunkt från principerna om fri bevisföring och fri bevisprövning, värderas utifrån sitt innehåll och vad som framkommit om detta, med de möjliga felkällor och brister som kan finnas. I de fall meddelandena är klara och tydliga bör bevisningen inte tillerkännas ett lägre bevisvärde enbart på grund av dess ursprung. Däremot måste domstolen särskilt granska meddelandenas innehåll,

omfattning, sammanhang och vilket stöd de har i verkliga förhållanden för att bedöma om det finns oklarheter i hur de ska tolkas. För det fall materialet är av avgörande betydelse bör även dess åtkomst särskilt beaktas vid värderingen av bevisningen. Det är alltså av betydelse om bevisningen från ANOM är den enda bevisningen eller om det också finns annan samverkande bevisning till stöd för åtalet.

Av utredningen framgår att det är oklart om det ANOM-material som har tillhandahållits för förundersökningen är det fullständiga materialet som FBI hämtat in avseende här aktuella ANOM-konton. Det innebär att det som utgångspunkt kan finnas ett utrymme för att underlaget har brister som kan leda till felaktiga slutsatser om ett händelseförlopp. Allt ANOM-material som har erhållits från FBI finns emellertid med i förundersökningen och dess sidomaterial och de tilltalade har haft tillgång till hela materialet och möjlighet att ifrågasätta det material som åberopats mot dem.

Även med beaktande av sådana osäkerheter och möjliga felkällor som kan finnas innehåller det material som åberopats ett mycket stort antal meddelanden som skickats under en tid av nästan två månader. Kommunikationen i ANOM-materialet sker till stora delar i klartext och är tidsmässigt i stora delar mycket nära sammanhängande, vilket talar för att tillförlitliga slutsatser kan dras av materialet. Tingsrätten återkommer vid prövningen av de enskilda gärningarna till det närmare innehållet i meddelandena.

3.5 Positionsuppgifter m.m.

Det är upplyst att de tidpunkter som visas för meddelanden mellan ANOM-telefonerna är korrekt angiven svensk tid. Däremot är det inte säkerställt att de positioneringar för ANOM-telefoner som erhållits från s.k. MDM-data är UTC + 0-tid eller UTC + 2-tid, i materialet angivet som "last known location" (eller "senast kända position"). Dessa uppgifter för ANOM-telefonerna ger inte heller besked om positionen är hämtad vid den angivna tidpunkten eller om det vid den tidpunkten, för det fall telefonen varit avslagen, var den senast kända positionen.

Utredningen innehåller härutöver ett mycket stort antal uppgifter om positioner från datatrafik och trafikdata (samtal och sms) för både ANOM-telefonerna och de mobiltelefoner som ostridigt tillhör de tilltalade. För uppgifter som inhämtats efter beslut om hemlig övervakning av elektronisk kommunikation återfinns i utredningen en tydlig metodgenomgång med förklaringar till innehållet i olika teleoperatörers datatrafiklistor. Den problematik som berörts ovan avseende positioneringsuppgifter för ANOM-telefonerna som erhållits från FBI via s.k. MDM-data redovisas också i denna genomgång.

I utredningen benämns de mobiltelefoner som ostridigt tillhör de tilltalade och som inte är ANOM-telefoner som de tilltalades ”sociala mobiltelefoner”. Begreppet kan tänkas antyda att de tilltalade också har haft andra mobiltelefoner för kriminellt syfte. Med den anmärkningen kommer tingsrätten i det följande, till undvikande av sammanblandning, att använda samma begrepp.

3.6 Answerheat, shoepool, plantsmall och thrownend

3.6.1 Utredningen

Den helt övervägande delen av utredningen i målet består av meddelanden från och till ANOM-kontona answerheat, shoepool, plantsmall och thrownend. Åklagaren har gjort gällande att dessa konton har använts av respektive Kardå Talani, Ardian Ceranaj, Dennis Vilhelmsson och Hassan Hassan. Till stöd för påståendena om användare har åklagaren åberopat bevisning i form av s.k. brukaranalyser. Dessa grundar sig på åberopad bevisning i form av främst chattmeddelanden, fotografier i meddelanden mellan ANOM-användarna och positioneringsuppgifter för dels ANOM-telefoner, dels de tilltalades sociala mobiltelefoner. Härutöver har åberopats utredning hänförlig till husrannsakan hos bl.a. de tilltalade.

I en sammanfattning av brukaranalysen för answerheat har angivits bl.a. följande.

- Mobiltelefonen tillhörande ANOM-kontot answerheat anträffades 2021-06-07 av polis på en bordsyta i köksutrymmet i Kardå Talanis bostad på Stålverksgatan 47 i Västerås, där Kardå Talani är folkbokförd.
- Answerheat har vid två tillfällen, 2021-04-21 och 2021-05-30, avsatt koordinater, i form av senast kända position på Stålverksgatan i Västerås. Koordinaterna 2021-04-21 är i direkt anslutning till Kardå Talanis bostad.
- Answerheat har vid ett tillfälle, 2021-05-17, avsatt koordinater, i form av senast kända position på Tackjärnsgatan 124 i Västerås, där Kardå Talanis far är folkbokförd med sin familj.
- Bland de datatrafikmaster som ANOM-mobiltelefonen answerheat har kopplat upp mot vid flest antal dagar återfinns datatrafikmaster som täcker området för Stålverksgatan 47. Även datatrafikmaster som täcker det område där Kardå Talanis tidigare restaurang Pasta Fresca låg, finns med bland de datatrafikmaster som ANOM-mobiltelefonen answerheat kopplat upp mot vid flest antal dagar.
- De vanligaste datatrafikmasterna för ANOM-mobiltelefonen answerheat överensstämmer med de vanligaste datatrafikmasterna för Kardå Talanis sociala mobiltelefon.
- Vid två tillfällen, 2021-04-26 och 2021-05-10, då answerheat genom ANOM-chatt uppgivit att han är hemma har answerheat kopplat upp mot datatrafikmast som täcker Stålverksgatan 47.
- 2021-05-30 kopplar answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon upp mot en datatrafikmast som har täckningsvinkel mot Ekbacken/Enhagen och Barkarö i Västerås. HÖK-materialet för answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon innehåller inga andra uppkopplingar mot denna mast.
- Vid fem tillfällen under tidsperioden 2021-04-28 - 2021-06-04 har answerheat och Talanis sociala mobiltelefon förflyttats (genom uppkoppling mot datatrafikmaster), där förflyttningarna geografiskt och tidsmässigt överensstämmer med varandra.

- Det telefonnummer som answerheat 2021-04-25 erhåller till "Andre" via ANOM-konto 6600c5, återfinns i den inhämtade HÖK-listan för Kardå Talanis sociala mobiltelefonnummer från 2021-04-28.
- Under tidsperioden 2021-04-16 - - 2021-06-05 skickade answerheat elva stycken fotografier på handskrivna brev till andra ANOM-konton. Bakgrundsdetaljer i fotografierna som answerheat skickade 2021-05-01, 2021-05-16 och 2021-06-05 kan, enligt åklagaren, kopplas till möblemanng/inredning som anträffats bostaden på Stålverksgatan 47. Brevet som answerheat skickade fotografier på 2021-06-05 anträffades på en bokhylla i bostaden på Stålverksgatan 47, i samband med husrannsakan 2021-06-07. Enligt åklagaren har samtliga brev författats av Kardå Talanis bror, Namo Talani, medan denne var häktad med restriktioner.
- När ANOM-mobiltelefonen plantsmall införskaffades av shoepool i Uppsala 2021-04-26 försökte både shoepool och answerheat få kontakt med personer i Uppsala för att få tag i en ANOM-mobiltelefon. Vid tillfället skickade answerheat ett röstmeddelande till ANOM-kontot whatever. Shoepool och answerheat kom överens om att answerheat skulle hjälpa shoepool med uppstarten av ANOM-mobiltelefonen och att det skulle ske "vid" answerheat.
- I samband med att ANOM-mobiltelefonen plantsmall startades upp befann sig Dennis Vilhelmssons sociala mobiltelefon på Kardå Talanis hemadress.
- I samband med den IT-forensiska undersökningen av ANOM-mobiltelefonen answerheat påträffades ett fotografi på två post it-lappar med noteringar. Dessa post it-lappar anträffades i en bok, på en bokhylla i Kardå Talanis bostad, Stålverksgatan 47, i samband med husrannsakan 2021-06-07.
- Answerheats meddelande till ANOM-kontot shoepool 2021-05-20, om att det, i den frihetsberövades privata mobiltelefon finns information som visar att de känner varandra överensstämmer enligt åklagaren med fynden som gjorts i samband med den IT-forensiska undersökningen av Dennis Vilhelmssons sociala mobiltelefon.

Åklagaren har i denna del även åberopat röstmeddelanden från answerheats ANOM-konto och gjort gällande att det är Kardå Talanis som talat in meddelandena.

Kardå Talani har invänt bl.a. att utredningen visar att hans sociala telefon och answerheat har befunnit sig på olika platser den 13-14, 19 och 21 april liksom den 12, 14 och 26 maj 2021. Han har vidare invänt att mastuppkopplingar när answerheat uppgett sig vara hemma den 14 och 15 maj 2021 inte täcker Stålverksgatan 47.

Åklagaren har bemött dessa invändningar i en särskild rapport från polisen, av vilken framgår att invändningarna bygger på otillförlitliga positioneringsuppgifter som inte kan användas för att uttala sig om var en mobiltelefon befinner sig. De feltolkningar som försvaret har gjort grundar sig dels på s.k. kvarhängande positioneringsuppgifter, dels på misstolkning av vid vilken tidpunkt en uppkoppling sker utifrån underlaget från aktuell teleoperatör.

Åklagaren har i tillägg till bemötandet av Kardå Talanis invändningar i denna del åberopat ytterligare en rapport avseende positioneringsuppgifter för ANOM-telefonen answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon. Av rapporten framgår att huvudfokus varit att undersöka om det finns tillfällen då de två mobiltelefonerna befinner sig på olika orter eller i olika delar av Västerås. I rapportens sammanfattning anges följande. I samtliga fall där det finns uppkopplingar för ANOM-mobiltelefonen answerheat utanför Västerås så har Kardå Talanis sociala mobiltelefon uppkopplingar mot master inom samma ort och rörelsemönstret mellan ANOM-mobiltelefonen answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon överensstämmer. Förutom dessa tillfällen finns det ytterligare några tillfällen där Kardå Talanis sociala mobiltelefon uppvisar positioneringsuppgifter utanför Västerås tätort. Gemensamt för dessa tillfällen är att ANOM-telefonen answerheat inte har några tillförlitliga positioneringsuppgifter som kan användas för att uttala sig om var mobiltelefonen befinner sig vid dessa tillfällen. Vid en genomgång av tillfällen då ANOM-telefonen answerheat uppvisar mastuppkopplingar öster om Svartån påträffades inga tillfällen som visar på att ANOM-telefonen answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon

är skilda från varandra och befinner sig på olika platser. Däremot påträffades flera tillfällen där ANOM-telefonen answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon visar ett liknande rörelsemönster. Den sammantagna bilden, enligt rapporten, är att ANOM-telefonen answerheat och Kardå Talanis sociala mobiltelefon vid återkommande tillfällen uppvisar ett mycket likt rörelsemönster. Utifrån den metod som använts har det inte påträffats tillfällen som visar att telefonerna uppvisar olika rörelsemönster. Avslutningsvis anges att det inte går att utesluta att det ändå kan finnas sådana tillfällen.

I en sammanfattning av brukaranalysen för shoepool har angivits bl.a. följande.

- Shoepool har över tid avsatt positioner på och invid Dragverksgatan 55, Knivgatan 12 och Kokillgatan 2 A i Västerås.
- 2021-05-08 avsätter shoepool ett flertal positioner på Dragverksgatan. En av dessa positioner är kopplad till ett fotografi som shoepool skickar till annat ANOM-konto. Bakgrundsdetaljerna i fotografiet som skickas överensstämmer enligt åklagaren med möblemang som fanns i Ardian Ceranajs bostad vid husrannsakan 2021-06-07.
- Shoepools datamastuppkopplingar och positioneringar 2021-04-26 överensstämmer tidsmässigt och geografiskt med en förflyttning som Ardian Ceranajs och hans sambo Yasamen Mohsens sociala mobiltelefoner gör under en resa via Stockholm till Uppsala då ANOM-mobiltelefonen plantsmall enligt åklagarens påstående införskaffas.
- Shoepools datamastuppkopplingar 2021-05-29 överensstämmer tidsmässigt och geografiskt med den förflyttning som Ardian Ceranajs och även hans sambo Yasamen Mohsens sociala mobiltelefoner gör under en resa till Uppsala då enligt åklagaren ANOM-mobiltelefon throwend införskaffas.
- Shoepools datamastuppkopplingar 2021-04-15 överensstämmer tidsmässigt och geografiskt med Ardian Ceranajs sociala mobiltelefons datamastuppkoppling och ett kontokortsköp samma dag på Ica Maxi Erikslund.

- Shoepools positionering överensstämmer tidsmässigt och geografiskt med förflyttningar som Ardian Ceranajs sociala mobiltelefon gjort a) 2021-05-02 under en resa till Köping, b) 2021-05-05 medan den befinner sig i Västerås centrum, c) 2021-05-11 under en resa till Stockholm, d) 2021-05-12 under en resa till Hallstahammar och e) 2021-05-19 under en resa till Stockholm.
- 2021-04-19 skriver shoepool till ANOM-kontot signalsad om en operation som han nyligen genomgått. Av inhämtad journalanteckning framgår att Ardian Ceranaj genomgick en axeloperation under våren 2021.

Åklagaren har i denna del även åberopat röstmeddelanden från shoepools ANOM-konto och gjort gällande att det är Ardian Ceranaj som talat in meddelandena.

Åklagaren har härutöver åberopat en kompletterande rapport avseende positioneringsuppgifter för ANOM-telefonen shoepool och Ardian Ceranajs sociala mobiltelefon. Av rapporten framgår att huvudfokus har varit att undersöka om det finns tillfällen där shoepool och Ardian Ceranajs sociala mobiltelefon befinner sig på olika orter eller i olika delar av Västerås. I rapportens sammanfattning anges att den sammantagna bilden är att shoepool och Ardian Ceranajs sociala mobiltelefon vid återkommande tillfällen uppvisar ett mycket likt rörelsemönster. Utifrån den metod som använts har det inte påträffats tillfällen som visar att telefonerna uppvisar olika rörelsemönster. Att det ändå finns sådana tillfällen går dock inte att utesluta.

I en sammanfattning av brukaranalysen för plantsmall har angivits bl.a. följande.

- I samband med att Dennis Vilhelmsson greps 2021-05-19 bar han på den mobiltelefon som tillhör ANOM-kontot plantsmall.
- 2021-05-06 finns positioneringsuppgifter för plantsmall i form av "senast kända position". Positioneringen är utanför Skallbergsgatan 20 B i Västerås, vilket är Dennis Vilhelmssons folkbokföringsadress.
- Uppgifter från Dennis Vilhelmssons användarkonto hos Qick Mobility AB visar genomförda Qick-resor som tidsmässigt och geografiskt överensstämmer med de

misstänkta narkotikaleveranserna som det skrivs om i ANOM-chattarna gällande plantsmall den 2021-04-28 och den 2021-05-18.

- Under tidsperioden 2021-04-28 - 2021-05-18 har plantsmall kopplat upp mot datatrafikmast som täcker Dennis Vilhelmssons arbetsplats. Uppkopplingarna stämmer i tidsmässigt och geografiskt med Dennis Vilhelmssons arbetstider.
- Under tidsperioden 2021-05-12 - 2021-05-13 har plantsmall kopplat upp mot datatrafikmaster som tidsmässigt och geografiskt överensstämmer med den förflyttning som Dennis Vilhelmssons sociala mobiltelefon gör under perioden.
- Dennis Vilhelmssons arbetstidsrapport hos Hilton Food Group AB överensstämmer med de uppgifter som ses i ANOM-chatt om plantsmalls arbetstider och tillgänglighet.
- Vid införskaffandet av plantsmall kontaktar shoepool answerheat som ska "starta igång" plantsmall. I samband med att de första meddelandena skrivs mellan answerheat och plantsmall har Dennis Vilhelmssons sociala mobiltelefon positionering på Kardå Talani Talanis hemadress.
- Dennis Vilhelmssons signalement och bostadsområde överensstämmer med de uppgifter som ANOM-kontot answerheat förmedlar den 2021-04-17 och 2021-04-26 till ANOM-kontot whatever om mottagaren för kokain.
- Plantsmalls meddelande om att han var bjuden på ett 50-årsfirande under maj 2021 kan knytas till Dennis Vilhelmssons farbrors födelsedag.
- Dennis Vilhelmssons klädsel och förehavanden den 2021-05-19 överensstämmer uppgifter som ses i ANOM-chatt.
- Den 2021-05-20 skriver ANOM-kontot answerheat om att hans kille med ANOM-kontot plantsmall gripits efter mottagandet av kokain. Answerheat skriver även att en husrannsakan skett hos killens pappa. Dessa uppgifter överensstämmer med gripandet av Dennis Vilhelmsson och husrannsakan på adress där Dennis Vilhelmssons far är folkbokförd.

I en sammanfattning av brukaranalysen för thrownend har angivits bl.a. följande.

- Mobiltelefonen med ANOM-kontot thrownend anträffades 2021-06-07 påslagen, placerad på ett nattduksbord vid husrannsakan i Hassan Hassans bostad på Färnebogatan 8 A i Västerås.
- 2021-06-06 finns det positioneringsuppgifter för thrownend i form av ”senast kända position”. Positioneringen är på Hassan Hassans folkbokföringsadress Färnebogatan 8 A i Västerås.
- På eftermiddagen 2021-05-30 finns positioneringsuppgifter för thrownend i form av ”senast kända position”. Positioneringen är på Spikverksgatan 24 i Västerås, vilket är Hassan Hassans mors bostadsadress. Under eftermiddagen 2021-05-30 kopplar Hassan Hassans sociala mobiltelefon (-5831) upp sig mot datatrafikmast och telefontrafikmast som täcker Spikverksgatan 24. Hassans Snapchat-konto, ”h4ssan_o21”, vilken hans sociala mobiltelefon är inloggad på, positionerar sig vid Spikverksgatan 24 vid tre tillfällen under eftermiddag/kväll 2021-05-30. Dessa tre positioner är kopplade till tre filmer gjorda med Snapchat-applikationen, vilka enligt utredningen är från Hassan Hassans mors trädgård. Någon gång mellan kl. 19:18 och 22:06 samma dag har ANOM-mobiltelefonen thrownend kopplat upp mot datatrafikmast som täcker Spikverksgatan 24. Inom detta tidsintervall har Hassans sociala mobiltelefon kopplat upp sig mot datatrafikmast som täcker Spikverksgatan 24.
- 2021-06-05 förflyttar sig både Hassan Hassans sociala mobiltelefon och ANOM-telefonen thrownend från datatrafikmaster i närområdet till hans bostadsadress på Färnebogatan 8A till datatrafikmaster som täcker adressen Spikverksgatan 24. Både Hassan Hassans sociala mobiltelefon och ANOM-telefonen kopplar upp mot datatrafikmaster som täcker Spikverksgatan 24 både före och efter påstådd narkotikaöverlåtelse på Rösegårdsgatan 64. Hassan Hassans sociala mobiltelefon förflyttar sig samma dag så att den kl. 13:50 kopplar upp mot masten ”Hacksta 320°”, vilken har täckningsområde över Rösegårdsgatan 64.

- Brukaren av ANOM-kontot shoepool och thrownend kommer överens om att ses, 2021-06-05 kl. 20.00 där thrownend befinner sig. Shoepool positionerar kl. 20:10 och 20:21 på Spikverksgatan 24 efter att ha varit i rörelse i närområdet. Hassan Hassans sociala mobiltelefon kopplar upp mot datatrafikmasten som täcker Hassan Hassans mors bostadsadress i närtid till thrownends och shoepools överenskomna sammanstrålning. Även ANOM-mobiltelefonen thrownend kopplar upp mot datatrafikmast som täcker Spikverksgatan 24.
- Vid husrannsakan i Hassan Hassans mors bostad 2021-06-07 på Spikverksgatan 24 beslagtogs en lamineringsmaskin, vaccumpåsar, svarta engångshandskar och en digitalvåg med kokainrester. Föremålen var vid beslagstillfället placerade under en säng i ett rum beläget i bostadens ovanvåning. Hassan Hassan har avsatt fingeravtryck på utsidan av kartongen som innehöll vaccumpåsar. Intill sängen fanns ett vitt bord, vilket enligt åklagaren överensstämmer med bakgrunden i fotografierna föreställande kokain med präglingen ”21” skickade från thrownend till shoepool. På fotografierna ses även att personen som hanterar kokainet bär en svart engångshandske. På den vita bakgrunden av fotografiet som thrownend skickade till shoepool 2021-06-05 kl. 14:17 ses ett mörkare märke. Detta märke förefaller överensstämma med ett märke som polisen fotodokumenterade 2021-09-01 på ett vitt bord hemma hos Hassan Hassans mor på Spikverksgatan 24, Västerås.
- Vid husrannsakan 2021-06-07 på Spikverksgatan 24 beslagtogs en rosa plastpåse innehållande 100 000 kr. Denna summa överensstämmer med de belopp som omnämns i ANOM-chatt mellan thrownend till shoepool. Shoepool skriver 2021-06-05 kl. 19:07 ”Det finns 60 där men tänkte lämna 40 så de blir 100”.

3.6.2 Värderingen av bevisningen gällande användarnamn

Answerheat

Redan det förhållandet att den aktuella ANOM-telefonen fanns hemma hos Kardå Talani talar starkt för att det är han som står bakom användarnamnet answerheat. Tingsrätten finner vidare att de av åklagaren redovisade positionsuppgifterna för ANOM-telefonen och Kardå Talanis sociala telefon kan bedömas som i allt väsentligt tillförlitliga och därmed också ger ett tydligt stöd för åklagarens påstående i denna del. Även fotografierna på breven, vilka foton ostridigt skickats av Kardå Talani från användaren answerheat talar för att telefonen var hans, liksom chattmeddelanden som tydligt anknyter till innehållet i breven. Detsamma gäller för foto i telefonen på postit-lappar som fanns gömda i bostaden. Konversationerna löper över tid på ett sätt som indikerar att det har varit en och samma person som använt ANOM-telefonen och det finns inget i kommunikationen med andra användare som ger intryck av att det skulle stå olika personer bakom användarnamnet answerheat.

Vad gäller de röstmeddelanden som spelats upp är det upplyst att dessa har skickats mellan användarna med röstförvrängning och att det under utredningen har gjorts försökt att återskapa originalljudet. NFC, som fått tillgång till vissa röstmeddelanden, har emellertid bedömt att s.k. artefakter såsom kraftiga dubbeltoner och viss frekvensdämpning totalt har påverkat talmaterialet så mycket att en fullvärdig forensisk talarjämförelse inte har varit möjlig att utföra. Enligt tingsrättens mening saknas det anledning att ifrågasätta denna slutsats. Åberopad PM om röstjämförelser i förening med vittnesmål från polisen John Santaniemi får därmed ett ytterst ringa bevisvärde för frågan om answerheats röstmeddelanden har spelats in av Kardå Talani. Det tingsrätten kan sluta sig till efter uppspelning av ljudfilerna är endast att den person som hörs tala under användarnamnet answerheat skulle kunna vara Kardå Talani.

Kardå Talanis uppgifter om att den ANOM-telefon som togs i beslag hemma hos honom i själva verket tillhörde en vän som han inte velat namnge är vaga och

okontrollerbara och sammantaget sådana att det bör lämnas utan avseende. Den samlade bedömningen blir att det genom utredningen står klart att Kardå Talani är den person som står bakom användarnamnet answerheat.

Shoepool

ANOM-telefonen med användarnamnet shoepool har inte påträffats. Under tiden den 23 april 2021 till den 6 juni 2021 har telefonen avsatt 297 positioneringsuppgifter vid Dragverksgatan 55 där Ardian Ceranaj är bosatt med sin sambo. Den har vidare avsatt ett flertal positioneringsuppgifter vid Knivgatan 12 där Ardian Ceranaj är folkbokförd och där Ardian Ceranajs föräldrar bor. Telefonen har vidare avsatt ett flertal positioneringsuppgifter vid Kokillgatan 2 A där Ardian Ceranajs bror driver ett familjeföretag, i vilket Ardian Ceranaj även har arbetat. De båda sistnämnda platserna har Ardian Ceranaj beskrivit att han regelbundet har besökt. Till det kommer den kompletterande rapporten med en jämförande analys av hur ANOM-telefonen rört sig i förhållande till Ardian Ceranajs sociala mobiltelefon. Att dessa rörelser sammanfaller och inte avviker från varandra ger också stöd åt åklagarens påstående i denna del. Det anförda talar med styrka för att det är Ardian Ceranaj som har varit innehavare av denna ANOM-telefon och således står bakom användarnamnet shoepool. Åklagarens påstående i denna del vinner också stöd av återopade fotografier från ANOM-telefonen, vid tid då den kopplat upp vid Dragverksgatan 55, och de bilder som tagits från Ardian Ceranajs bostad. Att shoepool nämner en operation som han genomgått är vidare förenligt med att Ardian Ceranaj ostridigt genomgick en axeloperation under våren 2021. Av chattmaterialet framgår att shoepool införskaffade ANOM-telefonen med användarnamnet thrownd vid en resa till Uppsala den 29 maj 2021. Av chattarna framgår att överlämnandet av telefonen skulle ske på Flöjtvägen 4 i Uppsala. Shoepool fick ett meddelande om adressen "Flöjtvägen 4" med angiven tid kl. 16.37. En sökning i Apple Maps på just denna adress görs från Ardian Ceranajs sociala mobiltelefon kl. 16.39. Under den tid som sökning görs syns ingen aktivitet från shoepool.

Vad gäller de röstmeddelanden som spelats upp och den bevisning som åberopats i övrigt i den delen gör tingsrätten inte någon annan bedömning än vad som har redovisats angående answerheat. På motsvarande sätt kan tingsrätten även beträffande dessa ljudfiler endast sluta sig till att den person som hörs tala under användarnamnet shoepool skulle kunna vara Ardian Ceranaj.

Ardian Ceranajs invändning om att personen bakom användarnamnet shoepool skulle kunna vara en vän som varit inneboende hos honom och hans sambo till natten före gripandet, får stöd av vittnesuppgifterna från Yasamen Mohsen och Elbasan Ceranaj. Gemensamt för uppgifterna i denna del är dock dels att de är vaga, dels att de är okontrollerbara främst genom att ingen har namngivit personen. Det framstår inledningsvis som klart osannolikt att Ardian Ceranaj med risken för ett långt fängelsestraff inte skulle lämna uppgifter som kunde leda till personen. Varken Yasamen Mohsen eller Elbasan Ceranaj har avlagt vittnesed. Yasamen Mohsens förklaringar till varför hon inte genast nämnde vännen i polisförhör och till den ändrade uppgiften om vännens närvaro i bostaden natten till den 7 juni 2021 framstår vidare som mindre sannolika. Med utgångspunkt från vad som framkommit om Ardian Ceranajs mycket dåliga mående under häktningstiden framstår också hennes och Elbasan Ceranajs förklaringar till att de inte velat nämna vem vännen var, som anmärkningsvärda. Med utgångspunkt från deras uppgifter hade de ju i vart fall initialt inte någon anledning att tro att vännen skulle vara kriminellt belastad och varken Yasamen Mohsen eller Elbasan Ceranaj borde, med hänsyn till de restriktioner som inskränkt Ardian Ceranajs kontakter med omvärlden, ha känt till huruvida han ville namnge personen eller inte. Sammantaget finner tingsrätten att uppgifterna om den inneboende vännen är sådana att de bör lämnas utan avseende.

Ardian Ceranaj har, beträffande den operation som han genomgick, invänt att han inte alls var påverkad av denna när shoepool den 19 april 2021 skrev att han var nyopererad. Ardian Ceranajs uppgifter i denna del motsägs emellertid av journaluppgifter, av vilka framgår kvarstående besvär efter operationen. Polisen Patric Malmberg har också omvittnat att Ardian Ceranaj efter avslutat förhör så sent som i

juni 2021 framförde önskemål om hjälpmedel för rörelseövningar med anledning av operationen.

Den samlade bedömningen blir att genom utredningen står klart att Ardian Ceranaj är den person som står bakom användarnamnet shoepool.

Plantsmall

Att Dennis Vilhelmsson bar den ifrågavarande ANOM-telefonen på sig vid gripandet talar i sig med styrka för att det är hans telefon och att han är den som har stått bakom meddelanden med användarnamnet plantsmall. Dennis Vilhelmsson har inte kommenterat beslaget i sitt förhör. Till detta kommer vad som framgår av brukaranalysen om främst positioneringsuppgifter för ANOM-telefonen vid hans bostad och arbetsplats, positioneringarna av ANOM-telefonen och hans sociala mobiltelefon, uppgifterna om Dennis Vilhelmssons arbetstider i chattar i förening med korrelerande arbetstidsrapport från hans arbetsplats, uppgifterna i chattar om 50-årsfirande, plantsmalls klädsel och utseende och answerheats uppgifter om husrannsakan hos plantsmalls far. Samtliga dessa omständigheter är väl förenliga med att Dennis Vilhelmsson har varit innehavare och användare av ANOM-telefonen.

Den samlade bedömningen blir att det genom utredningen står klart att Dennis Vilhelmsson är den person som står bakom användarnamnet plantsmall. Tingsrätten kommer att under den fortsatta bedömningen av de enskilda brotten återkomma till invändningar som Dennis Vilhelmsson har gjort gällande resor med elsparkcykel från Qick.

Thrownend

Att den ifrågavarande ANOM-telefonen fanns hos Hassan Hassan vid gripandet talar i sig med styrka för att det är hans telefon och att han har stått bakom användarnamnet thrownend. Ytterligare stöd för detta ger framför allt positioneringsuppgifterna för

ANOM-telefonen i förening med vad som framkommit vid tömning av Hassan Hassans sociala mobiltelefon genom bl.a. snapchatfilmerna, vilket visar att ANOM-telefonens positioner är förenliga med var Hassan Hassan vistas. Uppgifterna avseende ANOM-telefonens positioner är också i övrigt väl förenliga med positioneringen av Hassan Hassans sociala mobiltelefon. I bakgrunden av det fotografi på förmodad narkotika som skickas av thrownend till shoepool den 5 juni 2021 syns ett märke. Detta är visuellt helt förenligt med en skada i ett bord på Spikverksgatan 24. I samma rum påträffades bl.a. vacuummaskin och digitalvåg med kokainrester och spår av medel som används för utblandning av kokain.

Hassan Hassan har invänt att DNA som fanns på sim-kortet och simkortssläden i den aktuella telefonen, enligt analys från NFC, har visat sig komma från en annan person. Åklagaren har upplyst att DNA:t från simkortssläden på den aktuella telefonen och DNA från simkortssläden på den telefon som beslagtogs hemma hos Kardå Talani kom från samma person. Att så var fallet är väl förenligt med kommunikationen i ANOM-materialet om anskaffandet ANOM-telefoner och tingsrätten bedömer att avsaknaden av DNA från Hassan Hassan på sim-kortet eller simkortssläden inte försvagar åklagarens bevisning i denna del.

Hassan Hassans uppgift att han hittade telefonen kvällen före tillslaget ter sig mindre sannolik. Han uppgifter om tidpunkten för fyndet har också varit otydliga trots att han hördes av polis om detta i närtid till det påstådda fyndet. Den samlade bedömningen blir att det genom utredningen, även mot de uppgifter som Hassan Hassan lämnat, står klart att Hassan Hassan är den person som står bakom användarnamnet thrownend.

3.7 Brottspåståendena

Inledning

ANOM-materialet utgör en väsentlig del av utredningen för samtliga delpåståenden under åtalspunkt 1. De meddelanden och bilder ur ANOM-materialet som åberopas i

målet återfinns samlat i tilläggsprotokoll. Meddelanden som har bedömts inte ha något med aktuella brottsmisstankar att göra har lyfts ut och återfinns i sidomaterialet. De i målet åberopade meddelandena återfinns i tidsordning, vilket innebär att flera dialoger mellan olika användare delvis pågår samtidigt. Åklagaren har i s.k. brottsillustrationer lyft ut de meddelanden som påstås hänförliga till de enskilda gärningspåståendena.

Meddelandena är inte alltid enkla att följa men en påfallande stor del av kommunikationen sker i klartext. Av meddelandena framgår dock att användarna även kommunicerar på andra sätt och det kan därmed som utgångspunkt finnas faktiska omständigheter av betydelse som inte återspeglas i ANOM-materialet. Meddelanden som kan hänföras till olika gärningspåståenden har till viss del också avhandlats under en och samma tidsperiod, vilket kan medföra risk för sammanblandning.

En genomgång av det samlade materialet av meddelanden såvitt avser tiden före, under och efter påstådda gärningstillfällen leder emellertid till slutsatsen att de meddelanden som lyfts ut i brottsillustrationerna både tidsmässigt och logiskt hänger samman på ett så tydligt sätt att de kan bedömas vara hänförliga till ett och samma gärningsförlopp med den innebörd som har gjorts gällande av åklagaren. I det samlade åberopade ANOM-materialet finns inte några meddelanden som motsäger de händelseförlopp som framgår av de meddelanden som lyfts fram i brottsillustrationerna och tingsrätten har inte kunnat se att något meddelande av betydelse inte har tagits med i dessa. Av särskild betydelse för bedömningen att de åberopade konversationerna på ett korrekt sätt återspeglar händelseförloppen är dels att dessa bekräftas i fortsatt kommunikation och att den kommunikation som pågår fortsätter även i de fall då något inte har gått som planerat. Det sistnämnda gäller exempelvis kommunikation som kan hänföras till tiden efter gripandet av Dennis Vilhelmsson den 19 maj 2021 (åtalspunkt 1 G) och kommunikation kring en ej genomförd leverans av narkotika den 28 maj 2021 (åtalspunkt 1 F).

Meddelandena i ANOM-materialet innehåller slanguttryck i stor omfattning liksom en hel del förkortningar. Åklagaren har åberopat en ordlista med slanguttryck som det

saknas anledning att ifrågasätta. Med utgångspunkt från den framgår bl.a. att med ”ladd” menas kokain och att ”zutt”, ”röka”, ”grönt”, ”weed” och ”grälle” är beteckningar på olika typer av cannabis. Pengar betecknas ”para” och ”stash” betyder lager eller lagra. I fråga om mängder framgår att ”en kasse” betyder ett kilo. I diskussionen om mängder i samband med beställningar anges härutöver ofta endast siffror utan angivande av viktmått, exempelvis ”1” eller ”10”. Enligt tingsrättens mening står det klart att det i dessa sammanhang är kilo som avses. Uppgifterna om vikt och den samtidiga diskussionen mellan ANOM-användarna om priser är i dessa sammanhang väl förenliga med de uppgifter som åklagaren har åberopat om priser för olika typer av narkotika. Därvid bedömer tingsrätten att det också står klart att när en siffra, exempelvis ”430”, nämns som pris för en kasse ladd, det ska förstås i 1000-tal kr, dvs. i det nämnda fallet som 430 000 kr.

Av ANOM-materialet framgår tydligt att answerheat och shoepool i huvudsak tillsammans bedriver narkotikahandel på så sätt att de gemensamt överenskommer om förvärv av narkotika. Det framgår att beställningarna, såvitt är aktuellt i målet, huvudsakligen görs av answerheat och att det främst är ANOM-kontakten whatever som tar emot och bekräftar dessa och, i förhållande till shoepool och answerheat, ordnar leveranser.

3.7.1 Åtalspunkt 1 D (1 kg kokain den 18-19 maj 2021)

Åtalet i denna del riktar sig mot Kardå Talani, Ardian Ceranaj, Dennis Vilhelmsson och Debora Retamales Yanes.

Av ANOM-meddelanden från den 18 maj 2021 och framåt framgår att shoepool informerar answerheat om att det finns behov av narkotika och att answerheat beställer ett kilo kokain av whatever. Denne återkommer med förfrågan från sin egen kontakt om tid och plats för leverans. Vidare framgår att shoepool herefter kontakter plantsmall för diskussion om överlämnande av pengar till plantsmall på kvällen den 18 maj 2019. Vid den aktuella tiden finns positionsuppgifter för Shoepool och en Qick-

resa genom Dennis Vilhelmssons Qick-konto som är förenliga med att de träffats för överlämnande. Meddelandena mellan shoepool och plantsmall talar för att plantsmall skulle erhålla och sedan betala 430 000 kr för kokainet. Answerheat, shoepool och plantsmall är gemensamt engagerade i tid och plats och answerheat kommunicerar om detta med whateven som lämnar uppgift om bl.a. kodord. Av meddelandena på kvällen den 18 maj 2021 framgår att tid och plats för leverans bestäms till Vitmåragatan 7A kl. 13.30. Whateven meddelar den 19 maj 2021 strax efter denna tidpunkt att det är klart och får en ”tumme upp” av answerheat. Strax efter leveransen lämnar shoepool vissa instruktioner till plantsmall om hanteringen av kokainet, dock utan att få svar.

Dennis Vilhelmsson greps kl. 13.42 den 19 maj 2021. I meddelande den 20 maj 2021 mellan answerheat och whateven, då gripandet av Dennis Vilhelmsson blivit känt, bekräftar answerheat att 430 000 kr betalats för kokainet.

Dennis Vilhelmsson bar vid gripandet en väska, i vilken fanns en svart plastpåse som enligt analys innehöll 1 005 g kokain med en renhetsgrad om 87 procent. Kokainet var märkt ”EXITO”. Vid husrannsakan hemma hos Dennis Vilhelmsson påträffades bl.a. en vacuummaskin och på visst sätt upplagda vacuumpåsar på spisen. På vacuummaskinen fanns fingeravtryck från Dennis Vilhelmsson. På plastpåsens utsida och på insidan (vid handtagen) fanns fingeravtryck från Debora Retamales Yanes.

Genom vad som framkommit i utredningen om iakttagelser av Debora Retamales Yanes i samband med gripandet av Dennis Vilhelmsson och till de uppgifter som hon lämnat själv, finner tingsrätten visat att hon lämnat påsen med kokainet till Dennis Vilhelmsson vid det aktuella tillfället.

Tingsrätten har ovan redovisat bedömningen av bevisningen i form av brukaranalyser och att det står klart att det är Kardå Talani, Ardian Ceranaj och Dennis Vilhelmsson som stått bakom användarnamnen answerheat, shoepool och plantsmall. Det finns inget i utredningen som talar för att någon annan person skulle ha kommunicerat genom dessa ANOM-konton såvitt gäller den nu aktuella gärningen. I förening med

vad som framkommit i utredningen i övrigt, finner tingsrätten ställt utom rimligt tvivel att Kardå Talani, Ardian Ceranaj och Dennis Vilhelmsson har gjort sig skyldiga till den åtalade gärningen under åtalpunkt 1 D.

Vad gäller Debora Retamales Yanes finner tingsrätten ställt utom rimligt tvivel att hon transporterat kokainet och befordrat vederlaget för narkotikan enligt åtalet. Fråga uppkommer då om hon haft uppsåt till att hon hanterat kokain och vederlag för detta. Som utgångspunkt ter det sig mindre sannolikt att hon skulle vara ovetande om innehållet i påsen som hon lämnade till Dennis Vilhelmsson. Av ANOM-materialet framgår också att det fanns bestämda kodord för överlämnandet, vilket Debora Retamales Yanes måste ha varit informerad om. Vid husrannsakan hos henne påträffades en vacuumförpackare, vacuumplast och plasthandskar liksom zippåsar, en digitalvåg, en mindre mängd kokain (åtalpunkt 2) och en mycket stor mängd kontanter, vilket talar för att hon varit betydligt mer involverad i narkotikahantering än var hon har medgett. Sammantaget finner tingsrätten att omständigheterna är sådana att det är ställt utom rimligt tvivel att Debora Retamales Yanes hade insikt om att hon transporterade kokain och vederlag för detta enligt åtalet.

Gärningspåståendet under åtalpunkt 1 D är styrkt i sin helhet. Tingsrätten återkommer till frågor om brottsrubriceringar.

3.7.2 Åtalpunkt 1 G (2 kg kokain den 25 maj till den 5 juni 2021)

Åtalet i denna del riktar sig mot Kardå Talani, Ardian Ceranaj, Hassan Hassan och Debora Retamales Yanes.

Av ANOM-meddelanden efter gripandet av Dennis Vilhelmsson den 19 maj 2021 framgår att answerheat och shoepool så småningom blir varse detta. Answerheat informerar whateven som rapporterar tillbaka att det hade gått bra för transporten (dvs. Debora Retamales Yanes). Diskussion förs om radering av innehållet i plantsmall ANOM-telefon.

Shoepool kommunicerar efter gripandet av Dennis Vilhelmsson med answerheat om att ”lösa ny stach”, dvs. om att hitta en person som kan vara mottagare eller lagerhållare för fortsatta leveranser. I samband därmed tar shoepool kontakt med ANOM-användaren cfdc0f med förfrågan om köp av en ny ANOM-telefon. Av utredningen framgår att denna telefon införskaffas av shoepool i Uppsala den 29 maj 2021, vilket har berörts under bedömningen av brukaranalysen för shoepool ovan. Den ANOM-telefon som köps in har användarnamnet thrownend.

Av ANOM-meddelande från den 25 maj 2021 framgår att answerheat beställer ett kilo kokain från whatevern som bekräftar beställningen och skickar bild på vad som kan förmodas vara kokain. Efter initiativ från shoepool tar answerheat upp fråga om pris för 2 kilo kokain med whatevern. Därefter återkommer inte whatevern och i stället återkommer ANOM-användaren datemass till answerheat om kokainet. Av meddelandena framgår att leverans inledningsvis är planerad till den 30 maj 2021 men att det inte verkar bli av, vilket shoepool informerar thrownend om. Under samma tid instruerar shoepool thrownend att dubbelkolla förmodade platser för ”dropp” av den narkotika som thrownend ska ta emot. Den 3 juni 2021 återkommer datemass med besked om att leveransen ordnar sig och answerheat svarar att allt betalas på plats. Answerheat meddelar datemass att leveransen ska ske på Rösegårdsgatan 64 och datemass återkommer till answerheat med besked om att leveranstiden blir kl. 13.00. Av meddelandena framgår vidare att answerheat och shoepool önskar få två kilo kokain men att det är oklart om det kan levereras. Thrownend informeras om att ta med pengar för 2 kilo. I meddelande den 5 juni 2021 (kl. 11.45) informerar answerheat shoepool att det blir två kilo och att priset är 840 000 kr eftersom leverantören bjöd på transporten. Shoepool ger vidare thrownend instruktioner om bl.a. hur kokainet ska fördelas. I kommunikation med answerheat meddelar datemass att tiden ändras till kl. 14.00 och ger besked om kodord. Detta vidarebefordras till shoepool som förmedlar denna information till thrownend. Den 5 juni 2021 strax efter kl. 14.00 skickar thrownend ett OK-tecken till shoepool som svarar med en tumme upp och strax därpå skriver datemass ”Klart” till answerheat som svarar med en tumme upp. Strax efter att

klartecken lämnats för genomförd leverans kommunikerar shoepool och thrownend om narkotikan. Thrownend skickar bilder på förmodat kokain till shoepool. En av dessa bilder har berörts i bedömningen av brukaranalysen för thrownend i det föregående. Som anförts där syns ett märke som visuellt är helt förenligt med en skada i ett bord på Spikverksgatan 24. Som redovisats under samma rubrik påträffades i det rummet även bl.a. vacuummaskin och digitalvåg med kokainrester och därtill spår av medel som används för utblandning av kokain. I fortsatt kommunikation mellan shoepool och thrownend får thrownend närmare instruktioner om fördelning och vidarebefordran av denna narkotika. Av meddelandena framgår att ett kilo av de två ska lagerhållas.

Något beslag av narkotika har inte gjorts i denna del. Kommunikationen mellan ANOM-användarna kring beställning, pris, leverans och fortsatt hantering är emellertid så tydlig att det får anses praktiskt taget uteslutet att den inte återspeglar verkliga förhållanden. Vad som förekommer i stöds också av utredningen i övrigt i form av positioneringsuppgifter för thrownend och Hassan Hassans sociala mobiltelefon och av de fynd som gjorts i hans mors bostad av vacuummaskin, digitalvåg m.m. Hassan Hassan har först vid huvudförhandlingen berättat om inköpet av vacuummaskinen och lånet av digitalvågen. Betydelsen av dessa beslag är uppenbar. Hassan Hassans förklaring till att han först vid huvudförhandlingen lämnat uppgifterna kan starkt ifrågasättas. Sammantaget är omständigheterna sådana att de nya uppgifterna bör lämnas utan avseende.

Tingsrätten har ovan redovisat bedömningen av bevisningen i form av brukaranalysen och att det står klart att det är Kardå Talani, Ardian Ceranaj och Hassan Hassan som stått bakom användarnamnen answerheat, shoepool och thrownend. Det finns inget i utredningen som talar för att någon annan person skulle ha kommunicerat genom dessa ANOM-konton såvitt gäller den nu aktuella gärningen. I förening med vad som framkommit i utredningen i övrigt, finner tingsrätten ställt utom rimligt tvivel att Kardå Talani, Ardian Ceranaj och Hassan Hassan har gjort sig skyldiga till den åtalade

gärningen under åtalpunkt 1 G, varvid i vart fall del av den förvärvade narkotikan har överlåtits vidare.

Beträffande Debora Retamales Yanes finns ett flertal omständigheter som talar för att hon levererade kokainet även vid detta tillfälle. Debora Retamales Yanes har vidgått att hon gjort sig av med den telefon som enligt åberopad s.k. brukaranalys kopplade upp mot en mast som täcker tid och plats för den här aktuella narkotikaleveransen. Debora Retamales Yanes har i polisförhör, efter konfrontation avseende positioneringar för den mobiltelefon som hon använde vid tillfället, lämnat uppgift om att hon vid detta tillfälle och tillfällena som avses i åtalpunkt 1 B (den 17 april 2021) och 1 D (behandlat ovan) lämnade paket med vad hon trodde var pengar till en okänd person. Hon har efter delfående av utredningen tagit tillbaka uppgifterna såvitt avser tillfällena i april och juni och i stället uppgett att hon hämtade en vän. De nya uppgifterna är vaga och okontrollerbara och tingsrätten lämnar dem utan avseende. De uppgifter som Debora Retamales Yanes lämnat i polisförhör om besöket i Västerås den aktuella dagen har emellertid varit mycket oprecisa. Några närmare uppgifter om var hon var, vem hon träffade och hur det gick till har inte hon lämnat. Någon annan utredning som knyter henne till leveransen finns inte. I avsaknad av annan bevisning som ger stöd för hennes delaktighet i leveransen bedömer tingsrätten sammantaget att utredningen i denna del inte är tillräcklig för att det ska anses ställt utom rimligt tvivel att Debora Retamales Yanes har gjort sig skyldig till den åtalade gärningen. Hon ska därmed frikännas i denna del.

3.7.3 Åtalpunkt 1 B-C (Ett kg kokain den 16-17 april 2021 och ett kg kokain den 25-26 april 2021)

Åtalet i dessa delar riktar sig mot Kardå Talani, Ardian Ceranaj, Dennis Vilhelmsson och Debora Retamales Yanes.

Utredningen består här i huvudsak av ANOM-meddelanden men även av information från Dennis Vilhelmssons Qickkonto om resor med elsparkcykel och, såvitt gäller

gärningspåståendet under åtalpunkt 1 B, av positioneringsinformation för Debora Retamales Yanes mobiltelefon.

1 B

Av ANOM-materialet framgår att whatever den 16 april 2021 skickar tre bilder på vad som kan förmodas vara kokain till answerheat, att answerheat frågar om kvaliteten och får besked att det är ”topp” och att priset är 420 000 kr inklusive transport.

Answerheat beställer därefter ett kilo kokain. Answerheat informerar shoepool om att answerheat har ordnat kokain med bra kvalitet och meddelar att det ska vara 95 procent. Answerheat och shoepool diskuterar upplägg, delaktighet och intjäning, varefter whatever i meddelande den 17 april 2021 ber om adress och informerar att betalning ska ske på plats. Answerheat meddelar adressen Örnvägen 13. I diskussion mellan answerheat och whatever informerar answerheat att han har tillgång till sin ”parastash först kl. 17”, dvs. den person som ska ha tillgång till pengarna, och de diskuterar att skjuta på leveransen. Whatever skickar meddelande om tiden 18.00 och kodord till answerheat som på fråga från whatever om hur mottagaren ser ut svarar ”Ca 185 snaggat blont hår” och ”Svensk”. I meddelanden strax efter kl. 18 frågar answerheat whatever om allt gått bra och skriver att han inte får svar. Strax därpå skriver answerheat till whatever ”Fick svar nu” med en tumme upp och därefter ”Tack bror”, vilket bekräftas av whatever. Vid samma tid meddelar answerheat shoepool att allt gick bra, vilket shoepool besvarar med ”Skönt bror”.

I ett meddelande som skickas från shoepool till användaren signalsad den 19 april 2021 meddelar shoepool att han ”hämtade en kasse ladd den 29 mars och en kasse den 17 april och endast har 450 gram kvar. Shoepool beskriver vidare att han får iväg ca 1,5 kg kokain i månaden. I senare diskussioner mellan shoepool och answerheat diskuterar de bl.a. hur mycket kokain som finns kvar.

Av information från Qick Mobility AB framgår att Dennis Vilhelmsson den 16 april 2021 registrerade ett konto hos företaget. Vidare framgår att en Qick-elsparkcykel som

öppnats genom kontot vid tiden för den angivna leveranstiden färdades från en plats i närheten av hans bostadsadress, passerade den bestämda leveransadressen på Örnvägen och därefter återvände till en plats i närheten av bostaden där färden avslutades.

Av positioneringsuppgifter för den telefon som Debora Retamales Yanes ostridigt använde vid den här tidpunkten, framgår att den vid tidpunkten för leveransen har kopplat upp mot mast som täcker den bestämda leveransplatsen på Örnvägen.

1 C

Utredningen består i denna del av ANOM-meddelanden och av information om Qickresor från Dennis Vilhelmssons Qickkonto.

Av meddelanden den 24 april 2021 från shoepool till answerheat framgår att det endast finns en mindre mängd kokain kvar och således behov av ytterligare leveranser. Answerheat kontaktar därefter whateven och frågar om det går att beställa ett kilo kokain. Whateven bekräftar det och frågar i meddelande den 25 april 2021 answerheat om det fungerar med leverans av kokainet vid kl. 11-12 dagen efter. Whateven bekräftar också att det är samma pris och kvalitet. Answerheat uppmanar shoepool att kontrollera ”med vår vän om han kan ta emot imorgon mellan 11-12”. Av meddelandena dem emellan framgår också att avsikten är att den personen ska få pengar för betalning av leveransen av shoepool. Sedan lämnas besked om att mottagaren kan efter kl. 14. I fortsatt kommunikation mellan shoepool och answerheat den 25 april 2021 framgår att mottagaren var osäker på adressen för det senaste mottagandet, att han skulle åka till samma plats och sedan lämna adressen till shoepool. Denne meddelar senare answerheat att leveransadressen är Örnvägen 13, dvs. samma adress som bestämdes för leveransen den 17 april 2021. Shoepool skriver också att han fick åka och ”dubbelchecka med han”. Positioneringsuppgifter från shoepool visar att han vid aktuell tid befann sig vid dels Örnvägen, dels Dennis Vilhelmssons hemadress. Vid denna tid visar utredningen också en pågående Qickresa från Dennis Vilhelmssons

Qick-konto. Answerheat vidarebefordrar uppgiften om Örnvägen 13 som leveransadress till whatevern som återkommer med klockslaget 14.30. Detta vidarebefordrar answerheat till shoepool som informerar answerheat om att han överlämnat 430 000 kr ”till han”. Whatevern informerar också answerheat om kodord.

Den 26 april 2021 frågar whatevern answerheat om hur mottagaren ser ut och får som svar ”Lång svensk”, ”Tatuering i ansiktet”. Kl 14.40 skickar whatevern meddelandet ”Klart bror” till answerheat som tackar. Samtidigt har answerheat kommunikation med shoepool.

Av informationen från Qick Mobility AB framgår att en Qick-elsparkcykel som öppnats genom hans konto vid tiden även för den här angivna leveranstiden färdades från en plats i närheten av hans bostadsadress, passerade leveransplatsen Örnvägen och därefter återvände till en plats i närheten av bostaden där färden avslutades.

I tiden härafter finns kommunikation mellan bl.a. shoepool och plantsmall där shoepool instruerar plantsmall om ”dropp” av olika mängder kokain på olika platser. Vidare finns kommunikation mellan shoepool och answerheat där bl.a. shoepool i ett meddelande den 11 maj 2021 informerar answerheat att det efter en beställning endast finns 100 gram kvar.

Slutsatser

Tingsrätten har ovan redovisat bedömningen av bevisningen i form av brukaranalyser och att det genom dessa står klart att det är Kardå Talani och Ardian Ceranaj som stått bakom användarnamnen answerheat och shoepool. Det finns inget i utredningen som talar för att någon annan person skulle ha kommunicerat genom dessa två ANOM-konton såvitt gäller de nu aktuella gärningarna. Mot bakgrund av den tydliga ANOM-kommunikationen i förening med utredningen i övrigt, finner tingsrätten ställt utom rimligt tvivel att Kardå Talani och Ardian Ceranaj har gjort sig skyldiga till de åtalade gärningarna under åtalpunkt 1 B och C.

I enlighet med bedömningen ovan gällande användarnamnet plantsmall som tillhört den telefon som innehades av Dennis Vilhelmsson talar utredningen med styrka för att han är den som fick instruktioner om ”dropp” efter leveransen av kokainet den 26 april. Av betydelse i denna del är även de signalementsuppgifter som lämnats i samband med båda de här aktuella tillfällena. Dessa uppgifter är väl förenliga med Dennis Vilhelmssons utseende och ANOM-kommunikationen ger starkt stöd för att mottagaren är densamma vid båda dessa tillfällen. Till det kommer att uppgifterna från Qick Mobility AB om resor med en Qick-elsparkcykel från en plats vid Dennis Vilhelmssons bostad till angivna leveransplatser vid respektive överenskommen tid för mottagandet. Dennis Vilhelmsson har bl.a. invänt att Qick-elsparkcykel kan fjärrupplåsas och har lagt ner mycket tid på denna fråga. Att så är fallet är förstås fullt teoretiskt möjligt. Däremot ter det sig rent praktiskt mindre sannolikt. För att det är Dennis Vilhelmsson och ingen annan som åkt elsparkcykel talar också att resan startar och avslutas vid en plats i närheten av hans bostad. Dennis Vilhelmsson har för övrigt inte själv lämnat några som helst konkreta uppgifter om ett arrangemang med fjärrupplåsning. Som Dennis Vilhelmsson påpekat visar visserligen inte utredningen var Qick-elsparkcykeln har befunnit sig vid en viss tidpunkt under användandet. Det påverkar emellertid inte på något nämnvärt sätt de besvärande uppgifterna om vart resan gick och under vilken tid. De av Dennis Vilhelmsson återopade uppgifterna från Google maps påverkar inte heller bedömningen i denna del. Den samlade slutsatsen blir att den av åklagaren återopade bevisningen har en sådan bevisstyrka att det är ställt utom rimligt tvivel att även Dennis Vilhelmsson har gjort sig skyldig till de åtalade gärningarna under åtalpunkt 1 B och C.

Vad gäller Debora Retamales Yanes finns ett flertal omständigheter som talar för att hon levererade kokainet även vid tillfälle under åtalpunkt 1 B. Med hänvisning till resonemanget ovan såvitt gäller åtalpunkt 1 G och i avsaknad av annan bevisning som ger stöd för hennes delaktighet i den nu aktuella leveransen bedömer tingsrätten sammantaget att utredningen i denna del inte är tillräcklig för att det ska anses ställt

utom rimligt tvivel att Debora Retamales Yanes har gjort sig skyldig till den åtalade gärningen. Hon ska därmed frikännas även i denna del.

3.7.4 Åtalspunkt 1 A (15 750 tramadoltabletter), 1 B (tio kilo hasch) och 1 C (tio kg marijuana)

I dessa delar är endast Kardå Talani åtalad.

1 A

Utredningen består i denna del enbart av ANOM-meddelanden. Av dessa framgår att answerheat den 14 april 2021 frågar answerheat om ”de 20k lades undan”. Enligt åklagaren avses med frågan 20 000 Tramadol-tabletter. Whateven meddelar att det finns ”150 mg bara typ 20k 8 kr”, vilket enligt åklagaren ska förstås som att priset är 160 000 kr för 20 000 tabletter. Answerheat efterfrågar om det är samma kvalitet, vilket whateven bekräftar, varefter answerheat gör en beställning och får besked om att man får det utkört. Strax därefter skickar whateven meddelande med innehållet ”15 750 st 150mg Jag kan skicka dom i morgon bror”. Härefter kommunicerar answerheat och whateven om adress för leverans och answerheat meddelar så småningom adressen Skidåkargatan 1 till whateven. Användarnamnet buslost meddelar answerheat i meddelande på eftermiddagen den 15 april 2021 att transporten avgår kl. 18.00 och ger information om kodord. Något senare meddelar buslost klockslaget ”19.50” till answerheat och upprepar kodord. Buslost kommunicerar härefter med answerheat om viss försening. Den 15 april 2021 kl. 20.09 efterfrågar answerheat ”Ännu ingen?”, varpå buslost svarar att det är klart och answerheat replikerar och skickar en tumme upp.

På förmiddagen den 16 april 2021 tackar answerheat whateven för ”hjälpn med tradden”. Answerheat informerar den 17 april 2021 shoepool att answerheat har löst ”fina tradd” och att det är fråga om ”8 kr 150 mg Stada från apotek i box”.

1 E

Utredningen i denna del består av enbart ANOM-kommunikation. Den 17 maj 2021 informerar whateven answerheat att whateven har fått in hasch, att det är bra kvalitet och att priset är 54 000 kr, vilket måste förstås som per kilo. Kommunikationen fortsätter och whateven skickar en bild på vad som ser ut som hasch. Answerheat meddelar den 19 maj 2021 whateven att han tror att han ”tar 10”. Han förklarar också för whateven att denne inte ska hålla något. Kommunikationen visar således att det vid denna tidpunkt inte är helt klart om någon beställning ska ske. Den 20 maj 2021 återkommer emellertid answerheat med uppgift om en adress, Liegatan 19, Västerås och beställer tio kilo hasch till dagen efter ”om det går” och ställer fråga om betalning kan ske genast på annan adress. Whateven bekräftar att han skickar en person att hämta upp betalning och skickar senare meddelande med tidpunkten ”Kl/10.00 imorgon”. Efter fortsatt kommunikation angående senare betalning vidarebefordrar whateven den 21 maj 2021 kl. 10.10 meddelande med innebörd att transporten är 30 min sen. Meddelandet innehåller också uppgift om en ”Svart Mercedes taxi”, om kodord och uppgift med innebörd att tiden rätteligen ska vara kl. 11.00. I ytterligare ett vidarebefordrat meddelande från whateven kl. 11.13 anges ”Bror i bakluckan i taxin” och ”En påse en kartong”. Härfter, kl. 11.14, skriver answerheat till whateven ”Klart bror” med en tumme upp, vilket whateven bekräftar.

Den 24 maj 2021 ställer whateven fråga till answerheat ”Var dom nöjda med rökat” och upplyser att det kommer mer ”weed”. Answerheat svarar answerheat ”Ja bror om det är denna kvalle kan du alltid räkna med mig”.

1 F

Strax efter meddelandet den 24 maj 2021 från whateven till answerheat om ”rökat” skriver answerheat ”Svär visste ej det skulle komma gräs så har redan löst och ”Fick

samma dag som haschet”. Whatever återkommer strax därpå och frågar answerheat om answerheat vill ha ”mer röka”. Answerheat svarar självklart och förtydligar i ett röstmeddelande att ”självklart” skulle vara gräset bror. På begäran av answerheat skickar whatever bild på vad som ser ut som marijuana. Härfter följer kommunikation om test. Den 27 maj 2021 meddelar answerheat på begäran av whatever tidpunkt till 14.00 och att answerheat återkommer med adress ”för grället” dagen därpå. Det kan noteras att diskussioner samtidigt pågår gällande det kokain som behandlats ovan (åtalspunkt 1 G) och att vissa förtydliganden sker i kommunikationen till undvikande av missförstånd. Den 28 maj 2021 meddelar answerheat adressen Källhagsgatan 6 A i Västerås till whatever och att ”han kommer med en svart Peugeot av nyare modell”. Kl 14.07 skriver answerheat till whatever ”Ingen där ännu”. Efter detta söker answerheat whatever men får inte svar. Därefter följer en diskussion med ANOM-användaren ”datemass”. Av denna framgår att leveransen av tio kilo ”gräs” inte dök upp. Härfter följer kommunikation med två andra ANOM-användare tinlike och ezo5pyrob16w1, med vilka överenskoms om ny tid kl. 12 sedan answerheat meddelat adressen Liegatan 111. Den 29 maj 2021 följer kommunikation mellan answerheat och tinlike där tinlike strax före kl. 12 ger besked om en svart Mercedes-taxi, att endast chauffören sitter där och att mottagaren kan ta narkotikan där bak. Kl. 11.54 meddelar answerheat ”Där nu”, några minuter senare ”Klart” med en tumme upp. Tinlike tackar och answerheat svarar ”Tack själv”. Av den inledande kommunikationen framgår att betalning inte skulle ske vid leverans. I fortsatt diskussion den 4 och 5 juni 2021 mellan answerheat och datemass diskuteras adress för ”gräspanan”, vilket måste förstås som betalningen för marijuana. Överenskommelse görs om tiden 17.00 på adress Norra Allégatan 22. Den 5 juni 2021 kl. 17.03 skriver answerheat ”Klart” med en tumme upp till datemass.

Slutsatser

Vad som framkommit i brukaranalys om att det är Kardå Talani som står bakom användarnamnet answerheat motsägs inte heller på något sätt i här aktuella konversationer. Kommunikationen avseende här aktuella gärningar har ett mönster

som helt överensstämmer med tidigare behandlade gärningstillfällen. Meddelandena avseende Tramadol-tabletterna är tydliga och innefattar dessutom efterkommande uppgifter som bekräftar att leveransen faktiskt kom till stånd. Tingsrätten finner ställt utom rimligt tvivel att Kardå Talani har förvärvat 15 750 Tramadol-tabletter och att dessa levererades enligt åtalet. Den tydliga kommunikationen som innefattar såväl beställning, leverans och bekräftelse av att hasch levererats och, såvitt gäller marijuanan, förmedling av betalning för narkotikan, leder till slutsatsen att det är ställt utom rimligt tvivel att Kardå Talani även har gjort sig skyldig till de åtalade gärningarna under åtalpunkt 1 E-F.

3.7.5 Åtalpunkt 2 (*Debora Retamales Yanes*)

Genom erkännandet, Debora Retamales Yanes egna uppgifter och utredningen i övrigt är åtalet styrkt i denna del.

3.8 Brottsrubriceringar

Det kokain som togs i beslag den 19 maj 2021 hade en renhetsgrad om 87 procent, en förhållandevis hög halt. Av vad som framkommit i utredningen drar tingsrätten slutsatsen att resterande mängder kokain (åtalpunkt 1 B-C och G) i fråga om renhetsgrad inte har avvikit från det normala på ett sådant sätt att det skulle kunna påverka rubricering eller straffvärde. Tingsrätten gör samma bedömning i fråga om THC-halt i det hasch och den marijuana som Kardå Talani döms för att ha förvärvat (åtalpunkt 1 E-F).

Kardå Talani och Ardian Ceranaj döms för handel med narkotika och Dennis Vilhelmsson för hantering av del av denna narkotika, allt med ett tidsmässigt nära samband och som ett led i sammanhållen brottsplan. Deras narkotikabrottslighet bör naturligen betraktas som ett enda brott. Utöver den narkotikahandling som Kardå Talani döms för ensam har hans och Ardian Ceranajs gemensamma brottslighet, utgjort ett led i en verksamhet som utövats i organiserad form i syfte att i stor

omfattning bedriva handel med narkotika och innefattat fem kilo kokain, en synnerligen stor mängd narkotika. De ska därför dömas för synnerligen grovt narkotikabrott. Tingsrätten kommer till samma slutsats såvitt gäller Dennis Vilhelmssons brottslighet (se Högsta domstolens avgörande i NJA 2017 s 814). Hassan Hassan och Debora Retamales Yanes ska dömas för vardera ett fall av grovt narkotikabrott och Debora Retamales Yanes ska härutöver dömas för ett narkotikabrott av normalgraden.

3.9 Påföljder m.m.

Ardian Ceranaj dömdes den 11 maj 2021 för narkotikabrott till skyddstillsyn i förening med 100 timmars samhällstjänst med ett alternativstraff om fängelse fyra månader. Domen har vunnit laga kraft. Av yttrande från Frivården framgår att skyddstillsynen i praktiken inte hann påbörjas innan Ardian Ceranaj häktades i det nu aktuella målet och att han inte har genomfört någon del av samhällstjänsten.

Vad som framgår av belastningsregistret och i yttranden från Frivården för Kardå Talani, Dennis Vilhelmsson, Hassan Hassan och Debora Retamales Yanes i målet är inte av betydelse för påföljdsfrågan.

För synnerligen grovt narkotikabrott döms till fängelse i lägst sex och högst tio år. Vid bedömningen av straffvärdet för Kardå Talanis och Ardian Ceranajs brottslighet är, utöver sort och mängd av narkotika, också av betydelse att det har varit fråga om en välplanerad och välorganiserad verksamhet av stor omfattning för leveranser och vidare överlåtelser av främst kokain i Västerås. De har båda haft ett bestämmande inflytande över verksamheten och utredningen visar att handeln syftade till att generera vinst för dem. De mycket stora belopp som hanterades i samband med förvärven av främst kokainet och den kommunikation som de inblandade haft i frågor om intjäning, visar att så också har varit fallet. Kardå Talani och Ardian Ceranaj har i sina roller hållit armslängds avstånd till narkotikan och således överlåtit riskerna med den direkta hanteringen till andra. Av ANOM-materialet framgår att den narkotika som de har

förvärvat har vidareöverlåtits mycket snabbt. I förening med att de kommunicerat genom bl.a. krypterade telefoner har brottsligheten varit klart kvalificerad. Den brottslighet som de döms för har visserligen ägt rum under en begränsad tid. Av utredningen får emellertid anses framgå att den var avsedd att fortsätta och att så hade skett om inte polisen hade ingripit. Dennis Vilhelmsson har varit en viktig person i organisationen genom att han tagit emot kokainet, förvarat det, fördelat och packat om det och överlåtit kokainet vidare på uppdrag av Kardå Talani och Ardian Ceranaj. Det får anses uteslutet att Dennis Vilhelmsson medverkat utan att ha fått ersättning för detta. Såvitt framgår av utredningen har han emellertid inte haft något bestämmande inflytande.

För grovt narkotikabrott döms till fängelse i lägst två och högst sju år. Hassan Hassan har haft motsvarande roll som Dennis Vilhelmsson. Det får anses uteslutet att Hassan Hassan medverkat utan att ha fått ersättning för detta. Utredningen visar inte annat än att Debora Retamales Yanes haft en osjälvständig roll som enbart transportör och förmedlare av pengar. Det får på samma sätt här anses uteslutet att hon agerat utan att få ersättning för sin medverkan. Narkotikabrottet under åtalpunkt 2 har ingen betydelse för det samlade straffvärdet.

Straffvärdena för samtliga tilltalade ligger långt över straffminimum för respektive brott och är så höga att det saknas förutsättningar för andra påföljder än fängelse.

Det finns särskilda skäl att med stöd av 34 kap 4 § brottsbalken undanröja den skyddstillsyn som Ardian Ceranaj dömts till, vilket ska beaktas vid straffmätningen.

I målet har uppkommit fråga om straffflindring enligt 29 kap. 5 § första stycket 9 brottsbalken med hänvisning till att ANOM-materialet härrör från en provokativ åtgärd med betydelse för de tilltalades rätt till en rättvis rättegång (2 kap 11 § andra stycket regeringsformen och artikel 6 i Europakonventionen). I sammanhanget har också framförts att de tilltalades rätt till skydd för privat- och familjeliv har överträtts (2 kap. 6 § regeringsformen och artikel 8 i Europakonventionen). Prövningen av om

rätten till en rättvis rättegång har kränkts innefattar hur rättegångsförfarandet i sin helhet har varit utformat och om den tilltalade vid en samlad bedömning har haft möjligheter att försvara sig på ett tillfredsställande sätt mot de anklagelser som riktas mot honom eller henne. Om det har förekommit en bevisprovokation som kan bedömas som otillbörlig kan det medföra straffflinring (NJA 2011 s 683).

Inhämtandet av meddelanden från ANOM-telefoner kan jämföras med hemlig dataavläsning enligt lagen (2020:62) om hemlig dataavläsning. Något tillstånd till hemlig dataavläsning har ostridigt inte lämnats av svensk domstol. Det har i emellertid utredningen inte framkommit något som ger anledning att ifrågasätta att FBI följt de lagar och regler som de haft att förhålla sig till i USA. Det har inte heller framkommit skäl att ifrågasätta att svenska myndigheter på ett korrekt sätt har begärt att få ta del av materialet från FBI. De tilltalade har på egen hand valt att införskaffa ANOM-telefoner i syfte kunna kommunicera krypterat om mycket allvarlig kriminalitet. De har varit väl medvetna om att myndigheter lyckats dekryptera andra liknande kommunikationssystem, exempelvis Encrochat, och därmed för risken att så skulle kunna vara fallet även här. Narkotikahandel av den art som behandlats i målet är en del av en internationell kriminalitet, vilket också innebär att det finns en risk att brottsligheten kan komma att omfattas av andra länders regelverk, vilket de tilltalade måste ha insett. De tilltalade har haft möjlighet att granska, bemöta och ifrågasätta all bevisning som åberopats i målet, inklusive ANOM-materialet. På grund av det anförda finner tingsrätten att den bevisprovokation som framtagandet och tillhandahållandet av ANOM-telefonerna må ha inneburit, under alla förhållanden inte kan anses ha varit otillbörlig i den mening som avses i 2011 års rättsfall. Det finns därmed inte skäl för straffflinring på denna grund.

Mot bakgrund av tingsrättens resonemang om straffvärden i det föregående, med hänsyn till den tid som de tilltalade suttit häktade med restriktioner och, såvitt gäller Ardian Ceranaj, med hänsyn till den undanröjda skyddstillsynen, bedömer tingsrätten att straffmättningsvärdet för Kardå Talani uppgår till fängelse åtta år, för Ardian Ceranaj till fängelse sju år sex månader, för Dennis Vilhelmsson till fängelse sex år, för

Hassan Hassan till fängelse fem år och för Debora Retamales Yanes till fängelse fyra år.

Samtliga tilltalade ska förpliktas att betala lagstadgad avgift till brottsofferfonden.

För här aktuella brott gäller den s.k. tvåårsregeln, vilken innebär att häktning ska ske om det inte är uppenbart att skäl till häktning saknas. För Kardå Talani och Ardian Ceranaj finns, med hänsyn till de långa fängelsestraffen, risk för att de undandrar sig straff. Det finns vidare för samtliga tilltalade risk för att de fortsätter sin brottsliga verksamhet. Det är inte uppenbart att skäl till häktning saknas och fortsatt häktning är proportionerligt. Samtliga tilltalade ska därför kvarbli i häkte.

3.10 Särskilda yrkanden

Förverkande av ANOM-telefoner m.m.

Det finns lagliga förutsättningar att förverka i beslag tagna ANOM-telefoner. Debora Retamales Yanes har inte lämnat några närmare uppgifter om den Samsung-telefon som tagits i beslag hos henne. Undersökningen av telefonen talar starkt för att det är en förkonfigurerad GhostECC-telefon och tingsrätten bedömer att det finns lagliga förutsättningar att förverka telefonen enligt 36 kap. 3 § 1 brottsbalken.

Förverkande av vinning enligt 6 § narkotikastrafflagen (Kardå Talani och Ardian Ceranaj)

Var och en av Kardå Talani och Ardian Ceranaj döms för ett synnerligen grovt narkotikabrott som de i huvudsak har begått tillsammans och i samförstånd. Enligt 6 § narkotikastrafflagen ska narkotika som varit föremål för brott enligt lagen förverkas, om det inte är uppenbart oskäligt. I stället för narkotikan får dess värde förklaras förverkat. Även utbyte (eller tidigare vinning) av brott enligt narkotikastrafflagen ska förklaras förverkat, om det inte är uppenbart oskäligt. Åklagaren har yrkat förverkande

av vinning/värde från Kardå Talani med 1 100 200 kr, varav 855 000 kr solidariskt med Ardian Ceranaj och förverkande av Ardian Ceranaj med 855 000 kr solidariskt med Kardå Talani. Åklagaren har som grund för talan i denna del åberopade de beräkningar som gjorts i bilaga 1 (med viss justering i bilaga 3) och som grund för dessa hänvisat till bl.a. en PM med vinningsberäkning.

Förverkandereglerne syftar till att den tilltalade inte ska ha någon ekonomisk fördel av sin brottslighet. Vid försäljning av narkotika följer av praxis att inköpskostnaderna ska dras av från vederlaget vid beräkning av det värde som ska förklaras förverkat. Om det saknas underlag för att fastställa den ekonomiska fördelen av narkotikaförsäljningen och detta beror på att bevisning rörande nettot på grund av omständigheterna inte kan läggas fram eller att det skulle vara förenat med alltför stora svårigheter för åklagaren att lägga fram sådan bevisning, bör domstolen vid sin prövning av frågan om förverkande kunna uppskatta den tilltalades nettoförtjänst till ett skäligt belopp (NJA 2016 s. 202). Utbyte av brott bör beräknas särskilt för var och en som drabbas av förverkande och enligt praxis gäller som huvudregel ett förverkande inte ska ådömas solidariskt (NJA 2004 s. 204). Det finns inte skäl att här frånga huvudregeln. Tingsrätten bedömer vidare att beräkningssättet bör vara detsamma oavsett om utredningen visar att narkotikan har överlåtits vidare eller inte.

Av utredningen framgår att inköpskostnaden för de fyra kilo kokain som behandlats i åtalpunkt 1 B-C och G har uppgått till 1 690 000 kr (420 + 430 + 840). I åberopad PM har försäljningspriset uppskattats till 700 kr per gram baserat på ett gatupris 2019 på 700 – 1 400 kr och med medel- och medianvärden om cirka 900 kr per gram. Med utgångspunkt från dvs det lägsta av angivna försäljningsvärden 700 kr/g, kan försäljningspriset på gatunivå uppskattas till i vart fall 700 000 kr per kilo. Åklagaren har emellertid i sin beräkning med utgångspunkt från viss diskussion om intjäning i ANOM-materialet och med hänsyn till att vidareöverlåtelser kan antas skett i större partier och inte till gatupris, stannat vid att vinsten för Kardå Talani och Ardian Ceranaj i vart fall har uppgått till 145 000 kr per kilo. Tingsrätten ansluter sig till denna bedömning och den på så sätt beräknade vinsten får anses skälig. Såvitt gäller

åtalspunkt 1 G har åklagaren gjort gällande att ett kilo kokain förblev osålt med anledning av polisens tillslag. Åklagaren har mot den bakgrunden i sin beräkning av vinning lagt till 420 000 kr som värde av osålt kokain. Med hänsyn till att narkotikan enligt vad utredningen visar är betald, skulle emellertid det stå i strid med utgångspunkterna för bestämmelserna om förverkande. I stället bör även ett värdeförverkande avseende detta kilo beräknas på samma sätt som i övrigt, dvs. med utgångspunkt från vidare överlåtelse. Mot bakgrund av det anförda kan nettoförtjänsten såvitt avser värde/vinning för sålt kokain beräknas till sammanlagt i vart fall 580 000 (145 000 + 145 000 + 145 000 + 145 000) kr. Då utredningen inte visar annat bör fördelningen på Ardian Ceranaj och Kardå Talani göras med hälften vardera och vinningen för var och en av dem blir således 290 000 kr.

Såvitt gäller Kardå Talani framgår av utredningen att inköpskostnaden för Tramadol-tabletterna var 126 000 kr, för haschet och marijuana 540 000 kr respektive 560 000. Åklagaren har vid beräkningen av nettovinsten för Tramadoltabletterna, haschet och marijuana utgått från en skälig uppskattning av vinst till motsvarande 20 procent av inköpskostnaderna. Av PM om vinningsberäkning framgår att gatupriset 2019 för Tramadol uppgick till 10-200 kr/100 mg med ett medelvärde om 37 kr och medianvärde om 25 kr. För hasch och marijuana under samma tid var gatupriset 50-250 kr/g respektive 50-200 kr/g, med medel- och medianvärden om 117/115 kr respektive 107/100 kr. Mot bakgrund av utredningen i den delen framstår den av åklagaren beräknade nettoförtjänsten som skälig. Kardå Talanis nettovinst blir därmed, avrundat, 245 000 kr.

Förverkande i enlighet med vad som anförts ovan är inte uppenbart oskäligt. Åklagarens yrkande bör således bifallas såvitt gäller Kardå Talani med ett belopp om 535 000 (290 000 + 245 000) kr. Åklagarens yrkande bör bifallas såvitt gäller Ardian Ceranaj med ett belopp om 290 000 kr.

Bevisbeslag

Bevisbeslagen av mobiler (utöver Samsungmobil enligt ovan, för vilken förstahandsyrkandet om förverkande bifalls), läsplatta, surfplatta och visst emballage bör bestå i målet.

Förverkande av narkotika m.m.

Det finns lagliga förutsättningar att enligt 6 § narkotikastrafflagen bifalla åklagarens yrkanden om förverkande av i beslag tagen narkotika och narkotikahjälpmedel.

Utvidgat förverkande

Utgångspunkter

Av 36 kap. 1 b § brottsbalken följer att förverkande av egendom kan ske om någon döms för bl.a. narkotikabrott och det framstår som klart mer sannolikt att egendomen utgör byte av brottslig verksamhet än att så inte är fallet. Förverkande får inte beslutas om det är oskäligt. Beviskravet enligt bestämmelsen innebär dels att åklagarens påstående måste vara sannolikt i sig, dels att sannolikheten för påståendet på ett tydligt sätt ska överträffa sannolikheten för att det förhåller sig på motsatt sätt. Av särskild betydelse för bedömningen kan vara egendomens beskaffenhet och de omständigheter under vilka den har påträffats samt hur detta förhåller sig till vederbörandes personliga och ekonomiska förhållanden. Som exempel anges att man hos någon som saknar förvärvsinkomst anträffar dyra kapitalvaror eller lyxartiklar eller att en opåkallat stor summa pengar förvaras i en bostad eller lokal. Förverkande enligt bestämmelsen syftar till att dra in vinster från en inte närmare preciserad brottslig verksamhet och åklagaren behöver därför inte ange eller bevisa från vilket eller vilka enskilda brott som egendomen härrör eller på annat sätt precisera vad den brottsliga verksamheten har bestått i (NJA 2016 s. 641 med där gjorda hänvisningar).

Debora Retamales Yanes (547 210 kr i kontanter)

Vid husrannsakan hos Debora Retamales Yanes påträffades 547 210 kr i kontanter. Av dessa fanns drygt 510 000 kr i ett kassaskåp och resterande kontanter i en midjeväska och en handväska. Av beslagsprotokoll framgår att kontanterna till huvuddelen bestod av sedlar i valörerna 1000 kr och 500 kr. Av förenklad tillgångsutredning framgår att Debora Retamales Yanes haft klart måttliga inkomster de senaste åren. Hon har lämnat skiftande, vaga och okontrollerbara uppgifter om kontanternas tillhörighet och härkomst och uppgifterna förtjänar inte tilltro. Med hänsyn till den brottslighet som Debora Retamales Yanes har involverat sig i finner tingsrätten att det är klart mer sannolikt att kontanterna i sin helhet utgör byte av brottslig verksamhet än att så inte är fallet. Ett förverkande är inte oskäligt och åklagarens yrkande ska därför bifallas.

Ardian Ceranaj (Rolexklocka)

Den ifrågavarande Rolexklockan togs i beslag vid husrannsakan i Ardian Ceranajs bostad. Det kvitto som återopats ger visst stöd för att Elvis Suljevic förvärvade klockan 2019 men kan inte utgöra underlag för någon slutsats om den nuvarande äganderätten. Att klockan fanns i Ardian Ceranaj besittning utgör i stället ett starkt stöd för att han är ägare till klockan. Ardian Ceranajs invändning om att klockan tillhör Elvis Suljevic och att Ardian Ceranaj endast hade lånat klockan tillfälligtvis har bekräftats av Elvis Suljevic i förhör. Deras uppgifter om de närmare omständigheterna kring lånet har emellertid varit kortfattade och vaga, vilket är svårförklarligt, inte minst med hänsyn till klockans stora värde och till vad som upplysts om att klockan tagits i beslag vid ett tidigare tillfälle då den också fanns i Ardian Ceranajs besittning. Beslaget bestod under tiden den 3 april 2019 till den 9 februari 2021, varefter det hävdades till Elvis Suljevic. Den samlade bedömningen blir att tingsrätten finner visat att klockan tillhör Ardian Ceranaj.

Av förenklad tillgångsutredning framgår att Ardian Ceranaj haft begränsade inkomster under de senaste åren. Mot denna bakgrund och vad som framkommit i skuldfrågan

om den narkotikahantering som han ägnat sig åt finner tingsrätten att det är klart mer sannolikt att klockan utgör byte av brottslig verksamhet än att så inte är fallet. Ett förverkande är inte oskäligt och åklagarens yrkande ska därför bifallas.

Hassan Hassan (100 000 kr i kontanter)

Vid husrannsakan på Spikverksgatan 24, i Hassan Hassans mors bostad, påträffade polisen 100 000 kr i kontanter. Pengarna påträffades gömda i en plastpåse i ett utrymme ovanför ett skåp i köket. Kontanterna bestod av 500 kr-sedlar. Åklagaren har i denna del vitsordat en uppgift från försvaret om att Hassan Hassans mor när husrannsakan inleddes berättade för polisen att hon hade gömt pengar i köket och att det var fråga om ett arv. Hassan Hassan har i sitt förhör bekräftat uppgifterna om att pengarna härrör från ett arv och lämnat närmare uppgifter om dessa. Dessa uppgifter har emellertid Hassan Hassan lämnat först vid huvudförhandlingen och hans förklaring till att han inte lämnade dessa väsentliga uppgifter i polisförhör framstår inte som trovärdig. Invändningen om att Hassan Hassan tagit emot pengar som härrör från Iran och som förmedlats på så sätt att de överlämnats i en butik i Västerås har bekräftats av vittnet Reza Palizgar. Han har emellertid beskrivit att de kontanter i svenska kronor som han lämnade ut till Hassan Hassan hade erhållits genom växling av valuta i samband med resor till Iran under tio års tid. Åklagaren har invänt att sådana 500 kr-sedlar som påträffats i beslaget gavs ut med början 2016, vilket innebär att kontanterna i beslaget inte skulle kunna erhållas på växlingskontor på det sätt som Reza Palizgar har berättat.

I ANOM-meddelanden mellan shoepool och thrownend den 5 juni 2021 meddelar shoepool thrownend inför betalningen av det kokain som avses i åtalpunkt 1 G, efter en rättelse, att thrownend ska ta bort 60 000 kr och förklarar för thrownend att leverantören bjöd på transporten eftersom shoepool tog två kilo. Senare samma dag, efter att leveransen ägt rum, meddelar shoepool thrownend att han har lite ”cash” som han tänkte ge thrownend. I meddelandet skriver shoepool att det ”finns 60 där men tänkte lämna 40 så de blir 100”. Shoepool och thrownend kommer herefter överens

om att träffas. Summan av de beslagtagna kontanterna stämmer således överens med vad Hassan Hassan skulle ha i behållning enligt ANOM-kommunikationen.

Förvaringssättet talar också med styrka mot invändningen att pengarna härrört från ett arv. Förvaring av kontanter i moderns bostad, vilka härrör från brottslig verksamhet är också väl förenligt med att Hassan Hassan hanterade kokain där. Tingsrättens samlade bedömning blir att Hassan Hassans invändning om att kontanterna tillhör hans mor är motbevisade och att det är klart mer sannolikt att kontanterna utgör utbyte av brottslig verksamhet än att så inte är fallet. Ett förverkande är inte oskäligt och åklagarens yrkande ska därför bifallas.

Kardå Talani (51 459 kr och 4 240 euro)

Vid husrannsakan i Kardå Talanis bostad påträffade 51 459 kr och 4 240 euro i kontanter. Av beslagsprotokoll framgår att av kontanterna påträffades 4 240 euro i ett nattduksbord, 20 650 kr, i huvudsakligen 500 kr-sedlar, i en byrålåda i ett kontor/sovrum och 30 809 kr i ett stort antal olika valörer, från 200 kr-sedlar ner till enkronor, i en byrå i vardagsrummet.

Av förenklad tillgångsutredning framgår bl.a. att Kardå Talani enligt taxeringsuppgifter hade 0 kr i förvärvsinkomst 2018, 176 000 kr 2019 och 383 000 kr 2020. Beaktar dessa måttliga inkomster framstår summan av beslagtagna kontanter som mycket hög. Tingsrätten finner visat att kontanterna tillhör Kardå Talani. I ljuset av den mycket omfattande narkotikahandel som Kardå Talani har gjort sig skyldig till bedömer tingsrätten att det även mot de uppgifter som Kardå Talani lämnat är klart mer sannolikt att kontanterna i vart fall såvitt avser de 20 650 kr, som huvudsakligen utgörs av 500 kr-sedlar, utgör utbyte av brottslig verksamhet än att så inte är fallet. Tingsrätten gör samma bedömning såvitt gäller i beslag tagna euro. Med hänsyn till de många små valörerna såvitt avser beslaget av 30 809 kr framstår det inte som övervägande sannolikt att dessa kontanter skulle härröra från brottslig verksamhet. Även om den stora summan i viss mån talar häremot finner tingsrätten att det inte är klart mer sannolikt att dessa kontanter utgör utbyte av brottslig verksamhet än att så inte är

fallet. Ett förverkande i övrigt är inte oskäligt och åklagaren yrkande ska således bifallas såvitt avser i beslag tagna 20 650 kr och 4 240 euro. Med hänsyn till denna bedömning saknas förutsättningar för fortsatt beslag avseende resterande kontanter. Beslaget ska således hävas i denna del.

Kvarstad

Det kan skäligen befaras att Kardå Talani och Ardian Ceranaj genom att undanskaffa egendom eller på annat sätt undandrar sig skyldigheten att betala förverkat värde/vinning av försåld narkotika. Det finns därför skäl att förordna om kvarstad på så mycket av deras egendom att fordringarna kan antas bli täckta vid utmätning. Åtgärden är proportionerlig.

3.11 Ersättningsfrågor

Åklagaren har yttrat sig över förvararnas kostnadsräkningar och har förklarat sig inte ha någon erinran mot dessa. Huvudförhandlingen pågick i fyra dagar. Tingsrätten konstaterar att utredningen i målet har varit delvis komplex och mycket omfattande. De tilltalade har också varit häktade under lång tid. De begärda ersättningarna får anses skäliga i sin helhet. Kostnaderna ska, med hänsyn till de långa fängelsestraffen, stanna på staten.

Med hänsyn till utgången bör Ardian Ceranajs yrkande om ersättning för vittneskostnad avseende Elvis Suljevic lämnas utan bifall.

HUR MAN ÖVERKLAGAR, se [bilaga 6](#) (TR-01). Överklagande, ställt till Svea hovrätt, ska ha inkommit till tingsrätten senast den 22 mars 2022.

För tingsrätten

Karl-Åke Persson

Avräkningsunderlag bifogas domen.

Nämndemannen Fredrik Bertilsson är skiljaktig i påföljdsdelen och anför följande. Till skillnad från majoriteten är min uppfattning att ANOM-materialet utgör bevisning, vars framtagande i avsaknad av beslut i svensk domstol om hemlig dataavläsning, har inneburit en otillbörlig bevisprovokation som bör medföra strafflindring. På grund härav bör fängelsestraffens längd sättas ned med sex månader vardera för Kardå Talani, Ardian Ceranaj, Dennis Vilhelmsson och Hassan Hassan.



Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19920225-4117	Datum för dom/beslut 2022-03-01
Efternamn Ceranaj	Förnamn Ardian

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-06-07	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☒ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

Underskrift

Namnförtydligande

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida



Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19920402-5572	Datum för dom/beslut 2022-03-01
Efternamn Majed Hassan	Förnamn Hassan

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-06-07	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☐ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

Underskrift

Namnförtydligande

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida



Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19880528-7623	Datum för dom/beslut 2022-03-01
Efternamn Retamales Yanes	Förnamn DEBORA Grace

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-06-15	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☐ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

Underskrift

Namnförtydligande

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida



Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19870501-2451	Datum för dom/beslut 2022-03-01
Efternamn Talani	Förnamn KARDÅ

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-06-07	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☐ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

Underskrift

Namnförtydligande

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida



Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19900307-5471	Datum för dom/beslut 2022-03-01
Efternamn Vilhelmsson	Förnamn Kjell DENNIS Peter

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-05-19	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☐ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

Underskrift

Namnförtydligande

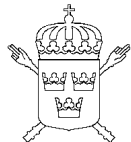
Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Sigurdsgatan 22
Telefon
021-310 400

Öppettider
måndag - fredag
08:30-16:00

Postadress
Box 40
721 04 Västerås

E-post
vastmanlands.tingsratt@dom.se
Webbplats
www.vastmanlandstingsratt.domstol.se; behandlin
g av personuppgifter, se hemsida



ÅKLAGARMYNDIGHETEN
Åklagarområde Nord-Mitt
Åklagarkammaren i Västerås
Kammaråklagare Helena Lundgren

Ansökan om stämning

2022-01-14

Bilaga 1
Sida 1(25)
Handling 1301
Ärende AM-75463-21
Handläggare 504A-7

Ange dessa uppgifter vid kontakt med myndigheten

Västmanlands tingsrätt
Enhet E,13
Box 40
721 04 VÄSTERÅS

VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Rotel 3

INKOM: 2022-01-14
MÅLNR: B 2856-21
AKTBIL: 268

TR mål: B 2856-21
Handl.: NARK

1	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19920225-4117	Sverige		
	Adress			
	Knivgatan 12 724 76 VÄSTERÅS			
	Offentlig försvarare/ombud			
Beskow, Martin, Advokatfirman Beskow AB, Västerås slott, 722 11 VÄSTERÅS				
Frihetsberövande m.m.				
- Anhållen i frånvaro 2021-06-07, Gripen 2021-06-07, Häktad 2021-06-10.				
Delgivningsuppgifter				

2	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19920402-5572	Sverige		
	Adress			
	Majed Hassan, Färnebogatan 8 A Lgh 1103 723 42 VÄSTERÅS			
	Offentlig försvarare/ombud			
Chorell, Lars-Åke, Advokatfirman Chorell AB, Djurgårdsvägen 19, 633 40 ESKILSTUNA				
Frihetsberövande m.m.				
- Anhållen i frånvaro 2021-06-07, Gripen 2021-06-07, Häktad 2021-06-10.				
Delgivningsuppgifter				

3	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19880528-7623	Nederländerna		
	Adress			
	Oxenstiernas Alle 36 174 63 SUNDBYBERG			
	Offentlig försvarare/ombud			
Aziman, Ersin, Advokatfirman Johan Rainer AB, Riddargatan 68, 114 57 STOCKHOLM				
Frihetsberövande m.m.				
- Anhållen i frånvaro 2021-06-07, Gripen 2021-06-15, Häktad 2021-06-17.				
Delgivningsuppgifter				

4	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	Talani, Kardå			
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19870501-2451	Sverige		
	Adress			
	Stålverksgatan 47 724 77 VÄSTERÅS			
Offentlig försvarare/ombud				
Sandin, Björn, Försvarsadvokaterna Stockholm HB, Box 12107, 102 23 STOCKHOLM				
Frihetsberövande m.m.				
- Anhållen i frånvaro 2021-06-07, Gripen 2021-06-07, Häktad 2021-06-10.				
Delgivningsuppgifter				

5	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tilltalsnamn	Yrke/titel
	Vilhelmsson, Kjell Dennis Peter		Dennis	
	Personnr	Medborgare i	Telefon	Tolkbehov
	19900307-5471	Sverige		
	Adress			
	Skallbergsgatan 20 B LGH 1202 722 21 VÄSTERÅS			
	Offentlig försvarare/ombud			
	Ola Tingvall, FIRMAN advokaterna Fialdini Dahlqvist AB, Sveavägen 17, 111 57 Stockholm			
	Frihetsberövande m.m.			
	- Gripen 2021-05-19, Anhållen 2021-05-19, Häktad 2021-05-21.			
	Delgivningsuppgifter			

Övriga parter i målet (gör anspråk på beslag)

Suljevic, Elvis

Mohammad Hossein, Faeza

Ansvarsyrkanden m.m.

1. SYNNERLIGEN GROVT NARKOTIKABROTT (Ceranaj, Talani och Vilhelmsson) och GROVT NARKOTIKABROTT (Hassan och Yanes) (5000-K572133-21, 5000-K633239-21, 5000-K633443-21, 5000-K633416-21, 5000-K659061-21, 5000-K1368625-21, 5000-K1391926-21)

Gärning

Ardian Ceranaj och Kardå Talani, har tillsammans och i samförstånd under tiden 14 april 2021 – 7 juni 2021 i Västerås eller från annan plats i riket bedrivit organiserad handel med synnerligen stora mängder narkotika i form av kokain. Talani har därutöver bedrivit organiserad handel med narkotika i form av tramadol och cannabispreparat.

Dennis Vilhelmsson, under tiden 17 april 2021 – 19 maj 2021, och Hassan Majed Hassan, under tiden 5 – 7 juni 2021, har på uppdrag av Ceranaj och

Talani och gemensamt i samförstånd med dem tagit emot och hanterat narkotika och vederlag för narkotika enligt nedan.

Debora Retamales Yanes har, under tiden 17 april 2021 – 5 juni 2021, transporterat kokain och hanterat vederlag för narkotika enligt nedan.

Narkotikan har inte varit avsedd för eget bruk och all hantering har skett uppsåtligen, olovligen och i vinst- och överlåtelsesyfte.

De har därvid begått följande narkotikabrott som led i en verksamhet som utövats i organiserad form i syfte att i stor omfattning bedriva handel med narkotika i stora eller synnerligen stora mängder narkotika:

A (Talani)

K633443-21, 20 000 tramadoltabletter

Talani har under tiden 14-15 april 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat 20 000 tramadoltabletter á 150 mg som är narkotika för 160 000 kr. Narkotikan levererades till Skidåkargatan i Västerås den 15 april 2021.

B (Talani, Ceranaj, Vilhelmsson och Yanes)

K633416-21, 1 kg kokain

Talani och Ceranaj har under tiden 16-17 april 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat ett kilo kokain för 420 000 kr som transporterats av Yanes till Västerås och som där tagits emot av Vilhelmsson på Örnvägen eller i närheten av Örnvägen i Västerås den 17 april 2021. Vid tillfället har Vilhelmsson och Yanes också befordrat vederlag för narkotikan. Vilhelmsson har härefter innehaft, transporterat, förpackat, förvarat och överlåtit kokainet på uppdrag av Ceranaj och Talani.

C (Talani, Ceranaj och Vilhelmsson)

K633239-21, 1 kg kokain

Talani och Ceranaj har under tiden 25-26 april 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat ett kilo kokain för 430 000 kr som tagits emot av Vilhelmsson, som också befordrat vederlaget, den 26 april 2021 på Örnvägen eller på annan plats i Västerås. Vilhelmsson har härefter innehaft, transporterat, förpackat, förvarat och överlåtit kokainet på uppdrag av Ceranaj och Talani.

D (Talani, Ceranaj, Vilhelmsson och Yanes)

K572133-21, 1 005 g kokain

Talani och Ceranaj har under tiden 18-19 maj 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat 1 005 gram kokain för 430 000 kr som transporterats av Yanes till Vilhelmsson som tagit emot partiet den 19 maj 2021 på Vitmåragatan i Västerås. Vilhelmsson och Yanes har också befordrat vederlaget för narkotikan. Vilhelmsson har härefter innehaft kokainet intill dess han

greps av polis och narkotikan togs i beslag. Syftet var att Vilhelmsson även skulle transportera, förpacka, förvara och överlåta kokainet.

E (Talani)

K1368625-21, 10 kg hasch (cannabispreparat)

Talani har under tiden 17-21 maj 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat 10 kg hasch (cannabispreparat) som är narkotika för 540 000 kr. Narkotikan levererades till Liegatan i Västerås den 21 maj 2021.

F (Talani)

K1391926-21, 10 kg marijuana

Talani har under tiden 24-29 maj 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat 10 kg marijuana (cannabispreparat) som är narkotika för 560 000 kr. Narkotikan levererades till Liegatan i Västerås den 29 maj 2021.

G (Talani, Ceranaj, Hassan och Yanes)

K659061-21 2 kg kokain

Under tiden 25 maj-5 juni 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat 2 kg kokain för 840 000 kr som transporterats av Yanes till Västerås och som tagits emot av Hassan den 5 juni på Rösegårdsgatan eller i närheten av Rösegårdsgatan i Västerås. Vid tillfället har Hassan och Yanes befordrat vederlag för narkotikan. Hassan har herefter innehaft, transporterat, förpackat, förvarat och överlåtit kokainet.

Lagrum

1 § och 3 § 1 resp. 2 st narkotikastrafflagen (1968:64)

2. NARKOTIKABROTT (Yanes) (5000-K572133-21)

Gärning

Yanes har den 7 juni 2021 på Oxenstiernas allé 36 i Sundbyberg uppsåtligen och olovligen innehaft 2,8 g kokain som är narkotika.

Lagrum

1 § 1 st 6 p narkotikastrafflagen (1968:64)

Bevisning

Muntlig bevisning

Förhör med de tilltalade

Vittnesförhör (åtalspunkt D) med Patrik Karlsson; pinsp polisen Västerås, (fem minuter) om hans iakttagelser av Vilhelmsson och Yanes den 19 maj 2021, till styrkande av överlåtelsen.

Vittnesförhör (åtalspunkt D) med Madeleine Victorsson, polisen Västerås, (fem minuter) om hennes iakttagelser av mötet mellan Yanes och Vilhelmsson, till styrkande av överlåtelsen.

Vittnesförhör med Michaela Nyström, polisen Västerås, (åtalspunkt D) (fem minuter) om vad Vilhelmsson uppgett i samband med gripandet, till styrkande av uppsåt.

Vittnesförhör med Patric Malmberg, polisen Västerås, (tio minuter) om vad Ceranaj sagt om en operation, till styrkande av att Ceranaj står bakom användarnamnet shoepool, och om röstjämförelsen, till styrkande av att det är Ceranajs röst på ljudfilerna från Anomtelefonen shoepool.

Vittnesförhör med John Santaniemi, polisen Västerås, (fem minuter) om röstjämförelsen till styrkande av att det är Talanis röst på ljudfilerna från Anomtelefonen answerheat.

Skriftlig bevisning

Sammanställningar över de olika brottstillfällena

A Talani K633443-21, 20 000 tabletter tramadol

Brottsillustration, s. 47-53

s. 48-52, beställning av 20 000 tabletter á 150 mg för 8 kr styck och planering för leverans

s. 52-53, bekräftelse av mottagande.

Chattmeddelanden, s. 378, där answerheat till shoepool bjuder ut tabletter för 8 kr st., ”150 mg Stada”, till styrkande av överlåtelsesyfte.

B Talani, Ceranaj och Vilhelmsson K633416-21, 1 kg kokain

Brottsillustration, s. 55-73

s. 56, bilder på kokainet
s. 57-64, beställning av ett kg kokain (renhetsgrad 95%) till priset av 420 000 kr och planering för leverans (Örnvägen) och betalning
s. 65, bekräftelse av leverans
s. 68, Vilhelmsson har kontakt med Talani dagen för leverans
s. 68-73, Vilhelmssons el-scooter-resor 210417 i samband med mottagande av kokainet.

Kartbilder som visar hur Yanes kopplar upp mot master i de områden där Vilhelmsson positionerar sig under qick-resan 210417, s. 886-891, till styrkande av att båda är vid området kring Örnvägen och sedan rör sig österut, allt till styrkande av att Yanes överlämnat kokain till Vilhelmsson.

Chattmaterial 210419, TP s. 412, som beskriver hur shoepool hämtade 1 kasse ladd den 29 mars, 1 kasse den 17 april och har bara 450 g kvar och att han får iväg ca 1,5 i månaden, till styrkande av Ceranajs delaktighet i partiet och narkotikaverksamhet i övrigt.

Chattmaterial 210424, TP s. 426, där shoepool och answerheat diskuterar hur mycket ladd som finns kvar efter vad som bokats för överlämning till annan, till styrkande av överlåtelser.

Chattmaterial 210428, TP s. 437, där answerheat frågar plantsmall om han har kvar wickr, till styrkande av att de kommunicerat på andra sätt om plantsmalls uppdrag.

C Talani, Ceranaj och Vilhelmsson K633239-21, 1 kg kokain

Brottsillustration, s. 75-83
s. 76-82, beställning av ett kg kokain ("samma pris och kvalitet") och planering för leverans (Örnvägen) och betalning (430 000 kr, s. 82)
s. 82-83, bekräftelse av leverans.

Karta utvisande shoepools positionering vid Vegagatan nära Örnvägen 210425 kl. 23.03 och vid Vilhelmssons hemadress Skallbergsgatan kl. 22.58. s. 1087-1088 och tillhörande chatmeddelanden, TP s. 430-431, till styrkande av planeringen inför mottagandet av kokainpartiet.

Sammanställning kring Vilhelmssons Qick-resa 210426 och tillhörande chatmeddelanden, s. 842-848, till styrkande av mottagandet av kokainpartiet.

Sammanställning kring Vilhelmssons Qick-resa 210428 (drop på plats 3, 100 g) och tillhörande chatmeddelanden, s. 851-857, även TP s. 438 utvisande att answerheat styrt plantsmalls drop istället för shoepool då denne inte svarade, varefter shoepool redogör för att det var den sista droppen och att det nu bara

återstår att samla in pengar, till styrkande av överlåtelse och medgärningsmannaskap.

Chattmeddelanden till styrkande av vidareöverlåtelse

- TP s. 440 instruktion 210429 från shoepool till plantsmall om att droppa "1 vid plats 3 idag? De behöver snarast" varefter plantsmall bekräftar att det blir kl. 17.30
- TP s. 443, chatt där shoepool 210429 ber plantsmall att droppa på plats 3 kl. 12.30 varefter plantsmall bekräftar, klartecken s. 446 i form av tummen upp
- TP s. 445, chatt där shoepool ber plantsmall att 210503 droppa 100 g på plats 4 kl. 12.00 varefter plantsmall bekräftar, klartecken s. 444 i form av tummen upp
- TP s. 456, chatt där shoepool ber plantsmall att 210506 droppa 100 g på plats 3 kl. 13.00 varefter plantsmall bekräftar, klartecken i form av tummen upp
- TP s. 459 chatt där shoepool ber plantsmall att 210508 droppa 100 g på plats 3 kl. 13.00 varefter plantsmall bekräftar, klartecken i form av tummen upp på s. 460
- TP s. 464 chatt där shoepool ber plantsmall att 210512 droppa 200 g på plats 4 kl. 15.30 varefter plantsmall bekräftar, fortsätter med ytterligare en instruktion om dropp av ytterligare 200 g på plats 3 kl. 15.55. Shoepool informerar answerheat om att han efter dessa dropp bara har 100 kvar. De gör upp om att träffas och splitta pengar. Klartecken i form av tummen upp på s. 466
- TP s. 475 chatt där shoepool ber plantsmall att 210518 droppa 50 g på plats 4 kl. 12.50 varefter plantsmall bekräftar på s. 476 och sen ger klartecken i form av tummen upp

D Talani, Ceranaj, Vilhelmsson och Yanes K572133-21, 1 005 g kokain

Brottsillustration, s. 23-45

s. 24-26, samråd och beställning av kokain

s. 27-35, planering inför mottagande och betalning

s. 35 och 37, bekräftelse av genomförd leverans

s. 36, instruktioner till plantsmall efter mottagande

s. 38-40, fotografier tagna i samband med gripandet utvisande väska och narkotika

s. 43-45, dialog mellan answerheat och shoepool efter gripandet av Vilhelmsson och beslaget av narkotika.

Vilhelmssons qick-resa (resa E) 210518, s. 862-865 och shoepools position 210518 kl. 22:45, s. 1093-1096, då plantsmall enligt chatten (s. 869-871) ska

hämta pengar för leveransen 210519, till styrkande av hanteringen av vederlaget.

Utdrag ur arbetstidsrapporten för Vilhelmsson 210518, s. 893, utvisande att han stämplade ut kl. 20.40 (hade egentligen arbetstid till kl. 22.30), till styrkande av att han haft möjlighet att hämta pengarna.

Fotografier, s. 161, 182, 183, 184 utvisande spaningsobjekten 210519 till styrkande av att Yanes kommit till Västerås med narkotika för att träffa Vilhelmsson, lämna över narkotika, ta emot pengar och återvända till bostaden i Sundbyberg.

Fotografier, s. 239 utvisande den beslagtagna narkotikan- med stansningen EXITO.

Analysbesked, s. 550 utvisande att beslagtagen narkotika (BG61957) bestod av 1 005 gram kokain med en kokainhydrokloridhalt uppgående till ca 87%.

Fotografier från Vilhelmssons bostad, s 248, 250, 253, 255, 257 och 259 till styrkande av att han förberett mottagandet och vidarehantering av kokainet.

Analysbesked fingeravtryck, s. 597-598, utvisande att Yanes avtryck fanns på utsida och insida av den svarta plastpåse som omslöt kokainet som togs i beslag den 19 maj 2021 ifrån Vilhelmsson efter Yanes och Vilhelmssons möte, till styrkande av att hon levererat narkotikan. Fotodokumentation utvisande var på påsen avtrycken fanns, s. 583-584.

Analysbesked fingeravtryck, s 599, utvisande att Vilhelmssons fingeravtryck fanns på olika platser på vacuumförpackaren som anträffades i hans kök där vacuumpåsar var framlagda den 19 maj 2021, till styrkande av att han skulle hantera narkotikan i sitt kök.

Chatt, TP s. 482, där shoepool instruerar/tillrättavisar plantsmall kring bearbetningen av kokainet, till styrkande av att Vilhelmsson och Hassan haft uppgifter att packa om och leverera ut kokain.

Chatt, TP s. 485, där answerheat frågar shoepool om stashen som gripits hade hunnit cutta och dela ut något, till styrkande av att Vilhelmsson och Hassan haft uppgifter att packa om och leverera ut kokain.

Chatt, TP s. 486, om att leverantörens transportör kommit hem tryggt efter gripandet av Vilhelmsson, till styrkande av att Yanes rapporterat vidare hur det gått med leveransen och av hennes delaktighet i en organiserad verksamhet.

E Talani K1368625-21, 10 kg hasch (cannabispreparat)

Brottsillustration, s. 86-96

s. 86-95, beställning av ett 10 kg hasch ("samma pris och kvalitet", bild på hasch s. 89) till priset av 540 000 kr och planering för leverans (Liegatan) och betalning (separat möte)

s. 96, bekräftelse av leverans.

F Talani K1391926-21, 10 kg marijuana

Brottsillustration, s. 98

s. 99-109, beställning av ett 10 kg gräs (bild s. 101) till priset av 540 000 kr och planering för leverans (Liegatan efter ett misslyckat möte på Källhagsgatan) och betalning (separat möte Norra Allégatan 210605, genomförd betalning bekräftas s. 113)

s. 110, bekräftelse av leverans.

G Talani, Ceranaj, Hassan och Yanes K659061-21 2 kg kokain

Brottsillustration, s. 1377-1398

s. 1378-1393, beställning av två kg kokain (bild s. 1379) till priset av 840 000 kr och planering för leverans (Rösegårdsgatan) och betalning

s. 1394-1396, bekräftelse av leverans

s. 1397-1398 efterföljande hantering och vidareförmedling av kokainet.

Fotografier och analysprotokoll, s. 1438-1439, 1557-1568 utvisande Anom-telefonen thrownend som togs i beslag från Hassan 210607 (nattduksbordet bostaden Färnebogatan, BG70722-2). Analysprotokollet visar konversationstrådar, innehållet i "Vault" (tre st. bilder som bilagts protokollet samt sparade kontakter (Anom Uppsala (CFD0F), Echo och Shoepool)

Chatt 210520, TP s. 491, till styrkande av att shoepool och answerheat chattar om att lösa en ersättare för Vilhelmsson efter gripandet, shoepool har en i åtanke.

Chatt 210604, TP s. 510 shoepool till answerheat: "killen som ska ta emot jobbar så tiden då han tar emot måste ske senast 12.00" att jämföra med Hassans arbetstider (börjar 15.54 i Köping).

PM, s. 1432, redogörande för var kontanterna gömts undan i köket på Spikverksgatan (Hassans mammas bostad, 100 000 kr i 500-sedlar) till styrkande att de härrör från brottslig verksamhet, fotografier utvisande gömman s. 1504, 1515, 1517, 1519.

PM, s. 1440-1441, med sammanställning över kontakter mellan Ceranaj och Hassans pappa till styrkande av kopplingarna mellan dem, vidare till styrkande av Hassans delaktighet i narkotikaverksamheten.

Fotografier från Spikverksgatan, s. 1499-1503, 1505, 1510, 1511 (23x100 dollar och 4x500 kr), 1521 (16x100 dollar), 1526, 1527-1528 (200x500-kr) utvisande vacuumförpackningsutrustning, plasthandskar, våg samt ytterligare kontanter och det rum i vilket föremålen anträffades och till ledning för prövningen av det utvidgade förverkandeyrkandet.

Protokoll över DNA- och fingeravtrycksundersökning samt jämförande undersökning, s. 1533-1541 och analysbesked s.1599-1600, till styrkande av kokainhantering på adressen och av att Hassan stått bakom sådan, då vågen som låg med plasthandskarna bar spår av kokain, tetramisol (vanligt utblandningsmedel till kokain, ett avmaskningsmedel) och fenacetin (vanligt utblandningsmedel, organiskt preparat som bildar vitt, kristallint pulver utan lukt och smak) s. 1617-1618, utvisande att Hassans fingeravtryck fanns på vacuumpåskartong, BG70849-7:B, allt till styrkande av att Hassan hanterat kokain på Spikverksgatan i samband med och efter mottagandet 210605.

Protokoll över bildjämförelse, s. 1544-1546, utvisande likheter mellan märken på ytor till styrkande av att ett fotografi som thrownend tar på ett parti kokain har tagits i det rum på Spiksverksgatan där digitalvåg och vacuumförpackare anträffats, till styrkande av att Hassan står bakom thrownend och att densamme varit engagerad i narkotikaverksamheten.

Chattmaterial, TP s. 513, med instruktioner från shoepool till thrownend inför mottagandet av kokainet, anvisande hur thrownend ska dela upp narkotikan i 17 st. 100 g-förpackningar och 6 st. 50 g-förpackningar.

Chattmaterial, TP s. 513-514, 518 om hur thrownend ska avskilja pengar (60 000 kr) ifrån det han mottagit för att använda vid betalning av kokainleveransen samt om hur shoepool ska lämna över ytterligare 40 000 kr, till styrkande av att de 100 000 kr i kontanter i det dolda köksutrymmet kommer ifrån kokainhanteringen.

Chattmaterial, TP s. 515-518, om vidareleveranser som ska ske, till styrkande av överlåtelse.

Chattmaterial, TP s. 517-519, utvisande answerheats och shoepools delaktighet i hanteringen av de mottagna kilona kokain.

Anommaterial (åberopas genom hänvisning, åklagaren kommer att redogöra för vissa delar under sakframställan)

Chattmaterial från Anom (samlade och i kronologisk ordning), s. 353-543, åberopas till ledning för bedömningen av de utdrag som sammanställts och som behandlar respektive överlåtelsefall (ovan).

Dialogutskrifter av ljudfiler i Anom-materialet, s. 544-623.

Dokument från FBI gällande Anom, s. 605-631, till utvisande av bakgrunden till plattformens framtagande och hur man arbetat med materialet.

Kopplingarna mellan användarnamnen i Anom och de tilltalade

Plantsmall-Vilhelmsson

Shoepools och Ceranajs rörelser och chatten i samband med Uppsalaresa för att införskaffa Anomtelefon plantsmall 210426 s. 1056-1063.

Brukaranalys (tilläggsprotokollet) s. 9-89, utvisande vad som anges i sammanfattningen s. 18:

- att Vilhelmsson när han greps 2021-05-19 bar på den mobiltelefon som tillhör ANOM-kontot plantsmall
- att det finns positioneringsuppgifter för plantsmall i form av "senast kända position" utanför Vilhelmssons bostad
- att Vilhelmssons användarkonto hos Qick Mobility AB visar genomförda qick- resor som tidsmässigt och geografiskt överensstämmer med narkotikaleveranser 2021-04-28 och 2021-05-18
- att telefonen plantsmall under tidsperioden 2021-04-28 - 2021-05-18 kopplat upp mot datatrafikmast som täcker Vilhelmssons arbetsplats i samklang med Vilhelmssons arbetstider
- att telefonen plantsmall under tidsperioden 2021-05-12 - 2021-05-13 följts åt med Vilhelmssons sociala mobiltelefon
- Vilhelmssons arbetstidsrapport hos Hilton Food Group AB överensstämmer med de uppgifter som ses i chatt om plantsmalls arbetstider och tillgänglighet
- Vilhelmssons sociala mobiltelefon positionerar på Talanis hemadress i samband med att telefonen plantsmall ska startas upp

- Vilhelmssons signalement och bostadsadress överensstämmer med de uppgifter som ANOM-kontot answerheat förmedlar den 2021-04-17 och 2021-04-26 till ANOM- kontot whateven vid planeringen inför mottagande av kokainleveranser
- Plantsmalls meddelande om att han var bjuden på ett 50-års firande under maj 2021 kan knytas till Vilhelmssons farbroders födelsedag
- Vilhelmssons utstyrsel och förehavanden den 2021-05-19 stämmer med uppgifter i ANOM-chatt
- 2021-05-20 skriver ANOM-kontot answerheat om att hans kille med ANOM- kontot plantsmall gripits efter mottagandet av kokain. Answerheat skriver även att en husrannsakan skett hos killens pappa. Dessa uppgifter överensstämmer med gripandet av Vilhelmsson 2021-05-19 och med en husrannsakan som genomfördes samma dag på Vilhelmssons fars folkbokföringsadress.

Anomtelefonen ”plantsmall”, beslag 2021-5000-BG61957-4

- fotografier s. 197-198
- undersökningsprotokoll s. 495, utvisande att den är just en Anomtelefon, till styrkande av delaktighet i organiserad narkotikaverksamhet, förslagenhet och av förverkandeyrkandet.

Answerheat-Talani

Brukaranalys (tilläggsprotokollet) s. 90-207, utvisande att

- Den aktuella telefonen answerheat anträffades liggandes på laddning hos Talani i samband med gripandet
- Answerheat har vid två tillfällen, 2021-04-21 och 2021-05-30 avsatt koordinater, i form av senast kända position "last known location" på Stålverksgatan i Västerås (där Talani är folkbokförd). Koordinaterna 2021-04-21 är i direkt anslutning till Talanis bostad, nr. 47
- Answerheat har 2021-05-17 avsatt koordinater, i form av senast kända position "last known location" på Tackjärnsgatan 124 i Västerås där Talanis far är folkbokförd
- Telefonen answerheat har många gånger kopplat upp mot datatrafikmaster som täcker Talanis bostad och arbetsplats/restaurang
- De vanligaste datatrafikmasterna för telefonen answerheat överensstämmer med de vanligaste för Talanis sociala mobiltelefon

- 2021-04-26 och 2021-05-10 uppger answerheat i chatt att han är hemma och då har telefonen kopplat upp mot datatrafikmast som täcker Talanis bostad
- Vid flera tillfällen kopplar telefonen answerheat och Talanis sociala mobiltelefon samtidigt upp mot datatrafikmaster för samma område
- Det telefonnummer som answerheat erhåller till "Andre" via ANOM-konto 6600c5, 2021-04-25 återfinns i den inhämtade HÖK-listan för Talanis sociala mobiltelefonnummer från 2021-04-28
- answerheat skickar fotografier på handskrivna brev till andra ANOM-konton. Bedömningen är att samtliga brev författats av Talanis bror. Bakgrundsdetaljer i vissa av fotografierna kan kopplas till möblemang/inredning som anträffats i Talanis bostad och ett av breven anträffades på en bokhylla i Talanis bostad
- I samband med att mobiltelefon plantsmall startas upp befinner sig Vilhelmssons sociala mobiltelefon på Talanis hemadress
I telefonen answerheat har det anträffats ett fotografi på två post it-lappar med noteringar. Dessa post it-lappar anträffades i en bok hemma hos Talani
- Answerheats meddelande till shoepool 2021-05-20 om att det, i den frihetsberövades (Vilhelmssons) privata mobiltelefon finns information som visar att de känner varandra överensstämmer med fynden som gjorts i samband med den IT-forensiska undersökningen av Vilhelmssons sociala mobiltelefon.
- Talanis uppgifter i förhör 2021-06-08 om hur han nåddes av informationen om frihetsberövandet av Vilhelmsson och hans uppgifter om husrannsakan hemma hos Vilhelmssons far överensstämmer med informationen som answerheat förmedlar till shoepool och whatevern 2021-05-20
- Rösten på inspelade röstmeddelanden i answerheats Anom låter som Talani. I ett utav röstmeddelandena hörs en kvinnlig röst i bakgrunden. Den rösten låter som Talanis sambo.

Uppspelning av ljudmaterial (medtas av åklagaren till förhandlingen) ifrån Anomfiler och förhör under aktuell förundersökning samt PM, s. 697-701, röstjämförelse answerheat-Talani (inklusive röstjämförelse kvinnoröst på inspelningen-Talanis sambo) utvisande vilka filer som använts för jämförelser mellan inspelade Anomfiler och inspelat förhörljud, allt till styrkande av att Talani är den person som står bakom användaren answerheat och att Talani genomgående är den som brukat aktuell Anomtelefon.

Uppgifter om Talanis brors frihetsberövanden, s. 196, till ledning för bedömningen av de fotograferade och vidarebefordrade breven som anträffats i

Anomtelefonen answerheat och fynden av brev hemma hos Talani, till styrkande av att Talani står bakom användarprofilen answerheat.

Chattmeddelande, TP s. 355, från answerheat till whateven 210413: ”Brori har fått ett brev utsmugglat gällande snubbens subtila gol och han nämner att du ska veta vilka vissa är”, till styrkande av att answerheat är Talani

Fotografier från husrannsakan på Stålverksgatan, s. 297-298 utvisande att där anträffades brev från Talanis bror och anteckningar, papper som finns avfotograferade och vidareförmedlade i chatt mellan answerheat och annan, till styrkande av att Talani står bakom användaren answerheat.

Anomtelefonen ”answerheat”, beslag 2021-5000-BG70688-1 (hos Talani på Stålverksgatan)

- Fotografier s. 199-200
- Undersökningsprotokoll s. 402-447 utvisande att det på telefonen anträffades kontakter/konversationer med bl.a. Anom uppsala, whateven, datemass, shoepool, support, nonthread, plantsmall och tinlike (s. 410-413), fotografier på brev som answerheat skickar till datemass (s. 414-415)(s. , innehållet i ”vault” s. 416 (bl.a. foto på anteckningar som anträffats hemma hos Talani, förstoring på s. 423), fotografier på brev som åklagaren påstår är från Talanis bror (s. 425-426, 430-431, 437-441, 446), fotografier på misstänkt narkotika (s. 432-436), fotografi av en VLT +-artikel från den 25 maj 2021 om tillslaget mot Vilhelmsson den 19 maj 2021.

Shoepool-Ceranaj

Brukaranalys (tilläggsprotokollet) s. 208-285, utvisande att

- Shoepool har avsatt positioner på och invid Dragverksgatan 55, Knivgatan 12 och Kokillgatan 2 A i Västerås, adresser som är kopplade till Ceranaj
- Shoepools datamastuppkopplingar överensstämmer vid flera tillfällen tidsmässigt och geografiskt med Ceranajs sociala mobiltelefons datamastuppkopplingar och ett inköp
- 2021-05-08 avsätter shoepool ett flertal positioner på Dragverksgatan. En utav dessa positioner är kopplad till ett fotografi som shoepool skickar. Bakgrundsdetaljerna i fotografiet som skickas överensstämmer med möbleman i Ceranajs bostad
- 2021-04-19 skriver shoepool till annan om att han är nyopererad. Ceranaj genomgick under våren 2021 en axeloperation

- Rösterna på inspelade röstmeddelanden i shoepools Anom låter som Ceranaj.

Uppspelning av ljudmaterial (medtas av åklagaren till förhandlingen) ifrån Anomfiler och förhör under aktuell förundersökning samt PM, s. 691-696, röstjämförelse shoepool-Ceranaj utvisande vilka filer som använts för jämförelser mellan inspelade Anomfiler och inspelat förhörs ljud, allt till styrkande av att Ceranaj är den person som står bakom användaren shoepool och att Ceranaj genomgående är den som brukat aktuell Anomtelefon.

Positioner på Anomtelefon shoepool och Ardian Ceranajs sociala telefon 210423-24, s. 1080- 1082, till styrkande av att det är samma användare.

Thrownend-Hassan

Shoepools och Ceranajs rörelser och chatten i samband med uppsalaresa för att införskaffa Anomtelefon thrownend 210529 s. 1070-1078.

Brukaranalys (tilläggsprotokollet) s. 286-342, utvisande att

- telefonen thrownend anträffades påslagen på ett nattduksbord hemma hos Hassan vid gripandet
- 2021-06-06 finns det positioneringsuppgifter för thrownend i form av " senast kända position vid Hassans bostad
- Telefonen thrownend positionerar på eftermiddagen och kvällen 2021-05-30 på Spikverksgatan 24 (Hassans mammas bostadsadress) samtidigt som Hassans sociala mobiltelefon kopplar upp mot mast som täcker samma adress. Hassans snapchat-konto, vilket hans sociala mobiltelefon är inloggad på, positionerar sig vid adressen vid tre tillfällen under eftermiddag/ kväll 2021-05-30. Dessa tre positioner är kopplade till tre filmer gjorda med snapchat-applikationen. En spegelbild av en man går att skönja i en utav filmerna och det är även klarlagt att filmerna är dokumenterade från Hassans mammas trädgård.
- 2021-06-05 förflyttar sig både Hassans sociala mobiltelefon och thrownend från datatrafikmaster i närområdet till hans bostadsadress på Färnebogatan 8A till datatrafikmaster som täcker adressen Spikverksgatan 24. Både Hassans sociala mobiltelefon och ANOM-mobiltelefonen kopplar upp mot datatrafikmaster som täcker Spikverksgatan 24 både före och efter narkotikaöverlåtelsen på Rösegårdsgatan 64. I närtid till thrownends mottagande av narkotikaleveransen kl. 14:00

förflyttar sig Hassans sociala mobiltelefon, då den kl. 13:50:19 kopplar upp mot masten "Hacksta 320", vilken har täckningsområde över Rösegårdsgatan 64.

- Brukaren av ANOM-kontot shoepool och thrownend kommer överens om att ses, 2021-06-05 kl. 20.00 där thrownend befinner sig. Shoepool positionerar kl. 20:10:03 och 20:21:37 på Spikverksgatan 24 efter att ha varit i rörelse i närområdet. Hassans sociala mobiltelefon kopplar upp mot datatrafikmasten som täcker Spikverksgatan i närtid till thrownends och shoepools sammanstrålande. Även thrownend kopplar upp mot datatrafikmast som täcker Spikverksgatan 24
- Ett foto som thrownend skickar till shoepool visar kokain som finns på ett underlag. Underlaget stämmer överens med ett bord på Spikverksgatan
- På Spikverksgatan beslagtogs en rosa plastpåse innehållande 100 000 kr. Denna summa stämmer med belopp som beskrivs i ANOM-chatt.

Analysprotokoll mobiltelefon Samsung (social telefon Färnebogatan, s. 1547-1556, BG70722-1), till styrkande av att telefonen är Hassans och till ledning för bedömning av positioneringar, särskilt att telefonen den 5/6 kopplar ner från nätverket 11:35 och inte återansluter förrän kl. 21:31.

Yanes

Brukaranalys Yanes, TP, s. 343-352, utvisande att hennes telefon *0330 haft uppkopplingar mot datatrafikmaster i Västerås vid tre tillfällen: 2021-04-17, 2021-05-19 och 2021-06-05.

- 2021-04-17 stämmer uppkopplingarna tidsmässigt och geografiskt med den narkotikaleverans av ett kilo kokain som sker ca kl. 18:00 på Örnvägen 13 i Västerås.
- 2021-05-19 stämmer uppkopplingarna tidsmässigt och geografiskt med den narkotikaleverans av ett kilo kokain som sker ca 13:30 på Vitmåragatan 7 i Västerås.
- 2021-06-05 stämmer uppkopplingarna tidsmässigt och geografiskt med den narkotikaleverans av två kilo kokain som sker ca 14:00 på Rösegårdsgatan 64 i Västerås.

Undersökningsprotokoll beslag 74930-8 (Yanes telefon) s. 489, utvisande att mobiltelefonen som togs den 15 juni 2021 i hennes bostad startats upp den 14

juni kl. 15.58, till styrkande av att Yanes gjort sig av med annan/andra telefoner, bl. a. *0330, i samband med att hon fick kännedom om att polisen sökte henne, till styrkande av förslagenhet och uppsåt. Efter att polisen 2021-06-07 är i kontakt med Yanes på telefonnummer *0330 i samband med att det genomförs en husrannsakan i hennes bostad tas telefonen ur bruk.

Övrigt

PM kartläggning av kopplingar mellan de misstänkta, s. 115-131, till styrkande av att det finns kopplingar mellan de misstänkta.

Fotografier från husrannsakan hos Yanes utvisande att där anträffades en vacuumförpackare (s. 329), vacuumplast och plasthandskar (s. 331-334), zip-påsar (s. 335), en digitalvåg (s. 336), likadana zip-påsar med kokain i en mugg (s. 338 och 386, beslag 71369 p 14-15) och 20 000 kr (500-lappar) i en magväska.

Analysbesked narkotika BG71369-14—15 taget hos Yanes till styrkande av att det var kokain (0,58+2,22 gram), s. 552-553 (**ÅP 2**).

Analysbesked från Århus universitet, avdelningen för rättskemi, s. 554-556 utvisande att kokainet ovan som togs hos Yanes, sannolikt är besläktat med det kokain som togs ifrån Vilhelmsson samt tolkningsinformation beträffande de danska slutsatserna, s. 557- 558 till ledning för hur de ska tolkas, allt till styrkande av att Yanes varit inblandad i hanteringen av kokain under den aktuella brottsperioden och att hon haft uppsåt till det.

Vilhelmssons arbetstidsrapporter, s. 708-710, till styrkande av att han är plantsmall.

Sammanställning över elförbrukning i Ceranajs lägenhet på Dragverksgatan s.702-703, till ledning för bedömningen av hans invändning om att han från mars 2021 haft en inneboende som han inte vill namnge.

PM kokainpriser, missbrukardoser m.m. samt slanguttryck som används i narkotikasammanhang, s. 217-219, till ledning för bedömningen av gradering av brottsligheten, av chattar och beräkningen av vinster.

Till styrkande av att brottsligheten utövats gemensamt i samförstånd

Kartbilder och illustrationer över tillfällena då shoepool varit och lämnat pengar för narkotikaförvärv till answerheat (210428 kl. 20.30, 210510 kl. 17.01 och 210511 kl. 18.54), s. 1102 och s. 1106-1107 (210605 kl. 20:05).

Chattmaterial från TP (hänvisning):

- s. 354 – shoepool och answerheat förefaller båda starta upp sina enheter
- s. 372 210416 – shoepool och signalsad där signalsad frågar ”Vem får iväg mycket zutt i er stad då” ”nu när kollegans bror sitter” ”de måste ju öppnat sig rejält där” och shoepool svarar ”vi ska börja ta in nu lite mer och släppa här till en snart” och informerar signalsad om att ”Kollegan kanske ska sluta köra snart så han till mig”. Det fortsätter med att shoepool berättar att kollegan vill ha en liten del av shoepool varje månad om han slutar men att det inte är säkert och ”han sa så bara jag kanske ska sluta köra sen om du kan ge mig lite varje månad så hjälper jag dig också om det skulle va nått och kanske med stach”
- s. 376 210416 – shoepool och answerheat diskuterar ett eventuellt nytt samarbete där answerheat ska ha en mindre roll men fortfarande vara delaktig, answerheat säger att han kan ta ett steg tillbaka och att shoepool kan tjäna 115 per kasse efter stash, han är shoepools partner men att han inte vill vara på gatan mer. I ett tänkt nytt upplägg ska shoepool kunna tjäna 230 i månaden och answerheat 60 max
- s. 377 210417 – shoepool och answerheat pratar om inköp i ”vi”-form.
- s. 378 210417 – shoepool har meddelat en säljare som gett ett prisförslag att han ska prata med answerheat om det
- s. 379 210417 – shoepool behöver komma till answerheat och lämna cash. Fortsätter in på s. 380 och efter att de, som det kan utläsas, träffats meddelar shoepool signalsad att han var och träffade kollegan nyss och att kollegan ska sluta köra”, shoepool skriver ”Jag ska ge han 30k per kasse. Han hjälper till mig med stach jag tar över hans kunder o om de skulle va nått så är han vid min sida som vanligt”
- s. 419 210421 – shoepool har varit vid answerheats jobb tidigare för att lämna lite cash, answerheat frågar om han vill lämna idag, på s. 420 skriver shoepool ”oki bror jag kan komma och lämna dom imorrn på jobbet kanske” och frågar answerheat om han räknat klart allt. Answerheat bekräftar att han räknat klart och att shoepool kan komma
- s. 424 210424 – shoepool frågar answerheat när han ska komma och hämta cashen och answerheat svarar kl. 18
- s. 426 210425 – shoepool till answerheat ”Bror jag kollade ladd från mitt håll den fanns en men den var tydligen inte bra så kan du kolla o lösa från de du löste sist? Jag har 150g bokade till imorrn så du kmr endast 200 va kvar”

Answerheat svarar "självklart bror men har vi para inne?" och sen "just det vi tog ju ut igår"

- s. 438 210428 – shoepool till answerheat "Oki bror då var det dära den sista då sen är det bara att samla in pengar. Har du skickat min wickr till de flesta?" Answerheat svarar "ja bror"
- s. 440 210428 – shoepool frågar answerheat om han är hemma eftersom shoepool tänkt komma förbi och lämna cash
- s. 464 210510 - shoepool frågar answerheat om han är hemma eftersom shoepool tänkt komma förbi och lämna cash, answerheat bekräftar. Samma fråga 210511 och answerheat svarar "kom". Shoepool skriver att han var där men att answerheat inte var det och han hoppas att det var lugnt att han lämnade utan att answerheat var där
- s. 466 210511 – shoepool och answerheat, answerheat informerar shoepool om att han "bad min vän att hålla en till oss ska jag be han skippa det" "visste ej du löst"
- s. 466 210512 – answerheat till shoepool "Har räknat och delat paran bror så bara att hämta när du har tid"
- s. 469 210514 – shoepool undrar när han ska komma och hämta cashen och answerheat svarar att det bara är att komma förbi
- s. 477 210518 - shoepool skriver till plantsmall "tydligen, kollegan skrev precis till mig" efter att answerheat precis skrivit till shoepool
- s. 478 210518 – shoepool vidarebefordrar information från plantsmall angående tillgänglighet för mottagande av leverans till answerheat
- s. 485 210520 efter att Vilhelmsson gripits – shoepool till answerheat "han kommer väl inte gola oss bror?"
- s. 491 210520 – shoepool och answerheat om att de måste lösa en ny stash.
- s. 513 210605 – shoepool har skrivit till answerheat angående pengarna för narkotikaleveransen 210605 och skriver sen till thrownd "skrev precis till min kollega o fråga om allt e enligt planerna väntar på svar men han hade skrivit om de hade vart nå ändring"

Till styrkande av att försiktighet/förslagenhet och tilltro till Anom

Chattmaterial ur TP (hänvisning):

- s. 355 210413 – answerheat varnas för att köra röstgrejer och tipsas om att i så fall använda förvrängning, answerheat försäkras om att polisen inte kommer in i anomtelefonerna
- s. 362 210214 – answerheat och whateven om att myndigheterna inte lägger krut på att knäcka system förrän de blivit tillräckligt utbredda, "så något år är vi i alla fall safe ☺"

- s. 366 210416 – shoepool och signalsad där shoepool varnar för att skicka "sådana röstmeddelanden tänk om dom får upp anom sen återskapar röst ☺"
- s. 367 210416 shoepool meddelar signalsad att han "inte kommer att svara så ofta på denna för jag kommer aldrig ha den på när jag är hemma. Vill inte att masterna ska se att den är i närheten av mitt hem" och "jag startar den bara när jag är en bit henifrån". Åberopas också till styrkande av att Ceranaj är shoepool då använder talar om "mitt hem"
- s. 375 210416 – shoepool meddelar att han skrivit på wickr och att han kör wickr på ghostlur
- s. 382 210417 – shoepool frågar signalsad hur han kan förvränga rösten om han vill prata
- s. 441 210429 – signalsad och shoepool om att inte använda ord som man använder i andra lurar
- s. 461 – 210508 – shoepool om att han har en ghostlur som han bara kör wickr på
- s. 488 210520 efter att Vilhelmsson gripits – shoepool och answerheat om att de ska lägga ifrån sig lurarna
- s. 492 210522 – shoepool ser att answerheat skrivit och shoepool berättar att han inte haft telefonen i närheten och att han ska lämna ifrån sig den igen
- s. 493 210523 – shoepool har kollat sin telefon och meddelar signalsad att han ska lägga ifrån sig den igen
- s. 498 210526 – answerheat har sökt shoepool och meddelar whatever "svär bror jag har skrivit till min vän men på grund av torsken sist vågar han ej ha anomen hemma så han är skit seg på att svara"
- s. 501 210528 – shoepool skriver att han inte haft luren i närheten
- s. 502 210528 – shoepool skriver att han bytt wickr
- s. 511 210604 . shoepool skriver till thrownend "Va inte med nån av oss idag och träffa inte boysen" "Aina kollar de och alla oss"

Beslagsprotokoll (hänvisning)

BG70688, s. 1240-1242, telefoner (inkl. Anomtelefon) och kontanter utvisande att sådant togs ifrån Talani, hänförligt också till yrkande om utvidgat förverkande och kvarstad.

BG71248 p 1, s. 1262, Rolexklocka utvisande att sådan togs ifrån Ceranaj, hänförligt till yrkande om utvidgat förverkande.

BG71369, s. 1283-1288, utvisande att vacuumpåsar, kokain, kontanter i ett kassaskåp beslagtogs hemma hos Yanes 210607, hänförligt också till yrkande om utvidgat förverkande.

BG74930, s. 1291, utvisande att ytterligare kontanter togs i beslag från Yanes 210615; hänförligt också till yrkande om utvidgat förverkande.

BG61957, s. 1215-1216, omfattande det aktuella narkotikapartiet, väska och emballage och Vilhelmssons Anomtelefon.

BG62027, s. 1226-1227 ifrån Vilhelmsson utvisande att vacuumförpackare och plast togs där.

BG65114, s. 1237, och ifrån Vilhelmssons bostad utvisande att zip-påsar och plast togs där.

BG70722, s. 1763-1764 utvisande mobiltelefoner (inkl. Anomtelefonen) som togs ifrån Hassan på Färnebogatan.

BG70849, s.1768-1769, utvisande förpackningsutrustning, kontanter som togs ifrån Hassan på Spikverksgatan, hänförligt också till yrkande om utvidgat förverkande.

Övrigt bevisning kopplad till förverkande/- kvarstadsyrkandena

PM rörande ursprungligt ägande till Rolexklockan, s. 776, utvisande att den köpts av en man i Jordanien 180410.

Fotografier från husrannsakan på Dragverksgatan 55, s. 310 utvisande den Rolexklocka som yrkas förverkad (BG71248-1).

Värderingsuppgifter avseende Rolex-klockan, s. 773, utvisande att den har ett värde om ca 120 000 kr.

PM rörande kontroll av tillgodohavanden hos Suljevic, s. 774-775, utvisande att han den 7 januari 2019 (dagen innan det påstådda köpet av Rolexklockan för 85 000 kr) hade en total kontobehållning om 41 411 kr till vederläggande av uppgiften att han köpt klockan.

PM s. 772 och PM TP 2 s. 19 och 21, angående Rolexklockan, till vederläggande av Suljevics uppgifter om att klockan är hans.

PM, s. 1266-1267, utvisande delar av innehåll i brev från Ceranaj till hans sambo till styrkande av undandraganderisk och därmed av kvarstadsyrkandet.

Protokoll över kvarstäderna i målet s. 1275 och 1278, BG122378 (Swedbank) och BG122388 (Avanza) (Ceranaj).

Chattmeddelanden, TP 2 s. 23-26, till styrkande av vinningen.

PM vinningsberäkning narkotika, s. 1324-1339, till ledning för beräkningen av vinningen.

Förenklade tillgångsutredningar

Yanes, s. 1299-1301, bl.a. utvisande att Yanes inte haft lön/inkomst som redovisats på bankkonto sedan 200325 och att hennes samlade tillgångar som kunde läsas ut från kontosaldo 210608 var 17 388,85 kr och att hon vid samma tidpunkt hade ett lån på 236 561 kr.

Ceranaj, s. 1313-1316, bl.a. utvisande förvärvsinkomst under de senaste åren och insättningar på Avanza 201112-210209 till styrkande av att han har en svart ekonomi, vidare till styrkande av att han ägnar sig åt narkotikahandel

Talani, s. 1318-1323, bl.a. utvisande innehav av fastighet, till ledning för prövningen av kvarstadsyrkandet.

Särskilda yrkanden

1. Förverkande enligt 6 § 2 st narkotikastrafflagen av i beslag tagna ANOM-telefoner (hjälpmedel)

- 2021-5000-BG70688-1 (Talani)
- 2021-5000-BG70722-2 (Hassan)
- 2021-5000-BG61957-4 (Vilhelmsson)

2. Förverkande enligt 6§ narkotikastrafflagen av nedan vinning/värde av narkotika från Talani respektive Ceranaj (vinning är beräknad utifrån uppgifter i anomchattmaterialet och utifrån en skälighetsuppskattning)

Talani

A tramadol 160 000 kr (8 kr x 20 000 tabletter) inköpspris,
20 % vinst = **32 000 kr** (Talani)

B 1 kg kokain 420 000 kr inköpspris, vinst **145 000 kr** (Talani och Ceranaj solidariskt)

C 1 kg kokain 430 000 kr inköpspris, vinst **145 000 kr** (Talani och Ceranaj solidariskt)

E 10 kg hasch 540 000 inköpspris, 20 % vinst = **108 000 kr** (Talani)

F 10 kg marijuana 560 000 inköpspris, 20 % vinst = **112 000 kr** (Talani)

G 2 kg kokain 840 000 kr inköpspris, vinst 145 000 kr + värde av osålt 1 kg kokain 420 000 kr = **565 000** (Talani och Ceranaj solidariskt)

➔ Talani 32 000 + 145 000 + 145 000 +108 000+ 112 000 + 145 000 + 420 000 kr = **1 107 000 kr**, varav 855 000 kr solidariskt med Ceranaj

Ceranaj

B 1 kg kokain 420 000 kr inköpspris, vinst **145 000 kr** (Talani och Ceranaj solidariskt)

C 1 kg kokain 430 000 kr inköpspris, vinst **145 000 kr** (Talani och Ceranaj solidariskt)

G 2 kg kokain 840 000 kr inköpspris, vinst 145 000 kr + värde av osålt 1 kg kokain 420 000 kr = **565 000 kr** (Talani och Ceranaj solidariskt)

→ Ceranaj 145 000 + 145 000 + 145 000 + 420 000 = **855 000 kr**
(solidariskt med Talani)

3. Bevisbeslag teknik och emballage

BG70688-4 – Samsungmobil tagen hos Talani och som ännu ej kunnat extraheras

BG71369-1 – Nokiamobil tagen hos Yanes och som ännu ej kunnat extraheras

BG71369-5 – Samsungmobil tagen hos Yanes och som ännu ej kunnat extraheras

BG70722-3 – läsplatta Samsung tagen hos Hassan och som ännu ej kunnat extraheras

BG70665-3 – Surfplatta tagen hos Ceranaj och som ännu ej kunnat extraheras

BG71369-16:6, 7, 9 och 11 emballage taget hos Yanes

4. Förverkande av beslagtagen narkotika och narkotikahjälpmedel enligt 6 § narkotikastrafflagen

BG61957-3, 1 005 gram kokain (beslaget taget ifrån Vilhelmsson, yrkandet riktas också mot Talani och Ceranaj såsom samägare till partiet)

BG71369-14—15 0,58 + 2,22 gram kokain (beslag taget ifrån Yanes)

BG70849-6 plastpåsar, handskar m.m. (Hassan)

BG70849-7 vacuumförpackare (Hassan)

BG61957-1--2 emballage (Vilhelmsson)

BG62027-5 och 7 vacuumförpackare och vacuumplast (Vilhelmsson)

BG65114-1 och 4 vacuumplast och zip-påsar (Vilhelmsson)

BG71369-11, 12 och 16:1 vacuumplast och kassaskåp

5. Utvidgat förverkande av i beslag tagen egendom då det är klart mer sannolikt att egendomen utgör utbyte av brottslig verksamhet än att så inte är fallet, 36 kap 1 b § brottsbalken

Kontanter, 547 210 kr (Yanes)

anträffade i kassaskåpet (510 500 kr), BG71369-16:3, 5, 8, 10

anträffade i en midjeväska och en handväska (20 000 kr + 16 710 kr),
BG74930-9--10

Rolexklocka värd 120 000 kr (Ceranaj), BG71248-1. *Elvis Suljevic har framställt anspråk.*

Kontanter, 100 000 kr (Hassan), BG70849-1. *Faeza Mohammad har gjort anspråk på kontanterna.*

Kontanter (Talani), 51 459 kr och 4 240 Euro (se även nedan under kvarstad),
BG70688-7, 4 240 Euro (nattduksbord),
BG70688-12, 20 650 kr (byrålåda kontor),
BG70688-14, 30 809 kr (byrålåda vardagsrum)

6. Kvarstad

Det yrkas att den av tingsrätten (den 11 oktober 2021) beslutade kvarstaden om 700 000 kr ska bestå till dess verkställighet sker, dock längst två månader efter lagakraftvunnen dom. (Ceranaj)

Det yrkas att tingsrätten förordnar om kvarstad enligt 26 kap 1 § rättegångsbalken på så mycket av Talanis egendom att ett förverkandeyrkande om 1 107 000 kr kan antas bli täckt vid utmätning eftersom det skäligen kan befaras att Talani genom att avvika eller genom att undanskaffa egendom eller på annat sätt kommer att undandra sig att betala det förverkande som kan antas bli utdömt på grund av brottet. Beslutar rätten om kvarstad yrkas att beslagen av kontanter som anges i punkten ovan (51 459 kr och 4 240 Euro) ska bestå och förbli i myndighetens vård till dess beslutet har verkställts (26 kap 4 § 3 st rättegångsbalken). (Talani)

Handläggning

- Observera att det finns externa parter i målet kopplade till förverkandeyrkandena.
- Huvudförhandlingsplan:

Dag 1 åklagarens sakframställan

Dag 2 försvararnas sakframställan och förhör med de misstänkta

Dag 3 fm reservtid, em vittnen

Dag 4 pläderingar



Västmanlands tingsrätt
B 2856-21

VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Rotel 3

INKOM: 2022-01-17
MÅLNR: B 2856-21
AKTBIL: 319

Rättelse till stämningsansökan 220114 - delpunkt G

Av förbiseende har namn fallit bort under delpunkten som rätteligen ska lyda enligt nedan. Tillagt finns också ordet ”också”. Justeringar i gärningsbeskrivningen syns i kursiv markering:

G (Talani, Ceranaj, Hassan och Yanes)

K659061-21 2 kg kokain

Talani och Ceranaj har under tiden 25 maj-5 juni 2021 i överlåtelsesyfte förvärvat 2 kg kokain för 840 000 kr som transporterats av Yanes till Västerås och som tagits emot av Hassan den 5 juni på Rösegårdsgatan eller i närheten av Rösegårdsgatan i Västerås. Vid tillfället har Hassan och Yanes också befordrat vederlag för narkotikan. Hassan har härefter innehaft, transporterat, förpackat, förvarat och överlåtit kokainet.

Helena Lundgren



VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Rotel 3

INKOM: 2022-01-28
MÅLNR: B 2856-21
AKTBIL: 343

Justering av åtalet i delar som avser Kardå Talani

I åtalpunkt 1 A justeras antalet tabletter till **15 750 st.** och att dessa köpts in för **126 000 kr.**

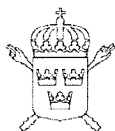
Till styrkande av det åberopas meddelandet i TP på s. 360

2021-04-14 22:03:04+0200	whateven	answerheat	forward_prefix["forward_message_time": -1, "forward_message_user_jid": "", "forward_message_body": "15750st 150mg Jag kan skicka dom imorgon bror", "forward_message_type": "TEXT", "forward_message_uuid": "3c7e3dd6-f7a5-48fe-a25b-f7bf45494048"]
--------------------------	----------	------------	---

Som följd av detta påstås att *vinsten för Talani av denna gärning uppgått till 25 200 kr* och yrkandet om förverkande av vinst av narkotikan justeras till ett totalbelopp om **1 100 200 kr** (alltjämt 855 000 kr solidariskt med Ceranaj).

Yrkandet om kvarstad justeras på samma sätt till att handla om **1 100 200 kr.**

Helena Lundgren



2022-01-27

Sida 1 (1)
Handling 1345
Ärende AM-75463-21
Handläggare 504A-7

VÄSTMANLANDS
TINGSRÄTT
Rotel 3

INKOM: 2022-01-27
MÅLNR: B 2856-21
AKTBIL: 381

Tillkommande bevisning och justering av yrkande rörande beslag

Beträffande Yanes telefon (beslag 2021-5000-BG71369-5) yrkas i första hand att den ska förverkas som brottsverktyg, i andra hand att den ska kvarstå i bevisbeslag.

Till stöd för förstahandsyrkandet åberopas promemorian i Tilläggsprotokoll 3 s. 20 (inlämnat till TR på USB-minne 220126) till styrkande av att telefonen är en förkonfigurerad telefon.

Vidare åberopas till styrkande av att Ardian Ceranaj är den som brukat Anom-telefonen ”shoepool” en PM som ges in separat **”Positioneringsuppgifter för shoepool och Ardians sociala mobiltelefon”** I denna rapport presenteras en jämförande analys över rörelsemönster för *shoepool* resp. Ceranajs sociala mobiltelefon. Huvudfokus har varit att undersöka om det finns tillfällen där shoepool och Ceranajs sociala mobiltelefon befinner sig på olika orter eller olika delar av Västerås. Den sammantagna bilden är att shoepool och Ceranajs sociala mobiltelefon vid återkommande tillfällen uppvisar ett mycket likt rörelsemönster.

Helena Lundgren



Tillkommande bevisuppgift

I anledning av försvarets sakframställningar och förhören med tilltalade har vissa kompletteringar och förtydliganden utförts/tagits fram. Åklagaren begär hänvisning till materialet i tilläggsprotokollet men avser att översiktligt presentera och förklara materialet i kompletterande sakframställan såsom tidigare förutskickats.

Ny bevisning som åberopas:

- Till vederläggande av försvarets invändningar beträffande positioneringar, fjärrupplåsningar och tillförlitlighet till positionsangivelser, och till styrkande av att slutsatserna i av åklagaren presenterade analyser, åberopas ur tilläggsprotokoll 220206 (TP 4)
 - Kompletteringar angående Dennis Vilhelmssons Qickresor, s. 4-10
 - Svar till advokat Björn Sandins sakframställan, aktbilaga 344, s. 11-32
 - Svar till advokat Ola Tingvalls sakframställan, aktbilaga 345, s. 33-37
 - Svar till advokat Ersin Azimans sakframställan, aktbilaga 346, s. 38-45
- Till ledning för bedömningen av Anom-materialet åberopas ett dokument från FBI redovisande för lagligheten i FBI:s inhämtning som ägt rum inför Sveriges rättshjälpsbegäran om utfående av material (separat dokument)
- Till styrkande av att Hassans är thrownd och av hans koppling till Talani och narkotikaverksamheten åberopas träffrapport utvisande att samma DNA fanns i hans Anomtelefon som i Talanis (separat dokument)
- Till vederläggande av Hassans uppgifter om hur den narkotikabesudlade digitalvågen kom till hans mammas bostad åberopas fotografier på den digitalvåg som fanns i Hassans bostad på Färnebogatan vid tillslaget den 7 juni 2021 (separat dokument)

- Till ytterligare styrkande av att *answerheat* är Talani åberopas en ny positioneringsanalys, TP 4 s. 59-78 (en jämförande analys över rörelsemönster för *answerheat* resp. Talanis sociala mobil) utvisande att:

I samtliga fall där det finns uppkopplingar för ANOM-mobiltelefonen *answerheat* utanför Västerås så har Kardås sociala mobiltelefon uppkopplingar mot master inom samma ort och där rörelsemönstret mellan ANOM-mobiltelefonen *answerheat* och Kardås sociala mobiltelefon överensstämmer.

Förutom dessa tillfällen finns det ytterligare några tillfällen där Kardås sociala mobiltelefon uppvisar positioneringsuppgifter utanför Västerås tätort. Gemensamt för dessa tillfällen är att ANOM-mobiltelefonen *answerheat* inte har några tillförlitliga positioneringsuppgifter som kan användas för att uttala sig om var en mobiltelefon befinner sig vid dessa tillfällen.

Vid en genomgång av tillfällen då ANOM-mobiltelefonen *answerheat* uppvisar mastuppkopplingar öster om Svartån påträffades inga tillfällen som visar på att ANOM-mobiltelefonen *answerheat* och Kardås sociala mobiltelefon är skilda från varandra och befinner sig på olika platser. Däremot påträffades flera tillfällen där ANOM-mobiltelefonen *answerheat* och Kardås sociala mobiltelefon visar ett liknande rörelsemönster.

Den sammantagna bilden är att ANOM-mobiltelefonen *answerheat* och Kardås sociala mobiltelefon vid återkommande tillfällen uppvisar ett mycket likt rörelsemönster. Utifrån den metod som använts har det inte påträffats tillfällen som visar på att telefonerna uppvisar olika rörelsemönster. Att det ändå kan finnas sådana tillfällen går dock inte att utesluta.

Helena Lundgren



Hur man överklagar

Dom i brottmål, tingsrätt

TR-01

Vill du att domen ska ändras i någon del kan du överklaga. Här får du veta hur det går till.

Överklaga skriftligt inom 3 veckor

Ditt överklagande ska ha kommit in till domstolen inom 3 veckor från domens datum. Sista datum för överklagande finns på sista sidan i domen.

Överklaga efter att motparten överklagat

Om ena parten har överklagat i rätt tid, har den andra parten också rätt att överklaga även om tiden har gått ut. Det kallas att anslutningsöverklaga.

En part kan anslutningsöverklaga inom en extra vecka från det att överklagandetiden har gått ut. Ett anslutningsöverklagande måste alltså komma in inom 4 veckor från domens datum.

Ett anslutningsöverklagande upphör att gälla om det första överklagandet dras tillbaka eller av något annat skäl inte går vidare.

Så här gör du

1. Skriv tingsrättens namn och målnummer.
2. Förklara varför du tycker att domen ska ändras. Tala om vilken ändring du vill ha och varför du tycker att hovrätten ska ta upp ditt överklagande (läs mer om prövningstillstånd längre ner).
3. Tala om vilka bevis du vill hänvisa till. Förklara vad du vill visa med varje bevis.

Skicka med skriftliga bevis som inte redan finns i målet.

Vill du ha nya förhör med någon som redan förhörts eller en ny syn (till exempel besök på en plats), ska du berätta det och förklara varför.

Tala också om ifall du vill att målsäganden ska komma personligen vid en huvudförhandling.

4. Lämna namn och personnummer eller organisationsnummer.
Lämna aktuella och fullständiga uppgifter om var domstolen kan nå dig: postadresser, e-postadresser och telefonnummer.
Om du har ett ombud, lämna också ombudets kontaktuppgifter.
5. Skriv under överklagandet själv eller låt ditt ombud göra det.
6. Skicka eller lämna in överklagandet till tingsrätten. Du hittar adressen i domen.

Vad händer sedan?

Tingsrätten kontrollerar att överklagandet kommit in i rätt tid. Har det kommit in för sent avvisar domstolen överklagandet. Det innebär att domen gäller.

Om överklagandet kommit in i tid, skickar tingsrätten överklagandet och alla handlingar i målet vidare till hovrätten.

Har du tidigare fått brev genom förenklad delgivning, kan även hovrätten skicka brev på detta sätt.

Prövningstillstånd i hovrätten

När överklagandet kommer in till hovrätten tar domstolen först ställning till om målet ska tas upp till prövning.

Om du *inte* får prövningstillstånd gäller den överklagade domen. Därför är det viktigt att i överklagandet ta med allt du vill föra fram.

När krävs det prövningstillstånd?

Brottmålsdelen

I brottmålsdelen behövs prövningstillstånd i två olika fall:

- Den åtalade har dömts enbart till böter.
- Den åtalade har frikänts från ett brott som inte har mer än 6 månaders fängelse i straffskalan.

Skadeståndsdelen

Det krävs prövningstillstånd för att hovrätten ska pröva en begäran om skadestånd. Undantag kan gälla när en dom överklagas i brottmålsdelen, och det är kopplat en begäran om skadestånd till brottet. Då krävs inte prövningstillstånd för skadeståndsdelen om

- det inte krävs prövningstillstånd i brottmålsdelen eller om
- hovrätten meddelar prövningstillstånd i brottmålsdelen.

Beslut i övriga frågor

I de mål där det krävs prövningstillstånd i brottmålsdelen (se ovan), krävs det också prövningstillstånd för sådana beslut som bara får överklagas i samband med att domen överklagas. Beslut som kan överklagas särskilt kräver inte prövningstillstånd.

När får man prövningstillstånd?

Hovrätten ger prövningstillstånd i fyra olika fall.

- Domstolen bedömer att det finns anledning att tvivla på att tingsrätten dömt rätt.
- Domstolen anser att det inte går att bedöma om tingsrätten har dömt rätt utan att ta upp målet.
- Domstolen behöver ta upp målet för att ge andra domstolar vägledning i rättstillämpningen.
- Domstolen bedömer att det finns synnerliga skäl att ta upp målet av någon annan anledning.

Vill du veta mer?

Ta kontakt med tingsrätten om du har frågor. Adress och telefonnummer finns på första sidan i domen.

Mer information finns på www.domstol.se.



SVEA HOVRÄTT
Avdelning 03
Rotel 030112

AVRÄKNINGSUNDERLAG
2022-05-27
Stockholm

Aktbilaga 124
Mål nr B 3131-22

Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelsetid 19870501-2451	Datum för dom/beslut 2022-05-27
Efternamn Talani	Förnamn Kardå

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-06-07	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☐ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska i vissa fall tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 och 27 § förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

.....
Mathilde Ramel

Dok.Id 1815122

Postadress	Besöksadress	Telefon	Telefax	Expeditionstid
Box 2290 103 17 Stockholm	Birger Jarls Torg 16	08-561 670 00 08-561 669 80 E-post: svea.hovratt@dom.se Webb: www.svea.se		måndag–fredag 09:00–16:30



SVEA HOVRÄTT
Avdelning 03
Rotel 030112

AVRÄKNINGSUNDERLAG
2022-05-27
Stockholm

Aktbilaga 125
Mål nr B 3131-22

Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19920225-4117	Datum för dom/beslut 2022-05-27
Efternamn Ceranaj	Förnamn Ardian

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-06-07	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☒ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska i vissa fall tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 och 27 § förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

.....
Mathilde Ramel

Dok.Id 1815121

Postadress	Besöksadress	Telefon	Telefax	Expeditionstid
Box 2290	Birger Jarls Torg 16	08-561 670 00		måndag–fredag
103 17 Stockholm		08-561 669 80		09:00–16:30
		E-post: svea.hovratt@dom.se		
		Webb: www.svea.se		



SVEA HOVRÄTT
Avdelning 03
Rotel 030112

AVRÄKNINGSUNDERLAG
2022-05-27
Stockholm

Aktbilaga 126
Mål nr B 3131-22

Underlaget avser

Person-/samordningsnummer/födelseid 19900307-5471	Datum för dom/beslut 2022-05-27
Efternamn Vilhelmsson	Förnamn Kjell DENNIS Peter

Personen har under en sammanhängande tid av minst 24 timmar varit frihetsberövad* i Sverige eller utomlands med anledning av brott som prövats i målet eller som påföljden avser. Frihetsberövandet har ägt rum under nedan angivna tider.

*på sätt som avses i 2 § lagen (2018:1250) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande

Frihetsberövad

Frihetsberövandet hävt/upphört/avbrutet
(lämna tomt för ett frihetsberövande som pågår)

2021-05-19	
------------	--

Samtidig verkställighet av påföljd i annat mål

- ☐ Kriminalvården har underrättat domstolen om att personen har påbörjat verkställighet eller har verkställt påföljd i annat mål under den tid som han eller hon varit berövad friheten (2–4 §§ förordning (2019:96) om tillgodoräknande av tid för frihetsberövande).

Tidigare frihetsberövanden av betydelse för avräkningen

- ☐ Domstolen har i avgörandet helt eller delvis undanröjt påföljden i tidigare dom, beslut eller strafföreläggande, och det finns uppgifter om frihetsberövanden i tidigare meddelade domar, beslut eller avräkningsunderlag som har betydelse för avräkningen.

Observera: När domstolen lämnar domen/beslutet eller domsbeviset till Kriminalvården ska i vissa fall tidigare domar/beslut med eventuella avräkningsunderlag och avräkningsunderlag enligt 12 a § strafföreläggandekungörelsen bifogas, om det finns uppgifter där som har betydelse för avräkningen (3 § 4 och 27 § förordningen (1990:893) om underrättelse om dom i vissa brottmål, m.m.).

.....
Mathilde Ramel

Dok.Id 1815120

Postadress	Besöksadress	Telefon	Telefax	Expeditionstid
Box 2290 103 17 Stockholm	Birger Jarls Torg 16	08-561 670 00 08-561 669 80 E-post: svea.hovratt@dom.se Webb: www.svea.se		måndag–fredag 09:00–16:30



Hur man överklagar hovrättens avgörande

Den som vill överklaga hovrättens avgörande ska göra det genom att skriva till Högsta domstolen. Överklagandet ska dock skickas eller lämnas till hovrätten.

Senaste tid för att överklaga

Överklagandet ska ha kommit in till hovrätten senast den dag som anges i slutet av hovrättens avgörande.

Beslut om häktning, restriktioner enligt 24 kap. 5 a § rättegångsbalken eller reseförbud får överklagas utan tidsbegränsning.

Om överklagandet har kommit in i rätt tid, skickar hovrätten överklagandet och alla handlingar i målet vidare till Högsta domstolen.

Prövningstillstånd i Högsta domstolen

Det krävs prövningstillstånd för att Högsta domstolen ska pröva ett överklagande. Högsta domstolen får meddela prövningstillstånd endast om

1. det är av vikt för ledning av rättstillämpningen att överklagandet prövas av Högsta domstolen eller om
2. det finns synnerliga skäl till sådan prövning, så som att det finns grund för resning, att domvilla förekommit eller att målets utgång i hovrätten uppenbarligen beror på grovt förbiseende eller grovt misstag.

Överklagandets innehåll

Överklagandet ska innehålla uppgifter om

1. klagandens namn, adress och telefonnummer,
2. det avgörande som överklagas (hovrättens namn och avdelning samt dag för avgörandet och målnummer),
3. den ändring i avgörandet som klaganden begär,
4. de skäl som klaganden vill ange för att avgörandet ska ändras,
5. de skäl som klaganden vill ange för att prövningstillstånd ska meddelas, samt
6. de bevis som klaganden åberopar och vad som ska bevisas med varje bevis.

Förenklad delgivning

Om målet överklagas kan Högsta domstolen använda förenklad delgivning vid utskick av handlingar i målet, under förutsättning att mottagaren där eller i någon tidigare instans har fått information om sådan delgivning.

Mer information

För information om rättegången i Högsta domstolen, se www.hogstodomstolen.se